

Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLÓN

Director:
José Luis Torró

Viernes, 25 de junio de 1982

Ptas: 35

BOSCH **EDECO** **BOSCH**
DISTRIBUIDOR OFICIAL

manuel bellido, 20 tel. 219133 castellón

JUNKERS
BLAUPUNKT
venta y asistencia técnica

electricidad del automóvil

herramientas eléctricas y neumáticas

Aunque basta una derrota mínima



España se juega hoy el primer puesto de su grupo

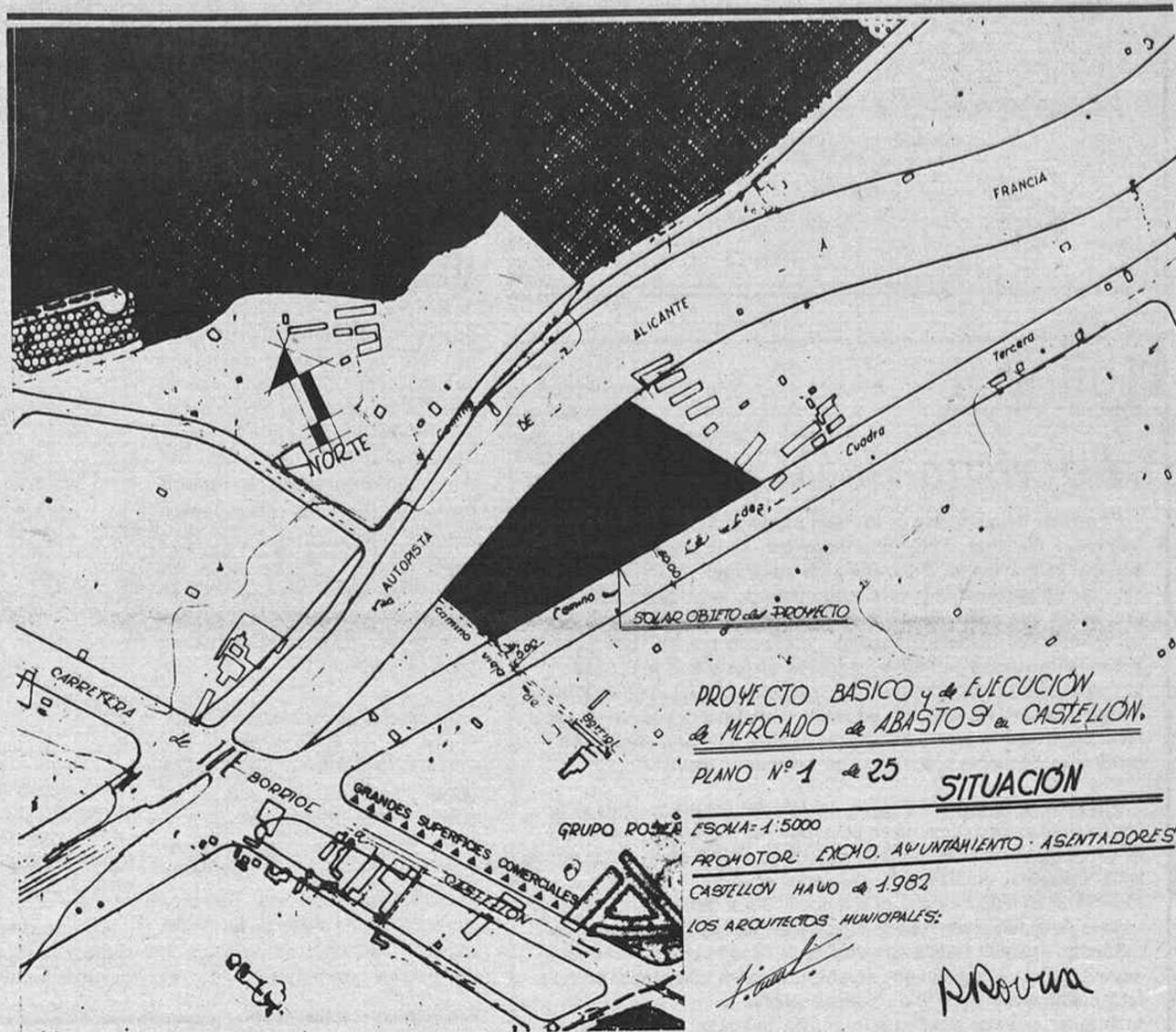
hoy finaliza la primera fase de este Mundial de los veinticuatro equipos, el Mundial '82, el Mundial de España. De los tres partidos, uno se disputará, a las nueve de la noche, en el valenciano Luis Casanova entre nuestra selección y la de Irlanda del Norte. En principio, el encuentro puede parecer no revestir excesivo interés, teniendo en cuenta que los hombres de Santamaría tendrían suficiente con una derrota mínima, con cualquier combinación en el marcador, para pasar a la fase segunda. Sin embargo, la selección española necesita ocupar el primer puesto de su grupo para disponer de más posibilidades de llegar a las semifinales. Por eso, hoy, de nuevo, todos en el Luis Casanova o ante el televisor, gritaremos «¡Aúpa, España, aúpa!».

MARCADOR

Yugoslavia, 1 - Honduras, 0
Chile, 2 - Argelia, 3
Francia, 1 - Checoslovaquia, 1

**MIRENTXU
ELOSEGUI,
LIBERADA**

(Pág. 35)



MEDITERRANEO ha tenido acceso a los documentos

PROYECTO DE NUEVO MERCADO DE ABASTOS

Los servicios municipales de arquitectura han confeccionado el proyecto técnico para la construcción del nuevo Mercado de Abastos, que debe sustituir a la actual instalación del Parque del Oeste, según el acuerdo pactado entre la Alcaldía de Castellón y la Asociación Local de Asentadores de Frutas y Ver-

duras, posteriormente ratificado por el Pleno municipal. El presupuesto de las obras asciende a 173.505.579 pesetas, de las cuales 45.374.985 pesetas corresponden a las inversiones en la urbanización exterior del recinto y 128.130.594 pesetas a las edificaciones.

A pesar de las complicaciones de última hora

Habrán toros en el Grao



«Espero que haya toros en el Grao. Por nuestra parte estamos poniendo toda la voluntad para la solución de los problemas que han ido apareciendo», ha declarado a MEDITERRANEO el presidente de la Comisión de Fiestas de San Pedro, del distrito marítimo, Vicente Das Esperanza. El tema es polémico y está en la calle desde hace días. La orden ministerial del Ministerio del Interior sobre regulación de los festejos taurinos de carácter tradicional o típico está creando problemas en nuestra provincia, a pesar de que, como ha señalado un portavoz del Gobierno Civil, hasta ahora se han autorizado todos los festejos solicitados.

(Pág. 5)

A causa de las nuevas licencias de taxis

AMENAZAS CONTRA EL CONCEJAL GARCIA-ANDRADE

La Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento de Castellón ha decidido crear definitivamente siete nuevas licencias de auto-taxis, según acuerdo adoptado en la sesión del miércoles en el que también se decide asignar las mismas entre conductores asalariados, haciéndose pública la lista de los solicitantes admitidos y excluidos.

En los seis primeros meses del año

DESCENDIO LA INCIDENCIA DE LA MENINGITIS

Este año se ha registrado un acusado descenso en el número de casos de meningitis ocurridos en nuestra provincia. Hasta el pasado día trece se habían producido un total de veinticinco casos, mientras que en igual fecha del año anterior fueron cincuenta y nueve. La cifra de muertos fue de cuatro fallecimientos.

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.640

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: JOSE LUIS TORRO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina
de Justificación
de la Difusión

Editorial

La visita de Mitterrand

El primer dato positivo de la visita a España del presidente de la República francesa, François Mitterrand, es la misma oportunidad que la ocasión ha deparado a las autoridades españolas para abordar en profundidad, y de modo directo, los más importantes problemas que hoy empaña el buen entendimiento en las relaciones bilaterales hispano-francesas. Y aunque era de todo punto impensable que las actitudes francesas, en los temas más candentes, cambiaron radicalmente como consecuencia del viaje de Mitterrand, inevitablemente las intensas negociaciones al más alto nivel entre ambos países tienen que arrojar a corto y medio plazo resultados tangibles y positivos en beneficio común.

Pensar que la visita a España del jefe del Estado francés se ha enmarcado exclusivamente en contactos protocolarios es una puerilidad o un juicio falso cargado de intenciones. Ahí está sin ir más lejos el discurso del Rey de España en el primer día de estancia de Mitterrand en nuestro país, en el que don Juan Carlos, sin retórica, puso las cartas boca arriba de forma meridiana clara y contundente. Sobre la futura integración de España en las comunidades europeas, el Rey dijo que esperamos, por muchos motivos, que ésta pueda tener lugar —sin nuevos retrasos— de forma rápida y satisfactoria. Para añadir: «No podría hablarse de amistad, de solidaridad y de cooperación, si esto no fuese así», respecto a la necesidad de una colaboración eficaz y solidaria para erradicar el terrorismo, el monarca español fue igualmente riguroso y exigente para acabar con este peligroso enemigo de la libertad. No olvidó el Rey dejar clara la posición española en la necesaria colaboración para resolver el contencioso de las Malvinas o la condena a las amenazas que se ciernen sobre el Líbano para sobrevivir como nación soberana.

No hay, ciertamente, resultados tangibles inmediatos de esta visita del presidente de Francia, al menos no se han traslucido en los comunicados oficiales ni en las informaciones periodísticas. Pero los contactos de Mitterrand con el Rey, con el Gobierno y con los líderes de los más importantes partidos políticos españoles, habrán contribuido a una mejor información y a una más exacta valoración de la realidad de nuestro país, y de sus aspiraciones, en relación con el necesario buen entendimiento entre naciones vecinas, vinculadas por lazos continentales, históricos y culturales más fuertes, sin duda que desavenencias coyunturales.

En contraste con un pesimismo excesivo de gran parte de la prensa española sobre los resultados de la visita de Mitterrand a España, está la actitud de todos los interlocutores de ésta, desde el presidente del Gobierno español a los máximos dirigentes de UCD, PSOE, AP y PCE, quienes valoran como un resultado positivo en sí mismo el ambiente de franqueza con que han sido planteados los problemas esenciales, y de ahora mismo, en las relaciones hispano-francesas. Porque está claro que desde un mejor conocimiento los problemas estos pueden comenzar a entrar en vías de solución. Al menos, eso esperamos en relación con Francia.

TODO ESTO
TE DARÉ
SI POSTRADO
ME ADORAS

¡NO ME
TIENTES...
NO ME
TIENTES!



Ruiz Giménez, víctima de UCD

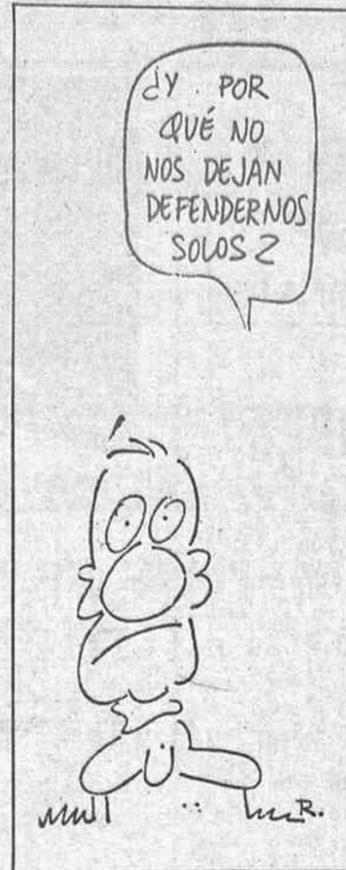
Jesús María Botanz

De nuevo otra vez sobre el candor delabro la candidatura y nombramiento oficial del señor Ruiz Giménez como Defensor del Pueblo.

Amediados del presente mes parece que hubo acuerdo entre el PSOE y UCD para perfilar la persona de Ruiz Giménez como único candidato.

El día 18, la comisión mixta Congreso-Senado, aprobó dicha candidatura no sin dificultades, pues entre algún otro grupo fue UCD quien se abstuvo rompiendo de este modo el acuerdo establecido previamente. Y es que señores, no hay quien se entienda con UCD. Les falta el líder carismático que aglutine con autoridad y solvencia las tendencias políticas del partido. De ahí la fuga continua de diputados y los 23 reinos de Taifa que están surgiendo en su interior como preludio de mal agüero según el adagio latino de «divide y vencerás», pero con el agravante añadido de que la división nace de dentro, sintoma alarmante que predice de forma contundente cual va a ser su fin.

El partido del Gobierno se reúne el día 21 de Junio y decide por mayoría abstenerse en la votación para el nombramiento oficial del señor Ruiz Giménez el día 28 próximo. Razones: el candidato debe ser propuesto por unanimidad de todos los partidos; Ruiz Giménez se lo ha creído demasiado. Si así es, ¿por qué UCD propuso en su día varios candidatos? ¿No es



ingenuo pensar que nunca llueve a gusto de todos? Teóricamente lo aceptamos, pero no en el terreno práctico por las dificultades parlamentarias que conllevaría.

Lo que sí vemos elegante, deferente y hasta democrático que los partidos políticos sean informados

de las candidaturas propuestas por los partidos fuertes y que se les de razones que les inducen a determinar su proposición.

Ruiz Giménez nunca se lo creyó demasiado, e incluso en sus diversas manifestaciones a la prensa lo que él ha defendido por encima de todo ha sido la institucionalización de Defensor del Pueblo y que si los partidos contaban con su confianza y saliera elegido, no sería el defensor de un partido sino de todos porque su misión trasciende a todos. No hay materia, no hay partido privilegiado porque constituiría este proceder un principio de individuación con lo que la institución caería por tierra.

UCD con la postura tomada el día 21, todavía ha venido a desprestigiarse más, máxime cuando sus candidatos propuestos se retiraron en beneficio de Ruiz Giménez, pero el pez muere por la boca y no me extrañaría nada que la día 28 Ruiz Giménez, consiga los 207 votos necesarios para obtener las tres quintas partes del Congreso y que al respecto muchos miembros de UCD rompan la disciplina del voto impuesto por el partido.

De esta forma se rendiría justicia honorífica a un señor de conducta intachable, a quien nadie puede reprocharle algo, que siempre ha sido líder defensor de los derechos humanos, de la libertad, el bien común y la democracia.

Lo que dice la prensa

El chocolate del loro

Ustedes se acuerdan del cuento, ¿verdad? aquella familia rica, venida a menos, que empezó por reducir gastos. Y la reducción se limitó a dejar al loro sin chocolate. Bueno. Pues ahora estamos ante un caso parecido; la anunciada huelga de los empleados de los estadios madrileños, de cara la próxima fase del campeonato del mundo. Con otra amenaza: que la FIFA estudia, al parecer, la posibilidad de trasladar los encuentros de Madrid a Valencia, Alicante o Málaga. Pero sobre todo, la peor consecuencia: miles de entradas ya vendidas a los aficionados madrileños, quienes perderían la posibilidad de ver los partidos de Madrid (en directo), con la consiguiente pérdida de la organización, que debería devolver el importe de las entradas a los adquirientes y la muy considerable pérdida económica de los hoteles que ya tengan reservadas habitaciones durante esos días de competición, final incluida.

¿Qué defiende la R.F.E.F.? ¿El fuero o el huevo? En conjunto seiscientos empleados por estadio, más o menos, a 2.400 pesetas más de su jornada actual, y durante los siete días que habrá fútbol en Madrid —en la final los empleados deben reducirse a la mitad, por ser un solo estadio—, alcanza una suma de aproximadamente quince millones de pesetas. ¿Es una cantidad tan importante como para generar los perjuicios que la huelga ocasionaría? ¿Es que se pretende continuar con el «mantenella y no emendalla», sea o no razonable?

En un campeonato del mundo, cuyos gastos se cifran en miles de

millones, docena y media de ellos más no significan nada. Es repetimos, lo del cuento de los ricos venidos a menos: suprimirle el chocolate al loro.

«Marca»

La queja de Mitterrand

Se quejó anoche el señor Mitterrand, en el curso de una rueda de prensa, de la actitud hostil que, de manera unánime, había observado en los medios de comunicación españoles a propósito de su visita, cuando eran analizados los temas del terrorismo y del ingreso de España en la CEE. La queja sólo denota una falta de información del señor Mitterrand sobre lo que piensa de siempre la prensa española las críticas no son de ahora, son de todos los días, y resulta altamente curioso que el jefe del Estado francés no conozca una postura que refleja el sentimiento de la inmensa mayoría de los españoles, reiteradamente manifestado, a su vez, por cuantos gobernantes de nuestro país han acudido a Francia en los últimos años. ¿No tiene servicios de prensa el señor Mitterrand? O, lo que sería mucho más grave, ¿No está informado el señor Mitterrand de la amistosa acogida que en su país encuentran los terroristas de ETA; del vuelco continuo de camiones españoles por parte de los agricultores franceses ante la complacencia de los gendarmes? Y, más todavía, ¿no sabe el señor Mitterrand que está prestando un flaco servicio a la democracia española con su reiterada negativa al rápido ingreso de España en la CEE? Claro que si la televisión francesa ignora las palabras pronunciadas por el propio don Juan Carlos al respecto, resulta comprensible la sorpresa del señor Mitterrand

ante la actitud de la prensa española.

«Pueblo»

El negocio de la reventa

Los que viven de la reventa forman ya una legión perfectamente organizada, financiada e incrustada en los engranajes de una corrupción que constituye el pequeño escándalo de cada día. En cuanto un partido —de fútbol se entiende; y del Mundial, para mayor vergüenza— una película de estreno, un concierto de los Rolling Stones o de música clásica, una corrida de toros como la pasada de la beneficencia o una ópera despiertan una cierta expectación, la lacra de la reventa vuelve por sus fueros. Pero no empieza y acaba la reventa en el mundo del espectáculo, aunque sea en este ámbito donde la punta del «iceberg» aflora de manera aparentemente más amenazadora. Desde las licencias de los taxis hasta los derechos de explotación de una marca; desde el suelo urbano hasta los trasposos de locales, y desde los automóviles extranjeros hasta los billetes del metro y del autobús, la reventa provoca unos encarecimientos fulminantes, con el consentimiento o la tolerancia de los diferentes responsables del orden público o la defensa de la competencia y sin la intervención de los ayuntamientos y de la propia Hacienda pública. Se dirá que es un tema de escasa trascendencia económica y social. Pero como síndrome de una laxitud de la autoridad y de una quiebra permanente de las relaciones de convivencia, el negocio de la reventa se debiera merecer una seria meditación.

Luis Ignacio Parada
«Cinco Días»

MEDITERRANEO ha tenido acceso a los documentos

PROYECTO TÉCNICO DE NUEVO MERCADO DE ABASTOS

Los servicios municipales de arquitectura han confeccionado el proyecto técnico para la construcción del nuevo Mercado de Abastos, que debe sustituir a la actual instalación del Parque del Oeste, según el acuerdo pactado entre la Alcaldía de Castellón y la Asociación Local de Asentadores de Frutas y Verduras, posteriormente ratificado por el Pleno municipal. El presupuesto de las obras asciende a 173.505.579 pesetas, de las cuales 45.374.985 pesetas corresponden a las inversiones en la urbanización exterior del recinto y 128.130.594 pesetas a las edificaciones.

El proyecto, al que ha tenido acceso MEDITERRANEO, comprende la construcción de las naves y dependencias necesarias para instalar el nuevo Mercado de Abastos sobre el solar que los asentadores han adquirido en la partida Bovalar, con una superficie de 82.240 metros cuadrados, que está limitado por la autopista Valencia-Barcelona, el camino viejo de Borriol y la tercera cuadra.

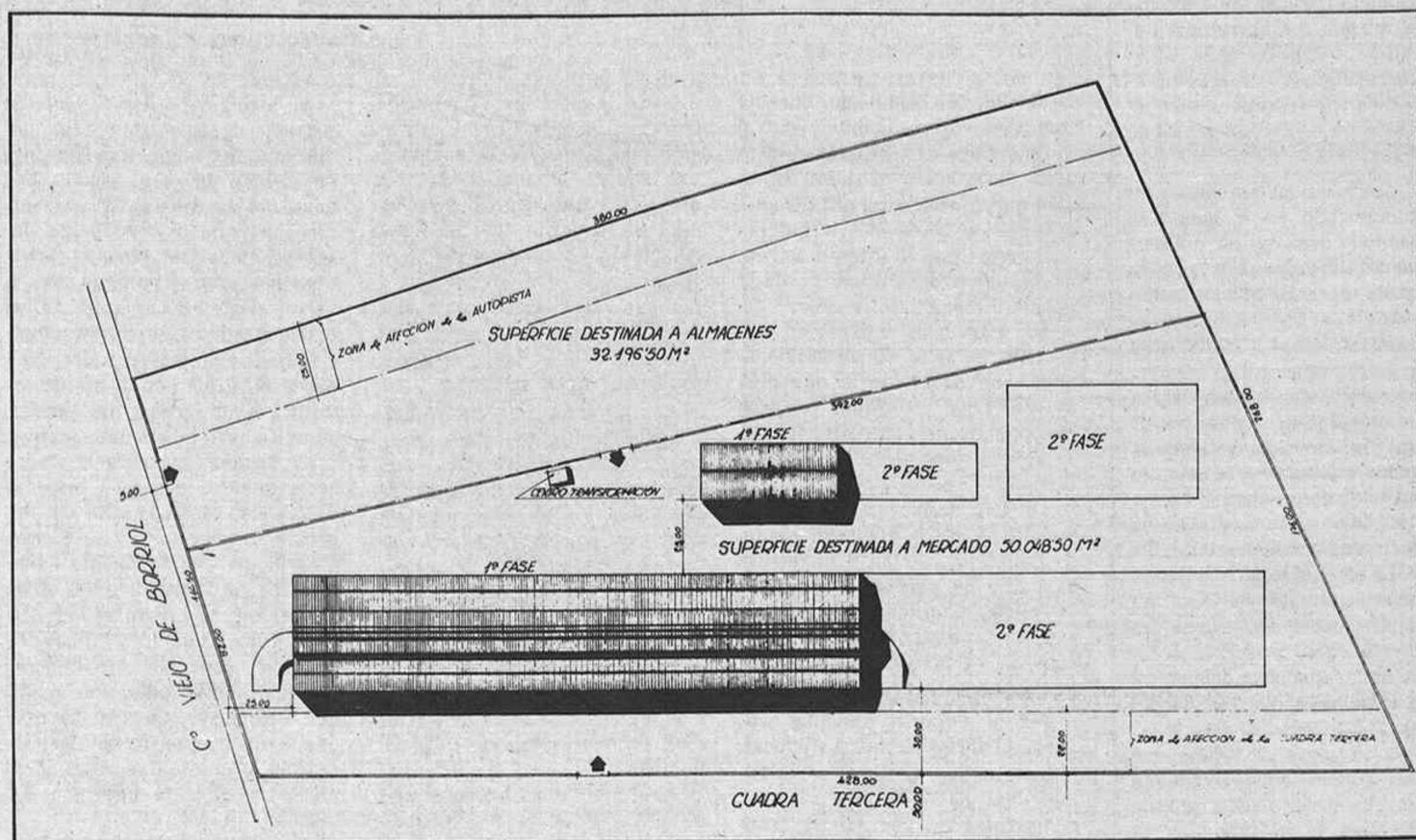
Obras

Según señala la memoria del proyecto técnico, la construcción del Mercado de Abastos se realizará en dos fases.

La primera comprende las obras correspondientes a un cuerpo de edificio para cuarenta puestos de venta y sus correspondientes servicios anejos, así como una nave de mil metros cuadrados dedicada a la venta de productos por parte de los labradores en su calidad de cosecheros.

La segunda fase está proyectada para construir otros cuarenta puestos de características idénticas a los de la primera fase, y una nueva nave para labradores, similar a la primera.

Estas edificaciones —dice el proyecto— más los elementos y construcciones auxiliares, tales como centros de transformación eléctrica, aljibes de aguas potables, desagües y demás servicios de infraestructura, quedan ubicados en una parte del solar de 50.043 metros cuadrados de superficie. El



● El presupuesto de las obras asciende a 173.505.579 pesetas

resto del solar, es decir, una zona de 32.196 metros cuadrados se destina a la futura construcción de naves de uso compatible con el mercado.

Detalles técnicos

El proyecto técnico del nuevo Mercado de Abastos determina con precisión la calidad de los materiales que se emplearán en las futuras obras, extremo que, desde el punto de vista de los intereses municipales resulta, el máximo interés puesto que, como se sabe, las obras están financiadas por la Asociación Local de Asentadores de Frutas y Verduras, que durante un determinado número de años se queda con la titularidad de treinta y uno de los cuarenta puestos. Pasado ese tiempo el

nuevo Mercado de Abastos quedará propiedad del Ayuntamiento. Conviene pues extremar al máximo el control de las obras y la calidad de los materiales, para que la instalación llegue en las mejores condiciones al momento en que el municipio obtenga el completo dominio sobre el conjunto del recinto.

Los elementos técnicos que intervendrán en las obras son tubería de hormigón para la red de desagüe, conductos de fibrocemento, hierro galvanizado y plomo, según las exigencias, en las redes de agua; las paredes de cerramiento, a base de bloques de hormigón; estructura de vuelo a base de perfiles laminados metálicos; cubierta realizada con placas de fibrocemento, completada con

placa aislante térmica y acústica. Señala el proyecto técnico que los pavimentos serán a base de baldosa hidráulica en las zonas peatonales, y de hormigón asfáltico en las de vehículos. Para las divisiones de las casetas o puestos se empleará ladrillo hueco, con cierres metálicos en las puertas. Cada puesto dispondrá de toma de agua potable y de fluido eléctrico. En el centro de la nave se emplazan los servicios para ambos sexos, agrupados en dos secciones.

Las obras se ejecutarán de tal forma que las naves queden cerradas fuera de las horas laborales y perfectamente alumbradas durante la noche.

Paso definitivo

Con la confección de este

proyecto técnico, de acuerdo con el encargo del Ayuntamiento y la Asociación Local de Asentadores de Frutas y Verduras, se ha dado un nuevo paso, éste de notable importancia, para que el nuevo Mercado de Abastos sea una realidad en cuestión de meses, tal como hace tiempo anticipó MEDITERRANEO, cuando todo esto no era más que una idea que estaba en estudio por parte del alcalde y un grupo reducido de representantes de los asentadores. La construcción del mercado es responsabilidad de éstos, aunque el Ayuntamiento tiene que vigilar el cumplimiento de todos los acuerdos establecidos con la asociación local.

J.E.M.

(Foto: Heredio)

En los seis primeros meses del año

Descendió la incidencia de la meningitis

● Veinticinco casos en el actual ejercicio, frente a cincuenta y nueve el anterior

Este año se ha registrado un acusado descenso en el número de casos de meningitis ocurridos en nuestra provincia. Hasta el pasado día trece se habían producido un total de veinticinco casos, mientras que en igual fecha del año anterior fueron cincuenta y nueve. Desgraciadamente la cifra de muertos ha sido similar en ambos periodos, con cuatro fallecimientos debidos a esta enfermedad, que afecta fundamentalmente a la población infantil.

Las mayores diferencias se han producido en Castellón y Villarreal. En la capital de la provincia hubo en las veinticuatro primeras semanas de 1981 un total de treinta y siete casos, mientras que en el mismo periodo del actual ejercicio han sido ocho. Villarreal tuvo seis el año pasado y sólo uno en el actual. Sin embargo, Vall de Uxó que el año anterior contó con un caso de meningitis, en el presente lleva ya cuatro, lo que ha vuelto a sensibilizar a la población y autoridades respecto al origen y desarrollo de esta enfermedad que, por

sus efectos y el hecho de que suele incidir con mayor frecuencia sobre niños y jóvenes, despierta en el conjunto de la población un recelo mayor que otras afecciones que llegan a provocar incluso más fallecimientos.

Estadística local

Los casos de meningitis meningocócica registrados este año se han producido en las siguientes localidades: Castellón, ocho; Villarreal, uno; Vinaròs, tres; Toga, uno; Benicarló, dos; Onda, dos;

Benicasim, uno; Segorbe, dos; Nules, uno, y Vall de Uxó, cuatro.

Los cuatro fallecimientos han ocurrido en Nules, Benicarló, Castellón y Vall de Uxó.

El año pasado, siempre hasta el 14 de junio, hubo treinta y siete casos en Castellón, uno en Vall de Uxó, uno en Benicarló, dos en Benicasim, uno en Onda, dos en Villafamés, uno en Villafranca, dos en Alcora, seis en Villarreal, cuatro en Almazora y uno en Figueroles.

Vigilancia permanente

La meningitis es una enfermedad de declaración obligatoria para todos los médicos que intervienen en un caso de esta naturaleza. Ello hace posible obtener estadísticas absolutamente fiables sobre la incidencia registrada en cada periodo de tiempo.

Los tratamientos se llevan a



● Cuatro muertes a causa de esta enfermedad

cabo fundamentalmente en el Hospital Provincial, y en menor número en la Residencia de la Seguridad Social, donde los enfermos quedan aislados hasta ver la

evolución de la crisis. En los casos benignos la recuperación es muy rápida. Para los más graves es poco lo que puede hacer la medicina.

Congreso del Movimiento Gay de la Plana

Se ha celebrado en nuestra ciudad el primer Congreso del Moviment d'Alliberament Gai del País Valencià a la Plana, con asistencia de representantes de los colectivos gay de Castellón, Villarreal y Vall de Uxó.

Los reunidos aprobaron un comunicado en el que, tras señalar que en los últimos años ha disminuido un poco la grave represión que los homosexuales sufrieron durante la anterior etapa, manifiestan que todavía queda mucho camino hasta que la sociedad en general se conciente de que los homosexuales son personas normales y corrientes «que tenemos —dice el comunicado— una preferencia sexual determinada, tan lícita y respetable como cualquier otra, y que cualquier discriminación hacia nosotros es tan injusta como lo sería la de las personas que sean delgadas o tengan los cabellos rubios, por ejemplo». Más adelante la resolución pone de relieve que en opinión del Movimiento Gay, es preciso sacar todo lo que hay de discriminador en el aspecto legal. Añaden que hace falta un mayor grado de mentalización de la sociedad: «No somos monstruos, degenerados, enfermos, anormales ni corruptores de menores».

En la última parte del comunicado se señala que vivimos rodeados de homosexuales: «Se calcula que un cinco por ciento de la población lo es, y otro diez por ciento tiene tendencias en este sentido», que conviven y trabajan junto a otras personas a las que no pueden explicar su situación por miedo al desprecio. Finalmente afirma la voluntad del Moviment d'Alliberament Gai del País Valencià a la Plana, de que «cada persona sea libre de utilizar su cuerpo como quiera».

AVISO

En la entrega de trofeos y diplomas que Máster Barometer Association, S.A. hizo el pasado día 4 de Junio en el Rest. «El Pantano», desea hacer público que el único fotógrafo contratado por esta sociedad para tal acto, era Francisco Breva.

Comprobado que otro fotógrafo de esta ciudad ha efectuado fotografías y grabaciones en video para su comercialización, esta asociación lo considera como intruso, y se reserva el derecho que la Ley ampare para proceder contra estos desaprensivos que intentan beneficiarse ilícitamente de su profesión al no haber sido contratados.

Máster Barometer Association, S.A.

Tribuna libre

Fortalecer el Eurocomunismo

Por José Borrás García

Secretario de Organización del Comité Provincial del PCPV-PCE

El Comité Ejecutivo, durante tres días, y el Comité Central durante otros tres, han estado reunidos debatiendo la difícil situación que se le creaba al PCE ante la dimisión de Santiago Carrillo como respuesta al intento de reabrir la crisis del partido desde la misma dirección del mismo.

No se trata de explicar en este artículo en qué ha consistido la crisis que ha vivido la dirección del PCE, qué problemas políticos han estado en el centro del debate, los riesgos que han existido de dar la vuelta a las decisiones tomadas por el C.C. desde el X Congreso e incluso de dar la vuelta al mismo X Congreso. En otro momento expondré las razones políticas de la crisis que ha tenido lugar en el seno de la dirección del partido, cómo se ha producido y cómo se ha resuelto.

Pero si queremos comentar brevemente varios puntos que pueden tener interés, no ya para los miembros del PCE, sino para los demócratas en general. Durante las reuniones del Comité Ejecutivo y Comité Central, de nuevo hemos soportado un bombardeo del diario «El País», manipulado los problemas con un sentido claramente anti-PCE. Ha lanzado la idea de que el PCE se obstina en mantener la imagen de un partido de la guerra civil, un partido de vieja guardia. Sostener esto es, cuanto menos, desconocer el partido. Quien lo conoce no puede negar el

proceso de renovación y rejuvenecimiento, de los órganos de dirección que el partido ha vivido de una manera continua. Basta mirar nuestro Comité Central para ver que, en su gran mayoría, está compuesto por hombres y mujeres jóvenes, una parte de ellos incorporados a las filas del partido desde el movimiento obrero y estudiantil, a fines de los sesenta y en la década de los setenta.

Esa imagen que se intenta transmitir a la sociedad, de un partido dirigido por una vieja guardia presuntamente «carrillista», cerrada a toda democratización y renovación, no es otra cosa que una manipulación de la realidad, que esconde el intento de embellecer la actividad de los mal llamados «renovadores», que han intentado transformar nuestro partido en un partido con tendencias organizadas en torno a notables, en una especie de UCD comunista.

Es el intento, al mismo tiempo, de producir en la dirección del partido una reacción autodefensa que dificulte ese proceso de auténtica renovación que siempre ha caracterizado a nuestro partido. Ni qué decir tiene que se trata de un intento vano. Nuestro partido seguirá renovando sus cuadros dirigentes de manera continua.

Pero lo hará según lo vaya diciendo el propio Partido y no según los deseos del «El País» u otros.

Ya a raíz de la legalización del partido en 1977, hubo intento, desde la prensa, de decirnos quiénes debían dirigir el partido. Esa campaña ha seguido y en estos días ha tomado gran fuerza. En las sociedades modernas es característico este fenómeno de, a veces, elegir los dirigentes de los partidos políticos no desde el interior de los propios partidos, sino desde la presión de la prensa, es decir, desde grupos de presión canalizados a través de la prensa. En España, democracia joven, estos intentos aparecen respecto al PCE con curiosos aires de inocencia. Desde el año 77 nos vienen diciendo, en cada momento, quién debe dirigir el partido: unas veces apoyan un nombre; otras otro distinto. Olvidan que el PCE celebra Congresos cada tres años. Congresos que todo el mundo ha tenido que reconocer que son los más democráticos que tienen lugar en España, y en esos Congresos libremente se elige la dirección del partido.

Evidentemente, nuestros líderes los seguiremos eligiendo nosotros y no las campañas de prensa.

Es preciso constatar que, en primer lugar, la reapertura de la crisis del partido y luego la campaña de los medios de comunicación que origina, tienen una consecuencia nefasta sobre el partido; dificultan que se apliquen los acuerdos del X Congreso.

En el X Congreso hicimos una autocrítica seria de toda una serie de errores en nuestro trabajo, el más importante de los cuales era el alejamiento entre la dirección y la base del partido, el alejamiento de cuadros y militantes respecto a las masas. La táctica suicida de reabrir la crisis del partido cada lunes y cada martes, de pretender que se vuelva a discutir lo que ya se discutió y se zanjó, no tiene otro efecto, en la práctica, que impedirle al partido que dedique todas sus energías a ligarse a los movimientos de masas; a penetrar en el tejido social que rodea a cada agrupación del partido, de forma sistemática, organizada; a realizar una continua actividad social de masas en defensa de las reivindicaciones populares.

El conjunto del partido, el colectivo de comunistas de cada una de las organizaciones del PCE sabe perfectamente que si el partido volviese a enviarse en eternas discusiones internas, no podría cumplir los objetivos del X Congreso, se alejaría de las masas y el peligro de derechización del país sería mucho mayor.

En España se está apuntando un riesgo claro para la democracia: la bipolarización política. Esto es, la división de España en dos bloques políticos, una izquierda socialdemócrata y una derecha involucionista. Este peligro de bipolarización en las condiciones de España, supone pura y simplemente el fortalecimiento de la derecha involucionista, de Fraga Iribarne y su Alianza Popular.

Consolidar la democracia en España es levantar frente a la tendencia a la bipolarización, que desde la derecha impulsa Fraga y desde la izquierda el PSOE, una orientación, de colaboración democrática, de frente democrático. Fortalecer la democracia en nuestro país exige una colaboración entre las fuerzas de la clase obrera y de la izquierda con los de la burguesía progresista para la defensa de las libertades, para la solución de los más acuciantes problemas económicos y sociales, para algunas de las cuestiones más inmediatas de la modernización de la sociedad.

Para conseguir que el Partido Comunista sea el instrumento capaz de llevar a la sociedad esa opción democrática y de progreso frente al peligro de la bipolarización; para lograr que cada organización comunista organice día a día su trabajo en los movimientos de masas; para avanzar en la construcción de un gran Partido Comunista, abierto, democrático y de masas, con capacidad de autodisciplina, que sea la acción consistente democrática y revolucionaria decisiva de nuestra sociedad; para fortalecer la estrategia eurocomunista, es necesario que nuestro partido no reabra continuamente la misma crisis, es necesario trabajar.

REGISTRO CIVIL

Matrimonios

Vicente Agustín Gellido Chiva con M.^a Magdalena Michavila Artero.—Francisco José Núñez García con Teresa Milagros Sánchez Vilar.

Nacimientos

M.^a Luisa Ramírez Simó.—Beatriz Alemán Calpe.—Cristina Alemán Calpe.—Rosa María Montolio Pérez.—Victor García Carronal.—Vicente Casabó Escrig.—Cristina Arnau Castro.—Damián Romero Blanes.—M.^a Raquel Blázquez Moreno.—Jesús Sebastián Álvarez García.—M.^a del Carmen García Romero.—Jorge Blasco Fraga.—Pablo Álvarez Monferrer.—Laura Blasco Álvarez.—Librada Baeza Albarracín.—Angeles Aguilar López.—Gabriel Cano Ferrer.—Santiago Zalana Peris.—Silvia Chulvi Campos.—Francisco Javier Ortega Jiménez.—M.^a Monferrer Artola.—Luis Arnau Pilar.—Roberto Allepuz Castell.—Pablo Ruiz Benloch.

Defunciones

Maria Salvador Martín, 77 años.—José Verchili Mallasen, 70 años.—Antonio Ogost Marzá, 83 años.—Trinidad Llamas Lora, 79 años.—Felipe Martínez Gil, 73 años.—Friedrich August Bruck, 90 años.—M.^a de la Oliva Meléndez Romero, 79 años.—M.^a Teresa López Eschrich, 9 años.—Andrés Sancho Zorita, 75 años.—José María Beltrán Roig, 58 años.—Francisco Sola Vidal, 64 años.—Vicente Tormo Saborit, 76 años.



Rogad a Dios en caridad por el alma de
D. DIONISIO SABATER GIL
(Contable de la Cooperativa de Producción
Gremio de Albañiles)

Que falleció habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la Bendición Apostólica de S.S.

R. I. P.

Sus compañeros de la Cooperativa de Producción Gremio de Albañiles, al comunicar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al entierro que se celebrará HOY VIERNES, día 25, a las DIEZ DE la mañana, en la Parroquia de San Francisco por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 25 de Junio de 1982

(No se invita particularmente)
Domicilio del finado: Félix Breva, 42

Ayer noticia, hoy recuerdo

Hace cien años

«Subvención a canales pantanos».

Este proyecto acaba de ser llevado a la firma de S. M. el Rey. Entre sus disposiciones figura el que la subvención constará de dos partes: Una durante la construcción y otra durante el establecimiento del riego. Las concesiones se harán por 99 años, al cabo de los cuales la propiedad del pantano o canal recaerá en el Estado, que cederá su explotación y administración a las comunidades de regantes a excepción de la de los saltos de agua y establecimientos industriales, que será a perpetuidad del concesionario o su derecho-habientes.

Parece que el específico descubierto por el farmacéutico valenciano, Sr. Andrés y Fabiá para el tratamiento de las terribles enfermedades conocidas con el nombre de Sarampión, Rosa y Escarlatina, ha sido aplicado con total éxito, los familiares de los enfermos así lo han hecho saber por escrito.

Por el convenio celebrado con la república de Venezuela, los vinos pagarán a su introducción 25 céntimos por kilogramo.

Marruecos ofrece a España 3 millones de duros para que renuncie a sus derechos sobre Santa Cruz de Mar pequeña.

Se ha confirmado oficialmente el degüello de todos los misioneros franceses en la república del Paraguay, a consecuencia de haber estallado una imponente revolución.

María Teresa Badía

A pesar de las complicaciones de última hora

Habrán toros en el Grao

● «Al final se solucionarán las cosas»

(Vicente Das, presidente de la Comisión de Festejos de San Pedro)

«Espero que haya toros en el Grao. Por nuestra parte estamos poniendo toda la voluntad para la solución de los problemas que han ido apareciendo», ha declarado a MEDITERRANEO el presidente de la Comisión de Fiestas de San Pedro, del distrito marítimo, Vicente Das Esperanza. El tema es polémico y está en la calle desde hace días. La orden ministerial del Ministerio del Interior sobre regulación de los festejos taurinos de carácter tradicional o típico, está creando problemas en nuestra provincia, a pesar de que, como ha señalado un portavoz del Gobierno Civil, hasta ahora se han autorizado todos los festejos solicitados. Pero no se trata de eso exactamente, sino de la rigidez de una normativa legal que, tal como ha sido publicada, puede encarecer los gastos de tal forma que la fiesta perderá su carácter popular, porque no todos los pueblos pueden contratar un torero para que dirija los espectáculos o sacrificar las vaquillas después de su exhibición.

Tras las reacciones en contra de esta disposición oficial que se han venido produciendo en diversos puntos de la provincia, los vecinos del Grao se preguntan estos días: «¿Habrá toro por la calle en las fiestas de San Pedro?»

Complicaciones

—La respuesta tenía que darla el presidente de la Comisión de Festejos, Vicente Dás, con el que ayer habló MEDITERRANEO. Sus primeras palabras, que encabezan la información, no ofrecen motivo de duda:

—«Espero que haya toros —dice— ponemos toda la voluntad para que se solucionen los problemas que han ido apareciendo y creo que al final se solucionarán las cosas. De hecho debo decir que la dicha orden ministerial publi-

dad, pueden pagar justos por pecadores».

—Entonces diré que se trata del Colegio de Veterinarios. Esta entidad nos cobra el ciento cincuenta por cien sobre lo del año pasado.

Todo ello hace que los papeles para hacer toro en el Grao nos cuesten bastante más dinero que el año anterior.

Otras novedades

—No acaban ahí, según sigue explicando Vicente Das, los incrementos de gastos.

—Además, como hemos tenido que seguir las nuevas normas y contratar un torero profesional, también esto se sale del presupuesto, porque nosotros hace tiempo que teníamos hechos los números para las fiestas de este año. Si lo hubieran impuesto para



dente de la comisión de festejos siempre me han tratado bien. Pero, sin meterme con las autoridades, si que voy a opinar de la repercusión de esa orden ministerial en lo que es la fiesta en sí.

Creo que el Ministerio del Interior no ha analizado bien esa orden y sus repercusiones. A mí me parecería bien si esta normativa fuera contra unos señores que se aprovechan de la fiesta para hacer un negocio particular; pero cuando se trata de unos festejos completamente populares, como estos del Grao y de otras poblaciones de nuestra provincia, donde no se cobra un céntimo a nadie porque todo es gratis tanto para los graueros como para los de fuera, es una equivocación, porque resulta abusivo que nos pongan estas cargas tan fuertes para unos festejos de signo completamente popular. Creo que no es correcto y no lo han estudiado bien.

—¿Y la exigencia de mayor seguridad para todos los que intervienen en la fiesta?

—Con estas normas se han pasado. Acepto la necesidad de aumentar la seguridad del espectáculo y de hecho cuando ocupé la presidencia de la comisión de festejos del Grao, lo primero que hice fue aumentar un seguro que había de medio millón de pesetas por persona, hasta tres millones de pesetas. Así tenemos las espaldas cubiertas y podemos estar absolutamente tranquilos. No deseo que el toro coja a nadie, pero si ocurre una desgracia, el seguro que tenemos concertado cubre la contingencia. Respecto a la seguridad de las barreras, no hay ningún problema porque este año son completamente nuevas. Si a pesar de todo ello llega un accidente, que le vamos a hacer, también se producen accidentes en la carretera y nadie se rasga las vestiduras.

Juan Enrique Mas
(Foto: Heredio)

el año que viene, habría sido de otra forma, porque estaríamos preparados, pero para el actual es un desastre.

A pesar de que sobre el presupuesto de gastos siempre dejamos una pequeña cantidad a modo de reserva para casos imprevistos, esta se ha quemado y he tenido que pedir ayuda a las peñas. Esto no les sentó nada bien, pero al final, razonando, han quedado dispuestas a colaborar en el aumento de los gastos.

Nosotros vamos a hacer las cosas bien hechas, aunque, como ya he señalado, esto nos cueste dinero, un dinero que en estos momentos no teníamos y que para la Comisión de Festejos y las peñas representa un nuevo sacrificio.

—¿Qué piensa usted del contenido de esta orden del Ministerio del Interior sobre espectáculos taurinos tradicionales?

—Nunca me ha gustado meterme con las autoridades, entre otras cosas porque, como presi-

● Las tasas del Colegio de Veterinarios han aumentado un ciento cincuenta por ciento»

cada en el Boletín Oficial del Estado de 18 de mayo pasado, nos ha complicado las cosas hasta un límite desastroso. Tanto que yo pedí consejo a un concejal del Ayuntamiento de Castellón, para ver lo que debía hacer y éste me dijo que siguiera los trámites normales hasta llegar al Gobierno Civil. En el Gobierno Civil me atendieron muy bien, quitándome un gran peso de encima; pero otras entidades, que no son el Gobierno Civil, nos complicaron la vida bastante.

—¿De qué entidades se trata?

—Me sabría mal citarlas.

—¿En qué ha consistido la complicación?

—Ha habido entidad que ha pedido ciertas cosas cuando no había tiempo para nada. Nosotros hemos seguido el trámite normal de otros años y al pedirnos requisitos nuevos, se nos ha producido una gran complicación. Algunos organismos se han pasado de la raya con los precios de las tasas de ciertos servicios, puesto que los han aumentado hasta un ciento cincuenta por cien respecto a lo establecido el año anterior. Sinceramente debo confesar que esto me parece un abuso. Un treinta e incluso hasta un cuarenta por cien de diferencia me habría parecido lógico, dentro de lo que cabe. Ahora bien, ese incremento del ciento cincuenta por cien es excesivo.

—¿Se trata de los Colegios de Médicos y Veterinarios, o cosa parecida?

—Por ahí van los tiros, sí. El Colegio de Médicos se ha portado bien, pero es alguien de por ahí dentro, que no me gustaría señalar.

—Sucede sin embargo que si no hablamos de este asunto con clari-



Días y hechos

Sanidad y Turismo

Los acontecimientos me obligan a reiterar un tema que a estas alturas ya tendría que ser agua pasada, por más que las reacciones que se han desencadenado últimamente mantienen su vigencia en el vértice de la actualidad. Se trata del informe de la Conselleria de Sanidad sobre la situación sanitaria de algunos puntos del litoral de nuestra región, contestado desde algunos sectores de la industria turística, opinión pública e incluso, con un sí pero no, desde la Conselleria de Transportes y Turismo.

En el fondo de todos los comentarios que se han producido en contra de la difusión dada al informe de Sanidad, late un claro interés de que el tema hubiera quedado sepultado bajo una inmensa capa de discreción, para evitar que saliera a la luz en estos momentos, cuando el grueso de la campaña turística está a punto de comenzar. Por fortuna tal postura difícilmente puede mantenerse en pie ante los ciudadanos, porque, hoy por hoy, no está el horno de la sanidad para «bollos» propios de una etapa de censura previa y ordeno y mando desde las alturas del poder. El ciudadano, que tiene derecho a exigir responsabilidades por lo de la colza y a que se le diga cómo están las conservas, los vinos y otros productos de uso cotidiano que pueden influir en su salud, dispone del mismo derecho a que se le informe respecto a la situación de las playas, con detalle exacto de los puntos en los que no es aconsejable el baño. Y frente a ese derecho fundamental, no valen excusas de intereses privados y el largo etcétera que se está exhibiendo estos días, porque la salud es lo primero. Por otra parte, resulta normal que la información sobre las playas se haya hecho pública ahora, porque es en ésta y no es otra época del año cuando el público acude en busca del reconfortante baño. Es un deber, por tanto, decirle, como ha hecho la Conselleria de Sanidad, dónde puede bañarse y dónde no debe hacerlo. Si el informe se hubiera hecho público en noviembre, poco efecto habría producido desde el punto de vista de la salud pública.

Por lo demás, lo que no se debe hacer es generalizar. No hay que hablar de playas contaminadas. MEDITERRANEO, por ejemplo, no lo ha hecho. Hay que hablar de los puntos concretos del litoral que sí lo están. El resto se encuentra en condiciones y sus aguas no ofrecen ningún problema. Están limpias, dispuestas a recibir, como está sucediendo en la actualidad, a esos miles de turistas nacionales y extranjeros que cada año llegan a nuestra provincia y que en buen número repiten de un verano a otro, a pesar de que a ellos les consta, porque se ha dicho muchas veces, que existen lugares en los que las autoridades sanitarias desaconsejan tomar el baño por la proximidad de un colector o acequia. Esa advertencia creo que no produce daño al sector turístico y espero que el tiempo me dará la razón. Ahora bien, lo que sí tendría efectos negativos es que, por falta de información o negligencia en los responsables del tema, alguno de esos puntos «negros» del litoral de la región llegara a ser un mal día noticia de primera página como causante de una intoxicación colectiva. Contra eso hay que luchar, exigiendo soluciones para los vertidos que todavía siguen contaminando, no contra la difusión pública de un informe que, por otro lado, nadie ha demostrado todavía que no sea cierto.

Marañón

Caja de Recluta

Quinto llamamiento del reemplazo 81

Para conocimiento de los reclutas del 5º llamamiento del Reemplazo de 1981 y agregados al mismo, se comunica que la concentración en esta caja, para su incorporación a los Centros de Instrucción, se efectuará durante los días que a continuación se indican, a las 9 de la mañana.

C.I.R. número 8: Días 8, 9, 12, 13 y 14 de Julio

C.I.Rs. Núms. 1, 3, 4 y 5: Días 8, 9, 12 y 13 de Julio

C.I.Rs. Núms. 9, 10, 11, 12, 13 y 16: Días 8, 9 y 12 de Julio

U.S.I. - B.R.I.R.: Días 8 y 9 de Julio

C.I.R. número 14 y B.I.P.: Día 8 de Julio

C.I.R. número 15: Día 12 de Julio

Caso de necesitar información, deberán dirigirse los interesados a los Ayuntamientos por donde fueron alistados, a donde se han remitido las citaciones.

Dado que en el acto de concentración se provee a los reclutas del correspondiente Saco petate, no se permite el uso de maletas o paquetes en la incorporación.

Eduardo López Tallada director de E.R.T.

Eduardo López Tallada ha tomado posesión del cargo de director de Unión Explosivos Río Tinto en Castellón, puesto en el que sustituye a Jaime Prieto Revenga, que a su vez ha sido designado para desempeñar las funciones de dirección en otra factoría de la misma empresa en la provincia de Huelva.

OFICINA DE EMPLEO

Ofertas de trabajo vacantes

- 34.201 Maestro Industrial.—Castellón.
- 34.269 Jefe de Exportación.—Castellón.
- 34.270 Visitador médico.—Castellón.
- 34.235 Ajustadores Oficiales 1.º.—Castellón.
- 34.279 Perito Mercantil.—Castellón.
- 34.318 Subgerente.—Castellón.
- 34.318 Jefe fabricación.—Castellón.
- 34.443 Maquinista de retroexcavadora.—Castellón.
- 34.650 Profesor Mercantil.—Castellón.
- 34.714 Pintor de cerámica.—Castellón.
- 34.993 Encargado de obra de saneamiento.—Castellón.
- 2.330 Encargado esmaltadoras.—Onda.
- 2.349 Responsable Doto. Relac. Internacionales (Ldo. Económicas o Derecho).—Onda.
- 2.363 Vendedores (Vehículo propio, servicio militar cumplido).—Onda.
- 2.364 Especialista colores y esmaltes cerámicos (con experiencia).—Onda.
- 2.367 Jefe Mantenimiento (Ingeniero superior o técnico).—Onda.
- 2.390 Auxiliar Administrativa con idioma inglés.—Onda.
- 2.395 Licenciado en Químicas aplicada con experiencia e idiomas.—Onda.
- 6.694 Cocineros (Hotel).—Vinarós.
- 6.881 Cocinero (Restaurante).—Vinarós.
- 4.599 Vendedor Alimentación (Vehículo propio).—Villarreal.
- 5.498 Mecánico Azulejero (Oficial 1.º).—Villarreal.
- 5.498 Mecánico Maestro Industrial o Perito Mecánico.—Villarreal.
- 5.464 Diseñadora Azulejos Cerámicos.—Villarreal.
- 5.462 Marketing y Publicidad.—Villarreal.

Las personas interesadas en cubrir estas vacantes, deberán dirigirse por escrito o personalmente a la Oficina de Empleo correspondiente, haciendo constar el número de la Oferta.

Recurso de Bingos de Vall de Uxó

La empresa Bingos de Vall de Uxó S.A. ha interpuesto recurso contencioso administrativo ante la Sala correspondiente de la Audiencia Territorial de Valencia, contra resolución del Gobierno Civil de Castellón por la que se impusieron a la citada entidad sendas sanciones de cien mil y diez mil pesetas, respectivamente, por infracción del reglamento del juego del bingo.

Nota de la Consellería de Educación

Publicación de textos en valenciano

La Consellería de Educación del Consell de la Comunidad Valenciana ha hecho pública la siguiente nota sobre publicación de textos en idioma valenciano:

«Se pone en conocimiento de los editores y del público en general que muestra interés por ello, que a partir del día 28 de junio estarán ya dispuestos en esta Consellería los programas de orientaciones pedagógicas y metodológicas para

la enseñanza del idioma valenciano, así como la normativa ortográfica para los libros de texto y material didáctico.

Se hace saber igualmente que en el Boletín Oficial del Consell número 71, de fecha uno de junio de 1982, se insertan las normas de procedimiento relativas a la aprobación de los libros de texto y material didáctico impreso dedicado a la enseñanza del idioma valenciano».

Publicado en el BOE

Nuevo Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción

El Boletín Oficial del Estado ha publicado el Real Decreto del Ministerio de Justicia en el que, de conformidad con el acuerdo que adoptó el Consejo de Ministros en su reunión del pasado 28 de mayo, se ha creado un nuevo Juzgado de

Primera Instancia e Instrucción en Castellón.

Este Juzgado hace el número cuatro de los de primera Instancia e Instrucción con que cuenta nuestra ciudad.

Convocatorias del Tribunal de Contrabando

El Tribunal Provincial de Contrabando ha hecho públicos sendos edictos convocando a los inculcados en el expediente instruido por la aprehensión de 580.000 cajetillas de tabaco rubio americano marca «Winston», mercancía valorada en 33.141.200 pesetas.

Los inculcados son Francisco Jueguen Lorenzo, José Rafael Vicente Vicente, Benito Abollo Santos, Manuel Barroso Millán y Jacinto Santos Viña, cuyos últimos domicilios conocidos están situados en diversas poblaciones de Galicia, concretamente de las provincias de La Coruña y Pontevedra.

El tiempo

Nubosidad variable

Instituto nacional de Meteorología Observatorio Provincial de Castellón

Datos correspondientes al día 24.

Temperaturas
Mínima junto al suelo: 16,8.

Mínima: 20 a las 5.
Máxima: 26 a las 15.
Media: 23.

Presión atmosférica a las 12 GMT (reducida al nivel del mar): 759,8 m. m.

Humedad relativa del aire (valor medio aproximado): 66 por ciento.

Precipitaciones
Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Nulas.

Viento
Dirección predominante: ENE.

Velocidad media: 16 km.
Racha máxima medida en anemómetro: 30 km. del ENE. a las 12,38.

Previsión para el día de hoy: Para hoy nubes en cantidad variable como consecuencia de los vientos de Levante alternando con grandes claros de tiempo soleado más abundantes por la tarde.

Los vientos soplarán flojos de Levante.

Las temperaturas al igual que ayer, continuarán siendo suaves, es decir, con valores más bajos que en días anteriores.

Cultos

SANTA MARIA.— Hoy misas a las 8.30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.— Hoy, misa a las 8.20 de la mañana.

SAN PEDRO.— Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 7.30 y 8.30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.— Hoy misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

RELIGIOSAS OBLATAS DE LAS VILLAS.— Hoy, 7 tarde.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Hoy, misa a las 8 tarde.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misa a las 7 de la tarde.

Agenda

VIERNES, 25 DE JUNIO

El Sol, en Castellón, sale a las 6,31 y se pone a las 21,34
Luna en cuarto creciente el día 28

SANTOS DEL DIA

Ss. Guillermo, abad, cf.; Orosia, Lucía, Febronia, vgs.; Galicano, Máximo, obs.; Sosipatro, Amando, Adalberto, Emiliano, cfs.; Agatón, Lucía y Diógenes, mrs.; Félix, erm.; Bodoaldo, mj.; Salomón, rey de Bretaña.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Pelayo de Córdoba, niño, Salvio y Superio, mrs.; Juan y Pablo, hs.; Virgilio, Constantino y Marciano, obs.; Majencio, pb.; David, erm.; Perseveranda, vg.; Antelmo, cfr.

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO		DE CERCANIAS	
Hacia Valencia		Castellón-Valencia (Salidas)	
00.54 Expreso, sigue a Granada.		06.10 Tranvia.	
02.28 Expreso, sigue a Almería, Badajoz y Jaén.		07.05 Semidirecto.	
10.11 ELECTROTREN, sigue a Sevilla y Málaga.		08.04 Tranvia, procede de Tortosa.	
11.00 INTERCITY, sigue a Madrid.		08.58 Tranvia.	
12.52 Unidad rápida.		11.18 Tranvia, procede de Oropesa desde el 20/6 al 19/9.	
14.05 Expreso, circula desde el 30/5 al 25/9 y procede de Port-Bou.		14.14 Tranvia.	
15.31 TALGO, sigue a Murcia.		16.05 Semidirecto.	
16.37 Semidirecto.		18.30 Semidirecto.	
20.08 Expreso, sigue a Málaga.		21.22 Tranvia, procede de Oropesa desde el 20/6 hasta el 19/9.	
20.41 CORAIL.			
21.12 Expreso, sigue a Sevilla.			
Hacia Barcelona		Valencia Castellón (Llegadas)	
03.00 Expreso, procede de Almería, Badajoz y Jaén.		10.10 Semidirecto, sigue a Oropesa desde el 20/6 hasta el 19/9.	
06.59 Expreso, procede de Sevilla.		12.44 Tranvia.	
07.26 Expreso, procede de Granada.		14.34 Tranvia.	
08.51 Semidirecto.		16.36 Tranvia.	
09.32 Expreso, procede de Málaga.		18.28 Semidirecto, sigue a Oropesa desde el 20/6 hasta el 19/9.	
10.33 CORAIL.			
13.27 TALGO, procede de Murcia.			
14.48 Unidad rápida, circula desde el 31/5 al 26/9 y sigue a Cerbere.		20.00 Tranvia, sigue a Tortosa.	
		21.09 Tranvia.	
		21.51 Semidirecto.	
17.08 ELECTROTREN, procede de Sevilla y Málaga.		22.10 INTERCITY, procede de MADRID.	
19.11 Unidad rápida.		23.19 Tranvia.	

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97
Navarra, 84. Castellón

FARMACIAS DE GUARDIA
JUNIO, 25
24 HORAS
SALAZAR, Ruiz Zorrilla,
25. (Entre Puerta del Sol y
Avda. del Rey).
DE 8 TARDE A 10 NOCHE
RIOS, Avda. Almazora, 1.
(Junto Auto-Banco Valencia).

— EN EL GRAO
ROCA, Avda. del Puerto,
14.

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER
4 5 4
BRIC LAGE
NAVARRA, 1 — Telf. 21 59 45
Castellón

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 21 68 25
Traslados España y extranjero. Alloza, 111. Castellón

AVISO

Se hace público que el Camping CASA BLANCA, de Almenara Playa, que venía regentando D. LEO HOPMAN, en la actualidad lo será por D. WILLY DEMUYNCK, lo que se comunica para general conocimiento.

A causa de las nuevas licencias de taxis

El concejal García-Andrade objeto de amenazas anónimas

● Lista de las solicitudes de conductores asalariados admitidas y excluidas



La Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento de Castellón ha decidido crear definitivamente siete nuevas licencias de auto-taxis, según acuerdo adoptado en la sesión del miércoles en el que también se decide asignar las mismas entre conductores asalariados, haciéndose pública la lista de los solicitantes admitidos y excluidos. El tema de la creación de estas nuevas plazas de taxi había producido en las últimas semanas entre los empresarios del sector y los asalariados que aspiraban a ellas. Los primeros sostienen que en Castellón no faltan taxis y que la actividad no es rentable. Para los asalariados, sin embargo, en nuestra ciudad son necesarias al menos doce nuevas licencias. La inquietud subió de tono en las últimas jornadas tras quedar sobre la mesa, pendiente de un dictamen jurídico, el acuerdo de creación definitiva de las siete plazas que estaba en el orden del día de la sesión de la semana pasada. Nos consta que el teniente de alcalde Javier García-Andrade, presidente de la Comisión de Servicios Públicos del Ayuntamiento de Castellón, al que reglamentariamente ha correspondido hacer la propuesta de acuerdo, ha sido objeto de amenazas verbales anónimas hechas por teléfono.

Desarrollo

Detrás del acuerdo adoptado el

miércoles, existe una pequeña historia que se inició el pasado 24 de marzo, cuando la permanente Municipal adoptó el acuerdo inicial de crear siete nuevas licencias de taxis en nuestra ciudad. Posteriormente, de conformidad con lo que establece el Reglamento Nacional de los Servicios Urbanos e Interurbanos de Transportes de Automóviles Ligeros, se solicitó informe de la Comisión Provincial correspondiente y se dio audiencia a la Asociación Local de Empresarios de Auto Taxis y Gran Turismo y a las centrales sindicales U. G. T. y C. C. O. O.

Una vez obró en poder del Ayuntamiento el informe de la Comisión Provincial y las alegaciones formuladas por la Asociación Local de Empresarios y la Unión General de Trabajadores, fueron convocados los conductores asalariados para que solicitaran las licencias en el plazo de quince días.

Lista

El acuerdo adoptado en la reunión que esta semana ha mantenido la Comisión Municipal Permanente decide, como antes hemos señalado, crear definitivamente siete nuevas licencias de auto-taxis en Castellón, y admitir las siguientes solicitudes de conducto-

res asalariados: Manuel Pitarch Mestre, con antigüedad de 1 de julio de 1975; Amadeo Solsona Guillamón, antigüedad de 27 de diciembre de 1975; Remigio Baldayo Suller, antigüedad de 15 de julio 1976; Vicente Pallarés Ribes, antigüedad 7 febrero de 1977; Juan Manuel Porcar Saura, antigüedad 1 de enero de 1979; Vicente Andrés Clemente, antigüedad 4 de enero 1979; José García Sales, antigüedad, 23 de enero de 1979; Lorenzo Díez Fabero, antigüedad 23 de julio 1980; Manuel Perea Ruiz, antigüedad 1 de septiembre de 1981; Benjamín Gimeno Chiva, con antigüedad desde el 2 de noviembre de 1981, y Joaquín Chiva Peret, cuya antigüedad también es de 2 de noviembre del 81.

Por no reunir todas las condiciones exigidas, se ha acordado eliminar las solicitudes presentadas por Manuel Gasulla Puig, Enrique Forner Vilar, Jorge Girona Bellés y Daniel Segarra Capdevila.

Este acuerdo tiene que publicarse en el Boletín Oficial de la Provincia, iniciándose entonces un plazo de quince días para que los interesados y las asociaciones de empresarios y trabajadores del sector, puedan formular alegaciones, si lo estiman conveniente.

Cartas al director

Telefónica contesta

El ppdo. día 16, en la sección «Cartas al Director», apareció un escrito, firmado por Aureli Puig, bajo el título ¿La C.T.N.E. discrimina a la parla valenciana?.

Aprovechando la generosa acogida con que el periódico recibe este tipo de correspondencia, me permito dirigirle la presente, con el ruego de su publicación, sin intención alguna de suscitar cualquier tipo de polémica y guiado con el único y exclusivo propósito por parte de la Compañía Telefónica de informar a sus abonados y usuarios en general.

La Compañía Telefónica y, consecuentemente, su personal, dentro del cumplimiento de las leyes aprobadas sobre el rango paritario del castellano y valenciano, reconoce la utilización de ambas lenguas y de hecho hace uso de este bilingüismo, lógicamente sólo por aquellas personas que conocen el valenciano. Sin embargo, deseo recordar la libertad que goza todo español para poder fijar su residencia dentro del territorio nacional, razón por la que puede haber personal de cualquier punto de nuestra geografía, empleados de

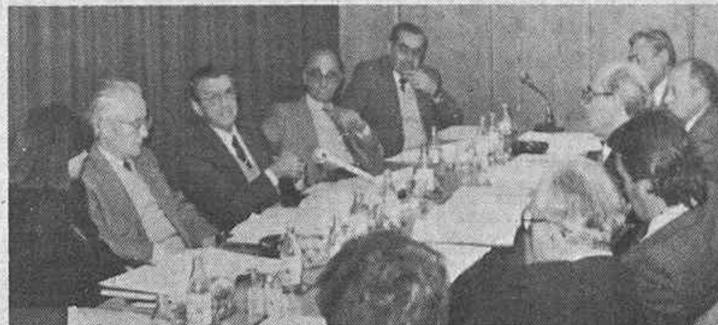
la Compañía Telefónica que soliciten traslado a distintas ciudades de la Comunidad Valenciana, y que reglamentariamente le corresponda sin que se les pueda exigir el conocimiento de dicha lengua vernácula para realizarlo, circunstancia, por tanto, que entraña el que en determinados casos desconozcan el valenciano y, en otros, no posean los conocimientos suficientes del mismo en ambos casos tienen instrucciones concretas de ponerlo en conocimiento del abonado o usuario, por supuesto, dentro de las normas de cortesía.

Con esta breve exposición y descansando en la tradicional comprensión de todo el pueblo castellanense, así como de aquellas personas que siendo foráneas están identificadas con el valenciano, confío haber llevado a su ánimo la imposibilidad material de que todo el personal pueda expresarse en la citada lengua así como que se le pueda exigir su conocimiento.

Por último deseo significar que la Compañía Telefónica no intenta hacer ningún tipo de discriminación, sólo ofrecer cada día un mejor servicio a sus abonados y usuarios. Con mi reconocimiento,

Antonio Antelo Molina
Delegado provincial C.T.N.E.

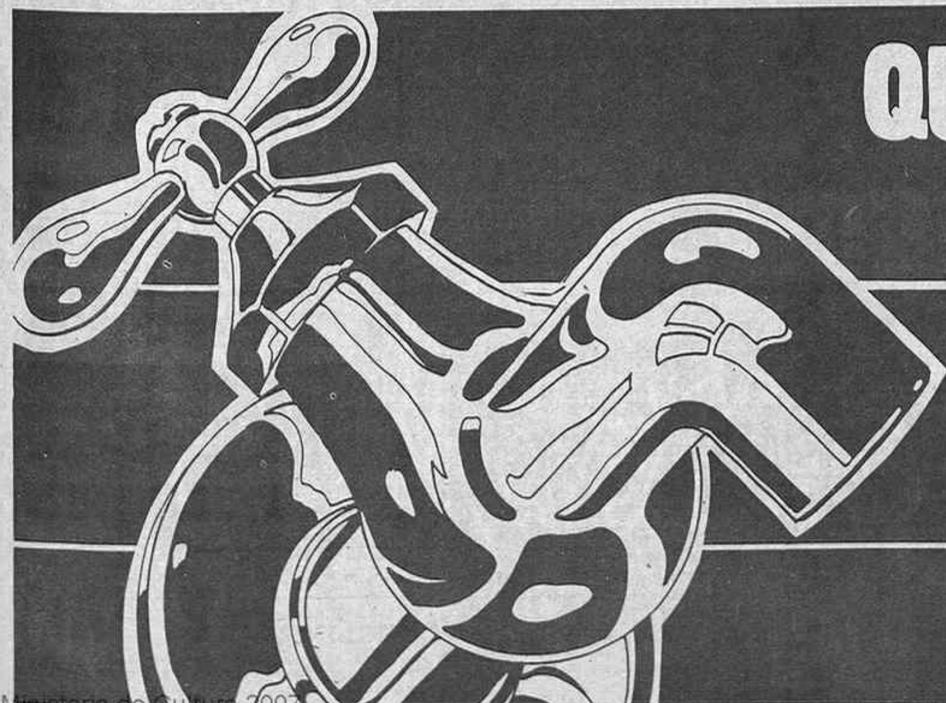
Pleno de la Cámara de Comercio y entrega de los premios a la exportación



Se reúne esta mañana el Pleno de la Cámara de Comercio, en el que el presidente de la entidad, Angel Mateo López, hará un informe sobre las conversaciones mantenidas con la Administración sobre las determinaciones oficiales de suprimir el crédito al capital circulante en la exportación.

Posteriormente en el Restaurante El Pantano, se celebrará un

almuerzo con motivo de la entrega de los Premios a la Exportación que anualmente concede la entidad y que en la edición de 1981 han sido otorgados a las empresas Adex, S. L., Azulindus y Martí, S. A., E. Erchela, S. L., E. Martinavarró, S. A., Eurazul, S. L., Fabricación Española Sanitaria, S. L., Ferro Enamel Española, S. A. y S. A. G. y A. Figueroa.



QUE NO LE FALTE AGUA ESTE VERANO

ELECTROBOMBAS

ve ma

LA SOLUCION A SUS PROBLEMAS DE AGUA

SUMINISTROS VALLS

Avda. Alpuzora, 37 Tel. 206100 Castellón Molinos, 10 Tel. 451812 rinaraz

Punto de mira

Muchas veces cuando tratamos de buscar explicaciones a situaciones que en este viejo y entrañable País se repiten bastante a diario, no nos damos cuenta de que éstas obedecen más a nuestro carácter que a errores de nuestros gobernantes.

Es triste tenerlo que admitir, pero en Vila-real, como en tantos pueblos de España, estamos mayormente faltos de algo tan elemental como es la educación.

Aquí algo tan elemental como una comunidad de propietarios de un inmueble es motivo las más de las veces de duros enfrentamientos, y a su vez fruto del más irracional desconocimiento de la ética y de los derechos que también les asisten a quienes entendemos que no tienen la razón.

Ha pasado muchísima agua por el Mijares desde que en mi pueblo bastaba un apretón de manos para sellar el más inamovible pacto entre personas. Ahora no, algo tan visto en nuestro terreno como el hecho de vender las naranjas, se ha convertido en una aventura que se sabe como comienza, pero nunca como termina.

Impera por doquier el personalismo y eso quizá tenga una explicación en una frase que me decía un tendero de Vila-real ayer mismo... «todo español lleva dentro un pequeño dictador».

Es triste pero bastante cierto, aun cuando como toda frase hecha tiene su defecto, y naturalmente como en cualquier regla existirá también la excepción.

Todos creemos estar en posesión de la verdad y eso nos impide el ver un poco más allá de nuestras narices. Ayer mismo hablaba en esta misma columna de lo que pueden ser las próximas elecciones municipales. Un pequeño comentario sin apasionamiento que trataba únicamente de hacer ver cómo andan los partidos a nivel local y que sin embargo habrá levantado las críticas de tantos para los que, únicamente se gobernaría bien Vila-real estando ellos sentados en la poltrona.

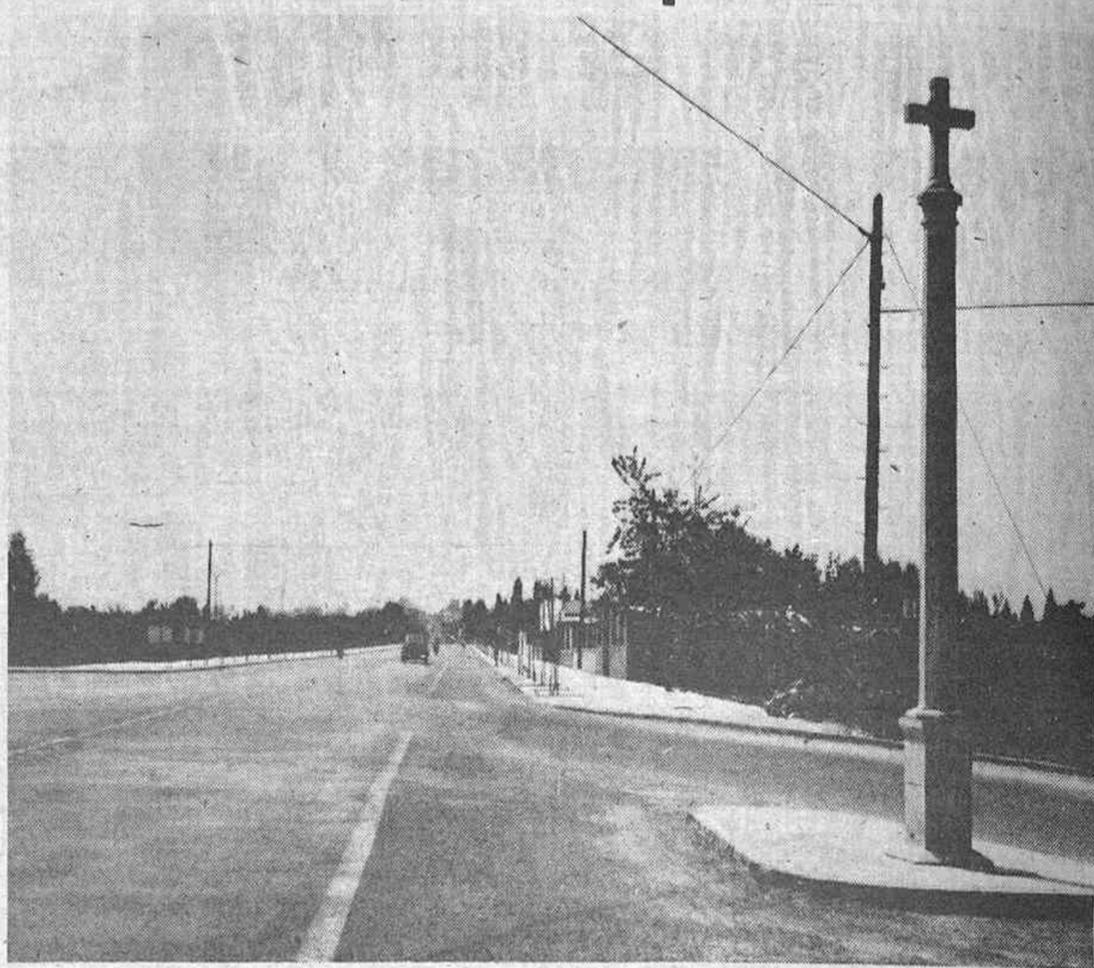
Claro que como para acceder hoy a dicho puesto es necesario pasar antes por algo tan elemental, pero a la vez tan válido como las urnas, muchos se quedan predicando desde sus casas, o de esas cátedras que son casi siempre las mesas de café, para arremeter con fiereza contra los actuales regidores, contra los que llevan adelante con tarea árdua las agrupaciones locales de los partidos políticos, con la única condición de que otros lo harían mejor.

Y es que parece que nos olvidamos del sentido de los partidos en un País en el que tan mal cartel tuvieron durante años.

Un partido no es más que un grupo de personas, la mayor parte de ellos filántropos —ya que el poder lo detectan unos pocos— que se reúnen para tratar de aportar ideas para mejorar la sociedad, desde un punto de vista lógicamente unitario. Si intentamos ver otras cosas, estamos viendo lobos.

José P. Serrano

Racons del meu poble



El «camí l'ermita», otrora polvoriento y adornado de cipreses, es en la actualidad una amplia vía urbana que invita a pasar y, además, ofrece la comodidad de amplias aceras, la reconfortante sombra de sus árboles y un buen número de bancos por si alguien decide el hacer estación en alguno de ellos.

No hay duda que nuestro «camí l'ermita» es uno de los más importantes logros de los últimos años, pero ese entrañable paseo urbano nos deparará en su recorrido de casi dos kilómetros algunas imágenes queridas para los villarrealeses.

Encontraremos, además «dels atrevits» y el cementerio, la cruz

de piedra que muestra la fotografía que reproducimos y que ha sido en el tiempo fruto de tantas bromas a los más confiados.

Hace tiempo, había junto a su anterior emplazamiento —ahora está unos metros más al centro del cruce— una especie de agujero debajo mismo del basamento, que serviría seguramente para conducir bien las aguas de riego o para evacuar el agua de lluvia de la cuneta existente. Fue bastante común el hacer que alguien se acercara junto al aludido basamento de piedra, indicándole que se oía el rumor del río, ya que aquello era una cueva, que comenzaba allí y terminaba junto al Mijares. Naturalmente que solía «picar» el amigo o conocido, ocasión que aprovechaba el improvisado cicerone, para propinar un buen coscorrón contra la dura piedra de la base.

Fiesta anual de la Asociación de Pensionistas «La Murá»

Tiene lugar durante esta semana la fiesta anual de la Asociación de Pensionistas y Jubilados «La Murá» de Vila-real, que agrupa a la mayor parte de nuestros mayores en un colectivo que cuenta con las mayores simpatías de la ciudad, en todos cuantos actos participan.

Dichos actos comenzaron el pasado lunes con la celebración

por la mañana de la Santa Misa en la Iglesia Arciprestal, oficiada por Juan Bautista Alba, Cura de San Jaime y Vicario Episcopal de la Zona.

A la salida fueron disparados cohetes, recorriendo en manifestación cívica las calles de nuestra ciudad la comitiva, disparándose una gran traca al llegar la misma a la Plaza Mayor, así como

momentos después al llegar frente a la Torre Motxa.

Ese mismo día por la tarde en el Salón de Actos de la Caja Rural tuvo lugar una sesión dedicada a los asociados, en la que entre otros actuaron un grupo juvenil, perteneciente a la Asociación de Hijas de María del Rosario, el ilusionista villarreales Ballester y un grupo de músicos de la misma sociedad.

Los actos continúan toda la semana con representaciones teatrales a cargo de la Soceidad Coral «Els XIII» de nuestra ciudad, proyección de cine y merienda de «pa i porta» en la Cruz de Aliaga.

Una semana llena de actos que han servido para solaz y distracción de quienes ya trabajaron mucho antes.

SOLO HASTA EL 30 DE JUNIO

**PARA NOSOTROS
SU COCHE USADO
VALE MAS
DE LO QUE VD. CREE.**

**VENDEMOS MUY BIEN NUESTROS
COCHES USADOS Y NECESITAMOS
COMPRAR MUCHOS MAS.
TRAIGANOS SU COCHE DE
CUALQUIER MARCA Y PODRA
TENER A CAMBIO UNO DE LOS
MODELOS TALBOT.
LA GAMA MAS MODERNA DEL MERCADO.**



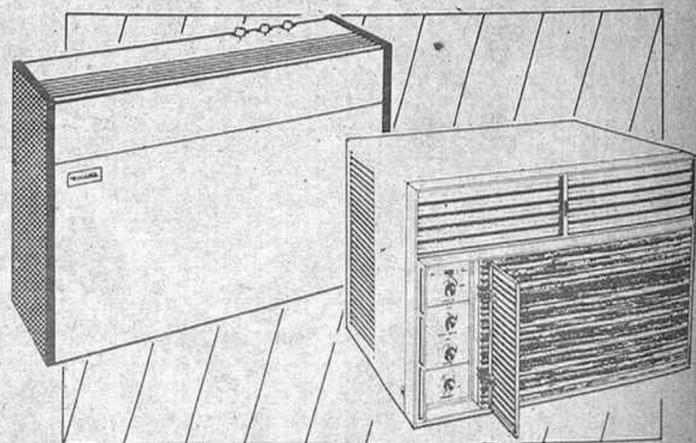
LLAMENOS Y LE VISITAREMOS
SIN COMPROMISO

TALLERES CASTELLON AUTOLICA, S.A.
Ctra. Valencia Barcelona. Km. 67,400
Echegaray, 29 - Pérez Galdós, 9 y en su red provincial

CASTELLON DE LA PLANA
EL ESPIRITU AUTOMOVILISTA

TALBOT

Aire Acondicionado Winner... y tan frescos.



WINNER
Especialistas en Aire Acondicionado.

TECNOKLIMA
Alicante, 13. Tel. 22 70 40. CASTELLON DE LA PLANA

SAN MATEO

José Antonio Bordils, en su despedida como conseller

«PIDO QUE MI SUSTITUTO SEA UN HOMBRE QUE ENTIENDA Y AME LA AGRICULTURA»

«Me duele profundamente tener que marcharme, pero así es la política, y mi sustitución es irremediable según contempla el estatuto de autonomía la obligatoriedad de ser diputado provincial para acceder a un cargo como éste. Sólo pido que mi sustituto sea un hombre que entienda y ame profundamente la agricultura».

Con estas palabras, visiblemente emocionado, se despedía ayer de su cargo el conseller de Agricultura José Antonio Bordils, en un acto celebrado en San Mateo al que el conseller acompañó del jefe provincial de Extensión Agraria, Carlos Buj, y el jefe provincial de producción vegetal, José J. Ovelar de la Morena. Acto este que se enmarca en la campaña de divulgación del Plan de Reestructuración y Reconversión del Olivar emprendido por la Consellería. Asistieron al mismo la práctica totalidad de presidentes de cámaras agrarias y cooperativas de la comarca olivera, que acudieron a la invitación de la Consellería, para conocer el contenido y programa de dicho plan. El amplio debate suscitado al término de las exposiciones de los señores Bordils y Ovelar, demuestran el gran interés que ha despertado en la zona este plan de reestructuración, que puede, definitivamente, llevar a la comarca

por el camino del pleno desarrollo y la rentabilización de este cultivo.

Al final de este acto, MEDITERRANEO habló con el conseller en la que seguramente será su última entrevista, y dio un repaso a algunas de las actividades y aspiraciones de la Consellería de Agricultura. Hablamos en primer lugar del Instituto Valencià de Viticultura i Ecología.

«El papel que en la actualidad juega el Instituto, es el máximo que puede jugar. A falta de transferir algunas competencias, el IVVE va a jugar un papel importantísimo en todo lo que se refiera a producción vitivinícola, pues sus competencias van a ser exclusivas en este campo. Aquí hay que añadir las competencias en materia de denominaciones de origen, también de competencia exclusiva, y esto es importante pues el consumidor es cada día más exigente y al comprar un producto exige una garantía que sólo puede darle una calidad protegida y amparada por una denominación de origen. Pero esto sólo puede darse con productos competentes y reconocidos. Tal puede ser el caso del vino, el aceite o los quesos, que son las bazas que puede y debe jugar en este sentido la provincia de Castellón».

¿Qué papel juega actualmente la Consellería de Agricultura en

temas tan importantes como el Plan de Reestructuración del Olivar y reconversión del híbrido?

«Más que papel concreto, hay que hablar de aspiraciones, que son justamente las que contempla la Constitución y el Estatuto de Autonomía que en estos temas nos concede competencia exclusiva. Pero esto, de momento no es así ni mucho menos. Actualmente sólo podemos aplicar las competencias transferidas que no llegan al cincuenta por ciento de las contempladas en el estatuto. En cuanto al tema del aceite y la reconversión del híbrido, ya hemos recibido competencias de la Dirección General de Producción Vegetal, aunque éstas no son plenamente desarrollables pues en este tema también participa el IRYDA, y ahí, de momento, no hay competencias. Por eso yo creo que cuando antes, todas las competencias en materia agrícola deberían pasar, sin exclusión, a manos de la administración autónoma. Pero, por desgracia, todavía no nos encontramos en esta situación que yo considero ideal. España siempre ha sido un país claramente centralista y yo comprendo que no es fácil pasar a este otro tipo de administración en dos días, aunque a mí me gustaría que fuese todo lo más rápido posible. En cuanto al tema del híbrido, puedo adelantar

que hay avanzados estudios de la zona, con la implantación de vitis vinífera que puede dar lugar a excelentes vinos y a conservar la tradición vitivinícola de la comarca, aspecto éste prioritario, dada la gran vocación de los agricultores de la Plana Alta y el Plá de l'Arc en mantener este milenarismo cultivo. Y yo creo que en este aspecto la administración central comulga plenamente en los planteamientos de la consellería».

Hasta aquí las palabras del conseller de Agricultura, José Antonio Bordils, que dio un breve pero sustancioso repaso a la actualidad agrícola de nuestras comarcas. Volviendo al tema de su cese, manifestaba el señor Bordils su asombro ante esta política que cuando menos hay que calificar de desafortunada. Entre los presentes, presidentes de cooperativas y cámaras agrarias y representantes sindicales se palpaba un claro rechazo a la decisión de cesar al señor Bordils, de quien oímos decir que era «un hombre trabajador, honrado, comprensivo y hondamente preocupado por los problemas del campo».

El secretario de la Unió de Llau-

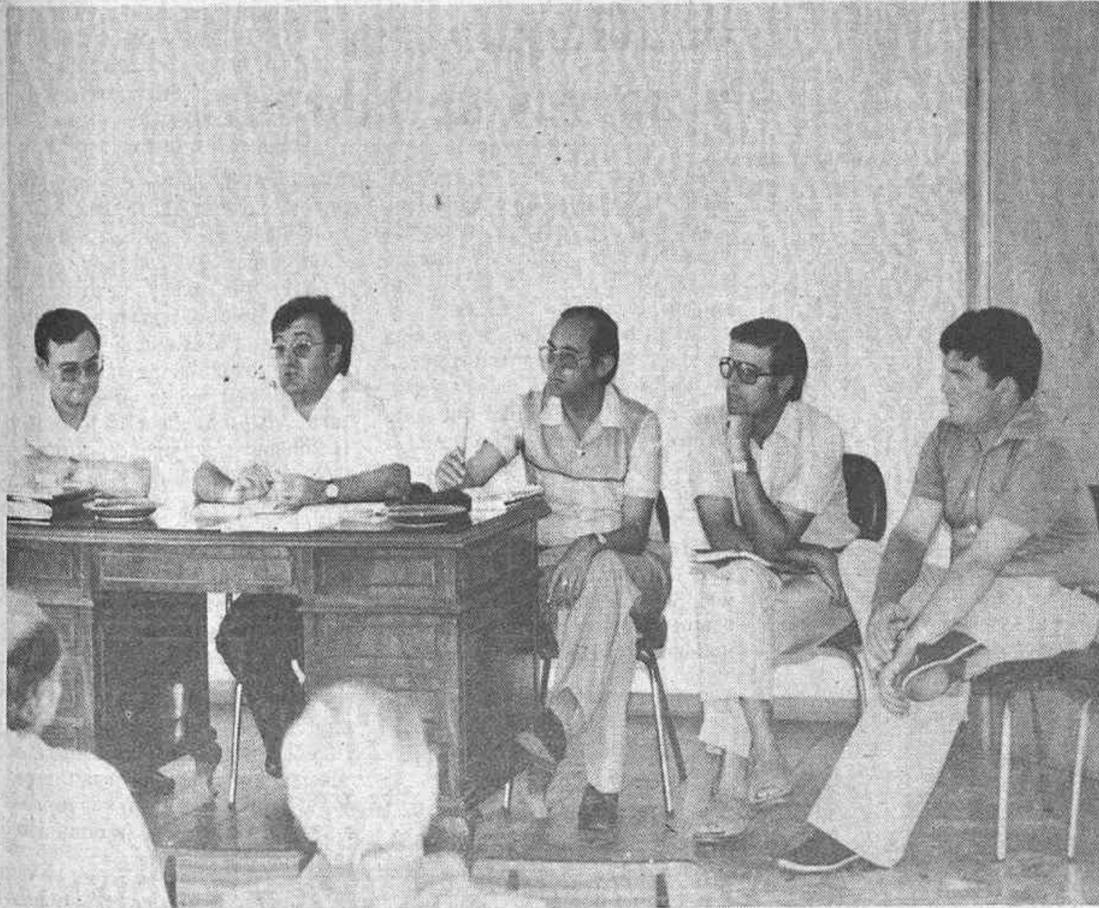


radores, presente en este último acto público de José Antonio Bordils, manifestó a MEDITERRANEO: «tenemos que lamentar el cese del señor Bordils, persona a la cual no dudamos en reconocer su talante democrático y abierto al diálogo, siendo buena prueba de ello el que en el corto período que ha ocupado este cargo se han visto palpables y positivos resultados».

«La decisión —continuó el secretario de la Unió— que se ha tomado con este cambio no lo atribuimos a «cosas de la política» sino a una mala concepción de la política». «Esperamos de la persona que ocupe su cargo, continúe las líneas de trabajo en común que tenemos trazados con la Consellería y que se mantenga el mismo trato de igualdad que hemos recibido las organizaciones campesinas por parte de José Antonio Bordils».

Josep P. Broch

(Texto y fotos)



FOMENTO BENICASIM, S.A.

SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURAS

Esta empresa, comunica a todos los vecinos de Benicasim, que siguiendo instrucciones del Excmo. Ayuntamiento de Benicasim, procederá desde el día 27 de junio próximo hasta el 29 de agosto, ambos inclusive, a la retirada de Basuras todos los domingos.

Esto es, durante la temporada ALTA, se retirará la basura todos los días de la semana.

Benicasim, 24 de junio de 1982

Magnífico Ayuntamiento

Vinaròs

ANUNCIO

El Boletín Oficial del Estado n.º 138 correspondiente al día 10 de junio de 1982 publica anuncio del Ayuntamiento de Vinaròs para contratar, mediante concurso subasta, la ejecución de las obras de construcción de la Carretera de Vinaròs a Aiguaoliva por la Costa y ramales de la C.N. 340, por un tipo de licitación de 45.863.841'50 Ptas., lo que se hace público de conformidad con el art. 26 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones locales, para que cuantos estuvieren interesados puedan presentar las plicas en el plazo de 20 días hábiles siguientes al de la publicación del anuncio en el B.O.E.

Vinaròs, 17 de junio de 1982

EL ALCALDE
Fdo.: Ramón Bofill

AVISO

El Bar Restaurante SEMEN FOT, sito en la C/. Herre-ro 78, regentado por D. J. Andrés De la Torre, será regentado por doña Rósa-río Márquez Campos, a partir del 1.º de julio de 1982, como Café Bar Sport.

en carretillas elevadoras ofrecemos

precio
y
calidad
¡Consúltenos!



PROTEIN
Ctra. Alcora, Km. 8,500
Teléfono 20 11 00. Prefijo 964
CASTELLÓN DE LA PLANA



SEGORBE

EXPOSICION DEL PINTOR
LOPEZ BALLESTER

El valenciano López Ballester expone en la galería de arte Camarón una muestra de óleos de temas y formatos varios, en total 21, que halaga y gusta mucho, evidenciando una calidad muy digna y madurez plástica, lo que en verdad dice mucho en favor de este joven pintor que posee una vocación incuestionable y una ilusión puesta en un futuro más importante.

El autor en sus obras emplea un estilo impresionista, con

una adecuada composición formal y un suave cromatismo. Sabe matizar con perfección el color y realiza su labor con pulcritud.

Los cuadros de mayor tamaño corresponden a los bodegones y figuras humanas que están muy bien ejecutados, inclinándose también hacia las marinas y rincones botánicos. Los cuadros 11 y 12, dos figuras femeninas, merecen ser destacados por la delicadeza y ternura con que están creados,

apuntando una sinfonía lírica notable.

López Ballester ya expuso en Segorbe en 1980, en una colectiva de pintores valencianos en el salón de exposiciones del palacio episcopal. Desde 1976 que participa en colectivas, en la Feria Nacional de Dibujo de Barcelona, y con exposiciones individuales, la anterior a ésta, en el corriente año, en la galería de arte Garbí de Valencia.

Luis Gispert

PEÑISCOLA

Luis Berlanga
pronunciará
una conferencia

El director de cine Luis García Berlanga, vendrá a Peñíscola, invitado por la primera autoridad local, para dar una conferencia sobre la cinematografía actual. Al mismo tiempo, el citado director aprovechará para saludar a mucha gente que intervino en su filme; pues, como es sabido, en el año 1955, dirigió la película «Cala-buch», rodada íntegramente en Peñíscola.

Hace dos años, se le concedió la primera placa al mérito turístico, por considerar que la señalada película, ha sido una fuente importante cara a la promoción turística de esta ciudad del Mediterráneo.

El C.I.T.
es deficitario

La economía del Centro de Iniciativas Turísticas de Peñíscola, sigue en un estado deficitario por la cantidad de un millón de pesetas, poco más o menos. Ya hace bastantes años que viene arrastrando déficit y según parece, lo tiene bastante difícil para dejar las cuentas saldadas.

En infinidad de veces, se ha comentado que esta entidad turística, puede solucionar este proble-

ma con tan sólo percibir un pequeño donativo por cada apartamento que gestiona su alquiler. Pues, ya son muchos los años, que sufre este percance económico y hasta la fecha, su junta directiva no ha podido encontrar ninguna solución.

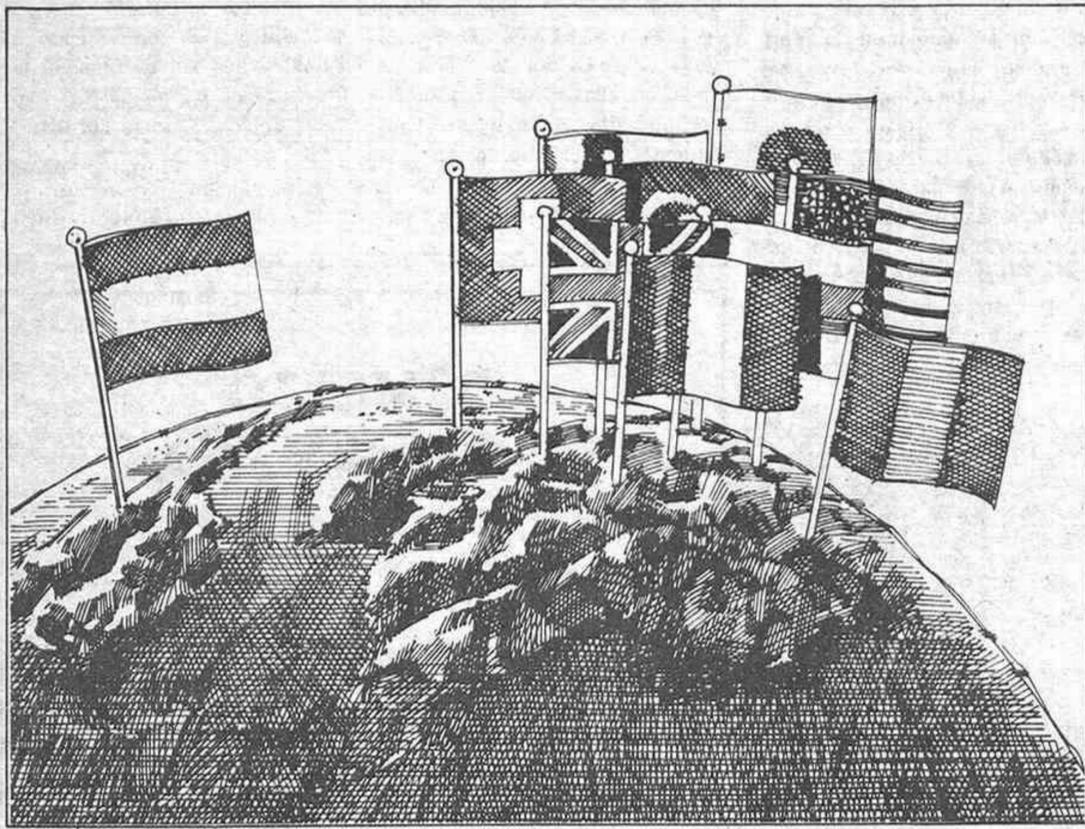
Restricción
de aparcamientos

La explanada norte de la playa del puerto pesquero, este verano, no estará habilitada íntegramente para el estacionamiento de los vehículos automóviles como lo venía haciendo hasta ahora; su mayor parte, quedará destinada a la instalación de la «feria», siendo reducida a una mínima parte, de sitio para los aparcamientos. Sin duda alguna, ello, afectará al orden circulatorio en el sentido de estacionamientos.

El Ayuntamiento de Peñíscola, ha puesto como norma la prohibición de aparcar en todo el casco antiguo, salvo a los vehículos autorizados, bien de servicio urgente y oficial, o bien de transporte. Todos los demás, si aparcan, serán denunciados con arreglo a las normas circulatorias.

Carlos Caspe

De interés para el exportador

El exportador español
sí puede competir en seguridad.

Por seguridad que no quede. El exportador español dispone de un seguro que le cubre los riesgos derivados de sus operaciones en el exterior. CESCE, Compañía Española de Seguros de Crédito a la Exportación, S.A., garantiza a sus clientes las mismas condiciones que disfrutan sus competidores extranjeros de sus respectivas Compañías Aseguradoras.

Estamos en disposición de asegurarles:
RIESGOS DE RESOLUCION DE CONTRATO.

Pueden darse en el período de fabricación de la mercancía o cuando el servicio aún no se ha prestado.

RIESGOS DE CREDITO.

Que pueden tener lugar en la fase del cobro de mercancía o servicio.

Durante estas dos fases, CESCE asegura la cobertura de riesgos tales como:

RIESGOS POLITICOS O EXTRAORDINARIOS.

Guerras, revoluciones, cambios políticos, terremotos, inundaciones y todos aquellos sucesos análogos que

impidan el cumplimiento del contrato. También la demora en el pago superior a los seis meses de la fecha establecida.

RIESGOS COMERCIALES.

Insolvencias de hecho o derecho. Teniendo en cuenta las dificultades prácticas de la comprobación de una insolvencia, se ha establecido que el mero transcurso del tiempo sin que se haya verificado el pago crea una presunción de insolvencia que da lugar a la procedente indemnización al exportador.

Consulte al personal técnico que CESCE tiene en todas sus oficinas, sobre su caso concreto.

Verá que existen modalidades de póliza adecuadas a su problema. Incluso para riesgos de prospección de mercados o asistencia a ferias.

Pida que le expliquen los porcentajes de cobertura del riesgo y su contraprestación económica.

Quedará gratamente impresionado.

ALBOCACER

Los días 26 y 27, en Sant Pau

III Exposición
de Maquinaria
y aperos de labranza

Los próximos días 26 y 27 de junio, se celebrará en Sant Pau, Albocácer, la III Exposición de Maquinaria y Aperos de Labranza, patrocinada por el Ayuntamiento de aquella localidad.

En esta interesante exposición de maquinaria y aperos de labranza, los profesionales de la agricultura podrán contemplar con todo detalle, y exhaustiva información técnica diversidad de tractores, motocultores, equipos de pulverizar, motosierras, turismos, furgonetas, remolques, herramientas de todo tipo para los trabajos agrícolas. En el recinto de la feria se efectúan demostraciones del material expuesto.

Paco González

La Delegación
de Cultura
entrega libros
a la Biblioteca
Municipal

Días pasados visitó nuestra po-

blación el delegado provincial del Ministerio de Cultura José Solernou Lapuerta acompañado de altos cargos de la referida Delegación, los que tras visitar al alcalde Ismael Monfort Ferrando se interesaron por el estado de conservación de las obras que constituyen nuestro patrimonio artístico-cultural, visitando algunas de ellas y recibiendo todo tipo de información quedando muy satisfechos.

Finalmente y como acto principal de su visita, se hizo entrega al señor alcalde de un lote de libros compuesto de 123 volúmenes que pasa a engrosar la Biblioteca Pública Municipal de Albocácer.

Tras unas palabras de agradecimiento del señor alcalde finalizó esta visita del señor delegado Provincial del Ministerio de Cultura a nuestra población que resaltamos por el beneficio cultural que representa para Albocácer la donación de libros mencionada.

Angel Mateu

Seguridad para el comercio exterior

CESCE

1972-1982
10 años al servicio
de la exportación

COMPANÍA ESPAÑOLA DE SEGUROS DE CREDITO A LA EXPORTACION, S.A.

Valencia: Pintor Sorolla, 3. Tel. 322 10 75 y 322 10 76. Telex: 62165 CVAL-E. Valencia - 2.

Barcelona: Avinguda de les Drassanes, 6 y 8 "Edificio Colón". Tels. 301 51 54 y 301 58 50. Telex: 50879 BASE-E. Barcelona - 1.

Bilbao: Gran Vía, 81 "Edificio Alfa I". Tels. 442 33 90 y 442 33 91. Telex: 31566 CEBI-E. Bilbao - 11.

Santiago de Compostela: República del Salvador, 28. Tel. 59 77 08 y 59 77 16. Santiago de Compostela.

Sevilla: Avda. de la Constitución, 24. Tel. 22 80 96/90 y 22 85 30/33. Sevilla.

Central: Paseo de la Castellana, 147. Tels. 279 49 00, 279 59 00 y 279 66 00. Cables: SEGUREXPORT. Telex: 23577 - 45369 CESCE-E. Madrid-16.

LA PEDRIZA

Carretera Castellón a Ribesalbes, kilómetro 15. Por autopista (salida Castellón-Sur), junto pantano Sihar. Teléfono (964) 601359

Animales salvajes - Toros de lidia - Bar - Barbacos - Paelleros -
Mesas - Escuela taurina - Concursos - Burritos - Parque infantil -
Piscina niños



ALCORA

Fiesta anual de la asociación de pensionistas y jubilados «Alcalatén»

El pasado día 15 la Asociación de Jubilados y Pensionistas l'Alcalatén celebró su fiesta anual. Los actos que fueron programados por su Junta Directiva, se desarrollaron, según comentarios propios, dentro de «un marco de cordialidad, simpatía y buen humor», reuniendo a más de trescientos asociados y diligenciándose presentes a los impedidos.

Principiaron los actos con la celebración, a las 11.30 en la Parroquia, de una misa en acción de gracias; muy concurrida. El oficiante —Sr. Membrado— subrayó la necesidad de agrupar al plenario de la tercera edad del ámbito local, señalando que no caben discriminaciones posibles.

Finalizado el acto religioso se trasladaron a la Pista-Jardín Municipal, donde discurrió la comida de hermandad. En el transcurso de la misma intervino la Rondalla de Pensionistas y Jubilados de Castellón, con canciones y bailes populares. El acto terminaba alrededor de las 5 de la tarde.

Posteriormente, en el Cinema Astoria, se proyectó la película «Es peligroso casarse a los 60», del genial actor, recientemente desaparecido, Paco Martínez Soria, distrayendo al clan de los veteranos, que venían acompañados, en parte, por numeroso público infantil, nietos de los asociados. Como fin de fiesta se disparó una sonora traca.

Sirvan las deficiencias observadas de estímulo para la superación de futuras manifestaciones.

Que las entidades locales, tanto públicas como privadas, colaboren en la fundación del Hogar de la Asociación.

Libro de fiestas

Se está preparando por la

Comisión de Fiestas, entre otras actividades, el próximo programa-libreto en honor al Santísimo Cristo del Calvario. La fecha límite para la presentación de las colaboraciones del cuerpo literario será a mediados de Julio. Los festejos se celebran tradicionalmente a partir de la última semana de Agosto.

Estación reemisora

Se encuentra en la Casa Consistorial, todavía embalado, el material técnico de la estación reemisora de Alcora. Las obras, ya terminadas, esperan la instalación de los equipos radioeléctricos y antenas para entrar en funcionamiento.

Urbanización de la zona Oeste

Dentro del plan provincial de obras y servicios aprobado por la Diputación se contempla para Alcora la urbanización de su zona Oeste, con 33.273.427 pesetas, de dotación.

La ejecución del proyecto de construcción de la Estación Depuradora de aguas residuales para Alcora fue adjudicada a la empresa Copropisa por la cantidad de 28.313.743 pesetas.

Viviendas protección oficial

Sigue la construcción de las 75 viviendas de protección oficial promovidas por el MOPU. El proyecto adjudicado a la Empresa Sicop cuenta con un presupuesto de algo más de ciento once millones de pesetas. El solar se encuentra sito en camino de San Vicente, al Norte población. Se prevé que trabajos concluirán verano 83. Hay un plazo 25 años para pagarlos, a un interés anual muy adecuado del 5%, para este tipo de obras sociales.

Francisco Gasch

MORELLA

Festa del Barri Sant Joan

Mañana sábado el popular barrio de Sant Joan conmemorará las típicas fiestas de «Les Fogueres». Desde hace unos años los festejos populares están resurgiendo con fuerza en Morella.

«Les Fogueres de Sant Joan», antiguamente se encendían por todo el pueblo pero en la actualidad se concentran en un determinado barrio al que da nombre su iglesia, en cuya plaza se levanta la monumental hoguera de «brosia» y «pi» culminada por una silla de madera que según la tradición local se coloca para que los viejos se calienten.

La noche de «Les Fogueres» está

impregnada por la concordia y la amistad, todos comparten su casa y su cena, el pan y los chorizos están presentes en un rito entre ancestral y culinario.

Las gentes del barrio «Sant Joan» han confeccionado un programa de fiestas que a continuación detallamos:

Día 26 de junio: A las 16'30, cucanyes y jocs per als menuts. 19'00, berenar en la mateixa plaça. 22'00, Santa Misa y Rosari per el barri. 23'00, cremá de la foguera. 23'30, verbena popular. 1'30, chorizos a la brasa per a tots els assistens.

Jesús Palos

BENICARLO

Según el alcalde, José Febrer

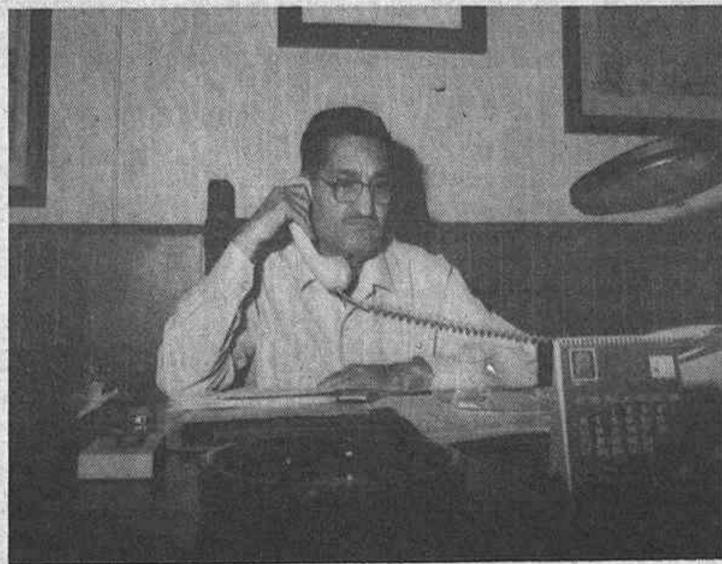
«LA PLAYA DEL MORRONGO NO ESTA BACTERIOLOGICAMENTE CONTAMINADA»

En relación con el problema de la contaminación de las playas del litoral castellanense, entre las que figuraban Benicarló-Vinaroz-Peñíscola, hemos tratado de aclarar determinados conceptos. Y como el problema hablaba de contaminación creímos oportuno el que nos clarificase un poco el asunto un médico, que a la vez que exponía los pros y contras, era en Benicarló el primer hombre de la Alcaldía: José María Ferrer Callis.

Yo creo que es necesario aclarar determinados conceptos —comenzó diciéndonos— me refiero única y exclusivamente a las playas de Benicarló, pero creo que también, cuanto digo puede ser de utilidad para las playas de los dos municipios vecinos de nuestra población.

En primer lugar y en lo que hace referencia a Benicarló existe una zona contaminada, que es donde precisamente, no se baña nadie, es decir en el lugar donde desagua el colector. En este aspecto, allí todos los años se ha colocado un letrero que dice «Prohibido bañarse». Pero esta playa viene a ser una playa de pocos metros en la que prácticamente ya no se bañaba nadie. La playa del Morrongo, no está bacteriológicamente contaminada, porque aquí lo que es interesante es proceder ver que la contaminación puede ser de dos tipos: Contaminación bacteriológica o contaminación de tipo químico y en este aspecto podemos decir que lo que puede actuar como elemento desencadenante sean determinadas algas, y por otra parte determinados compuestos químicos que no tienen la importancia que tenían los otros.

Ahora bien, ¿cómo pueden evitarse o paliarse una serie de situaciones que se pueden producir? La cosa está muy clara. Hay que tener en cuenta tres cosas: En primer lugar que la exposición al sol



el primer día no sea una exposición muy prolongada, porque de ser una exposición muy prolongada la piel reacciona y entonces es posible que esta acción que podría haber de algas, etcétera, se pondría más de manifiesto. Esto por un punto; en cuanto al segundo punto, es muy interesante que la gente cuando salga del agua se duche y en este aspecto puedo decir que en nuestras playas hay unas duchas que pueden ser empleadas. Que la gente se duche y que cada vez que la gente entre en el agua, al final vuelva a ducharse. Con estas medidas será suficiente para evitar reacciones de piel que pueden producirse y que afortunadamente no son graves y sí ligeramente molestas.

Así pues, que en lo que hace referencia al Municipio de Benicarló, insistimos una vez más, esta alerta puede servir solamente para que los Ayuntamientos tomemos aquellas medidas que se consideren oportunas. Por otra parte hay que tener en cuenta que los

datos que se tienen son los datos de unos meses anteriores.

Con respecto a si hubiese una contaminación bacteriana, también hay que decir que precisamente el sol de los meses de junio, julio y agosto, por sus características especiales, por que todos sabemos que el sol del verano, es, en cuanto a radiaciones completamente diferente porque no hay el filtraje de las nubes, puede actuar como elemento depurador. Consideramos esto ha de servir para tomar unas medidas por parte de la población, medidas simples y sencillas, generales como la que hemos expuesto, porque por lo demás, en principio peligro no hay ninguno. Por eso deseamos a todos cuantos nos visitan pasen un muy buen verano, una muy buena convivencia y que disfruten en las playas, que disponen de unos niveles muy aceptables, a excepción de los que hemos señalado que ya de por sí, estaba señalado y terminantemente prohibido usar.

José Palanques

ROLEX

Oysterquartz

Ricardo Caro Relojería

Enmedio, 26 - Telf. 22 35 15 - CASTELLON

A pesar de las abundantes noticias existentes, dista mucho de ser claro el panorama de la pintura gótica valenciana. Nombres, fechas y datos se multiplican, así como las tablas y retablos aún existentes a pesar de los gravísimos quebrantos sufridos por nuestro patrimonio artístico en el correr de los siglos. Y, sin embargo, de tal manera se complican, que dan lugar a múltiples y contradictorias interpretaciones por parte de los expertos. Deficiente es asimismo, la visión de los temas iconográficos por lo que respecta a las variantes de las comarcas del País Valenciano. Dada la importancia que su estudio tendría para el conocimiento de ciertas facetas socio-culturales, es tanto más de lamentar este tradicional abandono, ya irreparable en ocasiones, al haber desaparecido obras y documentos. Quedan justificadas estas palabras introductorias por el retablo objeto de nuestro estudio, del que se puede analizar el estilo, pero se desconocen, a pesar de todo, el autor y una serie de circunstancias aclaratorias precisas. Como son dudosos los aspectos que vinculan la comarca del Palancia, en que se halla, al culto y devoción de San Jorge, salvo el común a comarcas caballerescas y a tiempos guerreros.

No creo preciso repetir aquí datos y pormenores sobre la vida, tradición y leyenda en torno a San Jorge, estando destinadas estas notas al gran público y entre ciudades y pueblos que le dedicaron templos, estatuas y retablos, hasta extenderse su culto por la amplia

EL RETABLO DE SAN JORGE DE JERICA

(I)



El otro, desde luego menos espléndido y monumental, pero también muy importante para el estudio iconográfico de San Jorge por tierras valencianas, es el que actualmente se conserva en el Museo Municipal de Jérica, en la comarca del Alto Palancia. Consta de tres piezas con seis escenas. Está pintado, —como es habitual en este tipo de obras—, al temple sobre tabla, y su tamaño total es de 2,40x1,95 metros. No lleva ni predela ni polseras. Los daños más considerables, en su actual estado, afectan a la tabla principal en toda su parte izquierda, así como a la superior de la calle central y a la inferior derecha que representa la decapitación del Santo. Ha sido restaurado, neutralizándose los daños. El colorido general, vivo y expresivo se mantiene tras el restauro con la protección de barnices. En 1973 se incluyó como

obras representativa en la exposición «El siglo XV valenciano».

Su posible procedencia de la catedral de Segorbe

Aunque se ignora la procedencia y no se cita en los libros y guías habituales, parece proceder de una capilla de San Jorge que existió en Jérica desde el siglo XIV donde estaría como altar mayor o único.

El historiador local Bayo, del siglo XVI cita «el patio de la iglesia de San Jorge, cementerio de los que mueren en desgracia». El hecho es que ninguna otra noticia se tiene y ningún resto queda de tal iglesia. Leando Saralegui apunta la posibilidad de que proceda de Segorbe o de la Cartuja de Vall de Crist. Pero no se da razón alguna de tal sospecha. Efectivamente en la catedral de Segorbe existía capilla dedicada a San Jorge, con altar, beneficio y cofradía. Era la más cercana al altar mayor, del lado del Evangelio. Pero no he hallado datos concretos o descripción del altar que permita identificarlo con el existente en Jérica. En cualquier caso, las noticias indican una extendida devoción al caballeresco paladín de princesas, en esta comarca tan directamente vinculada a los Reyes de Aragón y Valencia.

Ramón Rodríguez Culebras

● «Aunque se ignora su origen, parece proceder de una capilla de San Jorge que existió en Xérica desde el siglo XIV»

Ayuntamiento de Castellón de la Plana

ANUNCIO DE CONTRATACION

Se anuncia contratación directa para la ejecución de las obras del «Proyecto de actualización de apertura de vial y obras de primera pavimentación de calzadas, aceras y colocación de alcantarillado en PROLONGACION C/. PINTOR LOPEZ, tramo comprendido entre C/. Maestro Lloréns y Paseo de Morella en Castellón de la Plana» bajo el tipo de 2.516.117 pesetas, prescindiendo de los trámites de concurso o subasta, por no superar el presupuesto de las obras la cantidad establecida en la legislación vigente, y con arreglo al pliego de condiciones económico-administrativas correspondiente al proyecto redactado por los Servicios Técnicos de Urbanismo.

La duración del contrato, incluido el período de garantía será de quince meses, verificándose los pagos con cargo al Presupuesto correspondiente y previos los trámites establecidos en las disposiciones vigentes.

Las obras deberán dar comienzo a los quince días de su adjudicación y el plazo de ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se ajustarán al modelo que al final se inserta, y se presentarán dentro de sobre cerrado en el Registro de Entrada de este Ayuntamiento, durante las horas de oficina, desde el día siguiente hábil al de la inserción de este anuncio en el diario, hasta el viernes día 2 de Julio, a las 13 horas acompañándose original o fotocopia autenticada ante Notario, la documentación siguiente:

—Documento Nacional de Identidad, o, escritura de constitución o modificación en su caso, si la empresa fuese persona jurídica.

—Documento de Calificación Empresarial expedido por el Ministerio de Industria.

—Documento acreditativo de hallarse al corriente en el pago de los Seguros Sociales e Impuesto Industrial (Licencia Fiscal).

—Declaración de no hallarse comprendido en ninguno de los casos de incapacidad o incompatibilidad, según dispone el Art.º 30 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

Los licitadores que concurren representados por tercera persona, o en nombre y representación de personas jurídicas, deberán presentar asimismo, poder, debidamente bastantado por el Secretario de la Corporación.

Para la simple presentación de proposiciones no se necesitará acreditar personalidad alguna.

Castellón de la Plana, 22 de Junio de 1982

EL ALCALDE

Fdo.: Antonio José Tirado Jiménez

MODELO DE PROPOSICION

D., mayor de edad, vecino de con domicilio en la calle número y con D.N.I. n.º expedido en con fecha enterado del Proyecto y Pliego de Condiciones que han de regir para la contratación de las obras de se comprometo a realizar las mismas por la cantidad de pesetas (se expresará la cantidad en letra), con estricta sujeción a los documentos antes mencionados.

(Fecha y firma del proponente)

geografía del antiguo Reino de Valencia, por Aragón, las islas y Cataluña. Este fenómeno, como decía al principio, no ha sido suficientemente estudiado y valorado.

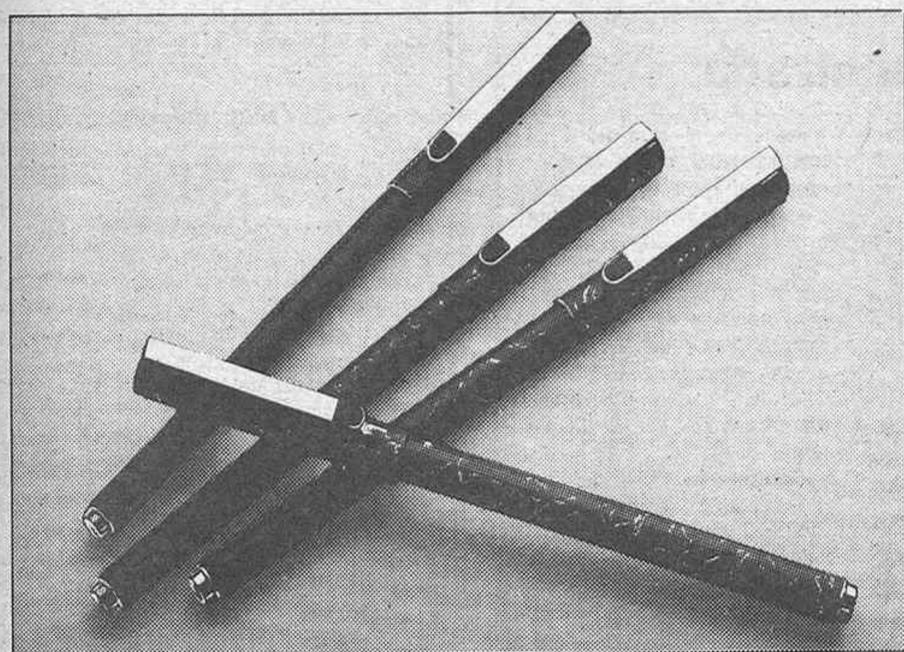
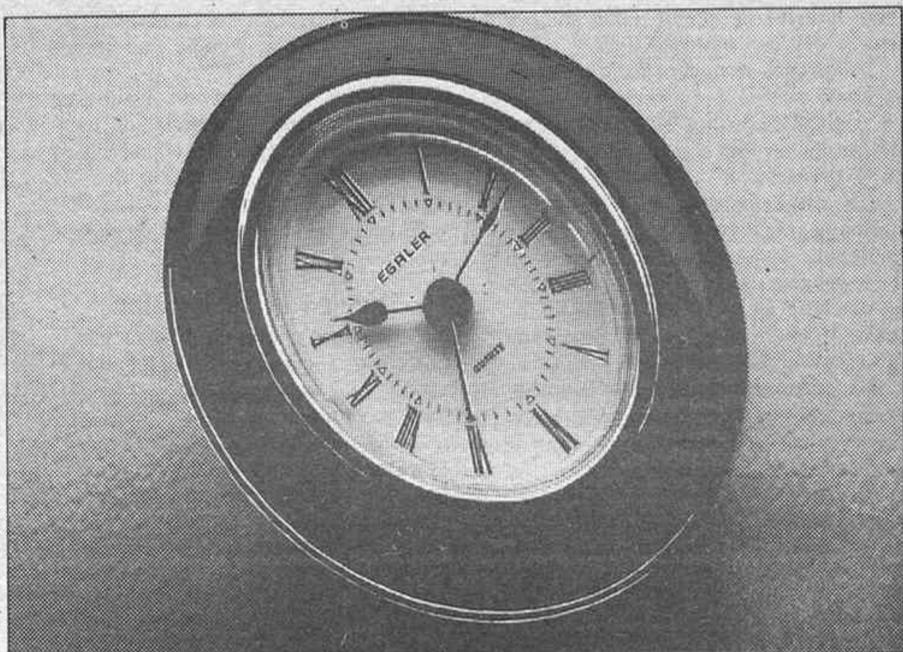
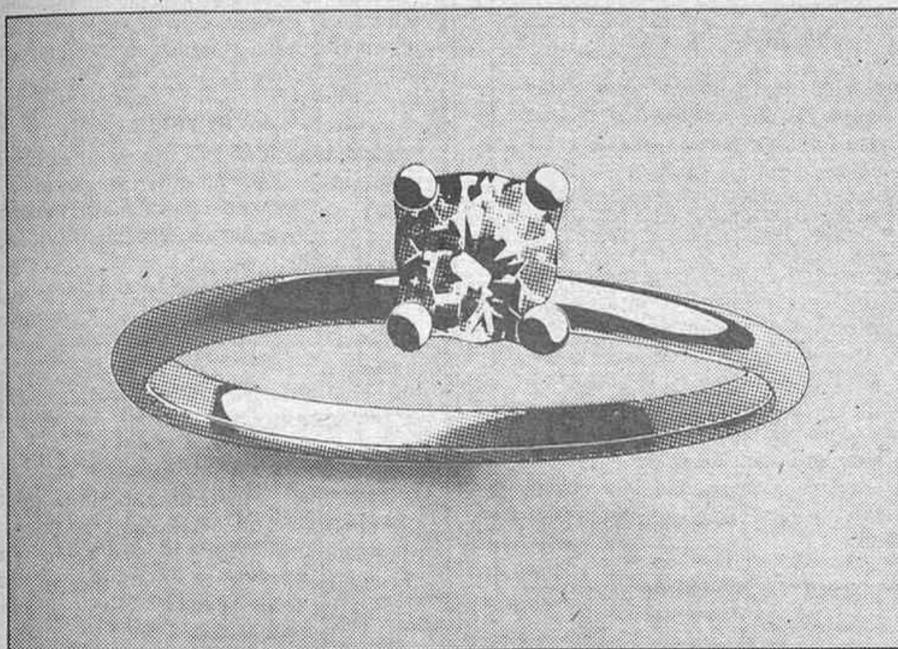
La iconografía de San Jorge

Aunque la representación de San Jorge abunda en el arte valenciano durante el siglo XV especialmente, no son muchos los retablos con representaciones cíclicas en torno a las tradiciones y leyendas que le definen y a los hechos que se le adjudican a partir del grupo primitivo, remontable a los siglos V y VI. A ese mismo tiempo corresponden también las más antiguas representaciones conocidas en el Oriente. Este núcleo inicial se completa a lo largo del medievo, quedando definitivamente marcado por la Leyenda Dorada de Jacopo de Vorágine, con pormenores y detalles pintorescos de los predicadores populares que influyen en la iconografía de San Jorge. Bajo este último signo medieval se hallan las más representativas obras del arte valenciano al que nos referimos aquí.

La muestra más destacada sin duda, el espléndido retablo de San Jorge, atribuido a Andreu Marzal de Sax, que se halla hoy en el Victoria and Albert Museum de Londres. Procede de la capilla del Centenar de la Ploma, en Valencia, aun cuando en obras tan destacadas como «Iconographie de l'Art Chrétien», de Louis Réau y «Lexikon der Christlichen Ikonographie» (vol VI, 1974) se continúe insistiendo en su procedencia de San Jorge de Huesca.



COMPRE UN ZANUSSI Y ELIJA UN REGALO.



Usted, como ama de casa, se lo merece todo. Todo.

Por eso, ahora, en Castellón, los Distribuidores Oficiales Zanussi, vamos a tener bonitos detalles con usted, con todo comprador de electrodomésticos Zanussi.

A la compra de un lavavajillas, de una lavadora, de un frigorífico de dos temperaturas,

usted podrá elegir entre un maravilloso anillo de oro o un eficaz reloj-despertador.

A la compra de cualquier otro aparato, entre un precioso pareo indio y un bolígrafo lacado.

Y siempre, con la gran oportunidad de disponer de la Tarjeta de Oro del Club de Consumidores Zanussi.

Sólo hasta el 31 de julio.

ZANUSSI. UN REGALO.



Infórmese en los Distribuidores Oficiales Zanussi.

ARAYA (ALCORA)

INCENDIO FORESTAL EN LA PARTIDA «LASA»

Un incendio forestal se declaró en el poblado de «Araya» en el término municipal de Alcora afectado a pinos maderables, sin que hasta el momento haya podido ser dominado. Se siguen los trabajos para dominarlo por completo, lo que se espera conseguir en las próximas horas. Accidentes de circulación con heridos de distinta gravedad, completan hoy esta sección.

El incendio forestal comenzó alrededor de las once de la mañana de ayer, en la partida «Lasa» en las proximidades del poblado de Araya (Alcora), en el término municipal de esta población, por causas que todavía no han podido ser determinadas.

Las llamas prendieron a una repoblación forestal de pinos maderables y parece que con bastante fuerza.

Tan pronto se tuvo conocimiento del incendio, se reclutaron vecinos de Alcora, fuerzas de la Guardia Civil y personal de Icona, que comenzaron los trabajos de extinción.

Las condiciones meteorológicas no hacen prever que el fuego pueda ser dominado por completo, al menos en corto espacio de tiempo, pero dado que es mucho el personal empeñado en los trabajos, es posible pueda ser dominado en las próximas horas.

De momento el incendio lleva un frente de un kilómetro, aproximadamente, y hasta el momento de redactar esta información, continúa.

Salida de la calzada

Las dos ocupantes de un turismo

resultaron lesionadas en accidente de tráfico ocurrido en la autopista, al salirse el vehículo de la calzada.

El accidente se produjo en el km. 449 de la mencionada autopista, en el término municipal de Burriana, cuando el turismo matrícula B-891.930 conducido por María Escrivá Niell, de 48 años, vecina de Barcelona, se salió de la calzada, por causas que no ha sido posible conocer.

A causa del accidente resultaron lesionadas de carácter grave, la mencionada conductora, María Escrivá, y su acompañante, Aránzazu Sabater Escrivá, de 25 años.

El coche resultó con daños de importancia.

Vuelco de un camión

Dos turismos que circulaban por la autopista chocaron contra un camión al volcar éste en circunstancias que no hemos podido concretar.

El accidente ocurrió en el km. 354 de la autopista A-7, en el término municipal de Vinaroz, cuando el camión matrícula LE-7611-G conducido por Carlos Campos Meda, de 27 años, veci-

no de Balaguer (Lérida), por causas que no hemos podido conocer volcó en la calzada.

Tras el vuelco, chocaron contra él los turismos, matrícula B-912.379 conducido por Rafael Meta González, de 32 años, vecino de Sarriana (Barcelona) y el también turismo, de matrícula marroquí, 2782-57 conducido por Abderramán Tovihar, de 26 años, vecino de Tánger.

No hubo desgracias personales resultando los tres vehículos con daños de consideración.

No hubo heridos

No hubo que lamentar desgracias personales en un accidente de tráfico ocurrido en el camino de La Plana, en choque de turismo y camión.

El accidente se produjo en el km. 0'7 del camino mencionado, término municipal de Castellón al chocar el turismo matrícula CS-7579-I conducido por Angel Pérez Blanco de 53 años vecino de Castellón y el camión matrícula CS-7.117-D conducido por Tomás Fábrega González, de 48 años, vecino de Castellón.

Los dos vehículos resultaron con daños de gran consideración.

El accidente ocurrió en una curva existente en el mencionado punto kilométrico.

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Una niña de ocho meses, murió carbonizada

La niña de ocho meses, Amelia Ramírez Salazar, ha fallecido carbonizada en un incendio que calcinó la chabola en que se encontraba durmiendo en el poblado gitano de La Almáciga, en Santiago de Compostela.

El siniestro se registró cuando los padres de la niña se hallaban ausentes del domicilio.

Aunque no se conocen las causas que han producido el siniestro se cree que éste se debió a un cortocircuito.

Autolesionado

Un delincuente habitual ha resultado con heridas inciso contusas en ambos antebrazos, al autolesionarse a mordiscos cuando se encontraba detenido en los calabozos de la Jefatura Superior de Policía de Bilbao.

Se trata de Bernardino Merino Tenorio, quien, según fuentes policiales, comenzó súbitamente a darse mordiscos en los brazos y a producirse cortes con trozos de cemento de las propias dependencias.

Disparos mortales

Una niña de cuatro años, María del Rosario Domínguez Pazo, ha resultado muerta y las hermanas María Olga y Luz María Rodríguez Casqueiro, de 18 y 15 años, respectivamente, gravemente heridas, al ser alcanzadas por los disparos de un soldado del Ejército de Tierra, que prestaba servicio de vigilancia en la presa de Eiras, que surte de agua a la ciudad de Vigo.

El suceso, debido a un accidente, cuyas causas se desconocen, se produjo a primeras horas de la madrugada con

motivo de los mundiales de fútbol se había establecido un servicio especial de vigilancia a cargo de fuerzas del Ejército en la citada estación hidráulica.

La niña fallecida es hija del vigilante de la presa, Manuel Domínguez Sánchez, y, al parecer, había salido con las dos jóvenes que resultaron heridas a presenciar las hogueras de la noche de San Juan.

Vuelco

Lidia Castillo, de 19 años, ha sido condenada por el tribunal que la ha juzgado a 26 años, 8 meses y un día de arresto mayor, por considerarla culpable de la muerte de su hijo recién nacido el pasado mes de febrero, en el pueblo oscense de Las Puñas.

Esta sentencia corresponde a la pena solicitada por el ministerio fiscal, que la considera culpable del delito de parricidio, con el agravante de alevosía.

Detenidos

La Policía madrileña ha detenido a tres personas, supuestas autoras de tráfico y consumo de cocaína y heroína, a las que se les ha intervenido mercancía por valor de casi siete millones de pesetas.

Los detenidos son Antonio Menéndez Lozano, de 28 años; Acisclo García Encinas, de 32, y María Luisa Colmenarejo Centenero, de 24, sin antecedentes policiales, al igual que el primero de ellos; García Encinas los posee por delitos relacionados con la droga.

Se les ha incautado 48 gramos de cocaína y 44 de heroína, un «Citroen GSA», alhajas

por importe superior al medio millón, electrodomésticos, dinero, útiles propios de toxicómanos, etcétera.

Dos muertos

Dos personas han resultado muertas y una herida al derrumbarse la planta superior de una nave de almacenaje de avena, en la localidad granadina de Padul.

Las personas muertas son Francisco Nievas Molina, de 49 años; propietario del inmueble que se derrumbó, y Mateo Medina Santiago, de 19, albañil, que trabajaba en las tareas de distribución de avena en la planta derrumbada, de unos cien metros cuadrados.

Heroína

Ciento cinco gramos de heroína ha incautado la Policía a tres ciudadanos iraníes, que han sido arrestados junto con los españoles, acusados de tráfico y consumo de sustancias estupefacientes, en Madrid.

En el interior de una caja metálica les fue intervenida a los extranjeros una bolsa con cuatro paquetes de heroína de elevada pureza, con un peso total de 105 gramos, que previamente «cortados» supondrían 700 gramos, cuyo valor aproximado superaría los doce millones de pesetas. También se les ha incautado un dinamómetro con peso registral de cien gramos y una balanza de precisión.

Enfrentamientos

Un conocido delincuente y presunto traficante de drogas de Sevilla ha resultado gravemente herido a consecuencia de un enfrentamiento con

fuerzas de la Guardia Civil que procedían a su detención en la venta «El Aguila», en la carretera de Utrera, próxima a la capital sevillana.

Se trata de Rafael Martínez Rodríguez, alias «El Rispo», quien se enfrentó a las fuerzas del Grupo Antidrogas de la Segunda Zona de la Guardia Civil con un revólver marca «Astra» del calibre 9 largo.

Según han informado a «Efe» fuentes de la Guardia Civil, «El Rispo» es muy conocido en el mundo del tráfico de drogas de Sevilla y está considerado como un delincuente muy peligroso. Está reclamado al menos por cinco juzgados como presunto autor de violaciones, tráfico de drogas y atracos.

Condenado

A la pena de ocho años y un día de prisión mayor ha sido condenado, por un delito de homicidio, Daniel María Vázquez García, de 24 años de edad y vecino de Bilbao.

El juicio se ha celebrado en la Audiencia Provincial de Vizcaya, y el procesado ha sido también condenado a otras dos penas de cárcel, de un mes y un día de dos meses de arresto mayor, por los delitos de atentado contra agente de la autoridad y tenencia ilícita de armas.

Los hechos se registraron el 17 de abril de 1981. El procesado ingirió bebidas alcohólicas mezcladas con diversos medicamentos. Más tarde discutió con Benito Limia Rodríguez, contra el que efectuó tres disparos de pistola produciéndole la muerte.

GUATEMALA

El ministro de Agricultura, murió en accidente aéreo

El ministro de Agricultura de Guatemala, Otto Martínez Recinos, ha muerto en un accidente aéreo en la costa Sur del país, han informado autoridades del departamento de Suchitepequez.

Otto Martínez Recinos había salido de la ciudad de Quezaltenango, al occidente de la capital guatemalteca, en una avioneta pilotada por Leonel Alvarez, quien también ha fallecido.

Por causas aún no establecidas la nave se precipitó a tierra en la finca «San Jaime» en el departamento de Suchitepequez y además del ministro y del piloto fallecieron también el ingeniero Eusebio García y un guardaespaldas del ministro Martínez.

Confirmado

El Ministerio de Defensa de Gran Bretaña confirmó que hubo un «intercambio» (de mensajes o señales) entre un submarino británico y una corbeta española cerca de Gibraltar, el pasado 19 de junio.

Un portavoz del Ministerio se negó a dar más detalles del incidente que se produjo «en el área de Gibraltar» y que «está siendo investigado».

El Ministerio declinó identificar al submarino protagonista del incidente.

Detenidos

El súbdito español Juan Apraiz Ordóñez y otras dos personas han sido detenidas al encontrar en su poder una parte de las armas robadas a la policía, ha informado la Brigada de Investigación Criminal belga.

Se sospecha que Apraiz, junto con el marroquí Georges Berki y el portugués Duarte Gamburas, intentaba traficar con las armas robadas en el arsenal de la policía en enero de 1982.

Ocho muertos

Ocho personas, entre ellas cinco niños, murieron cuando un camión cargado con acero chocó contra la casa en que habitaban, en la localidad colombiana de San Gil.

El camión, al que le fallaron los frenos, quedó incrustado en la casa donde en aquel momento dormía toda la familia Barrera Durán, cuyos siete miembros murieron en el acto.

El conductor del camión, Alberto Puerta, también murió.

Tiroteo

Un grupo de hombres armados atacó con armas automáticas las residencias del primer ministro de Zimbabue, Robert Mugabe, y la del ministro de Suministros Nacionales, Enos Nkla, informa un portavoz gubernamental.

Ambos políticos resultaron ilesos en el ataque que se produjo en el centro de Harare (antigua Salisbury).

Los servicios de seguridad de las dos residencias contestaron los disparos, estableciéndose un tiroteo con los asaltantes uno de los cuales resultó muerto.

Según la agencia Zina, los atacantes vestían el uniforme militar nacional y se cree que utilizaron un camión militar robado poco antes.

Accidente

El varias veces campeón mundial de motonáutica, Eugenio Molinari sufrió un grave accidente cuando una viga de cemento le cercenó el pie derecho de golpe.

Trasladado al hospital del Lecco, fue sometido a una delicada operación en la que se le volvió a unir el pie con el sistema de fijación ósea ideado por el médico ruso, Ivizanov.

Desde el punto de vista quirúrgico, la operación tuvo éxito, pero los médicos no se pronuncian todavía sobre la posibilidad de que el órgano unido vuelva a ser funcional.

Para los damnificados

El Ministerio de Cooperación Económica de Alemania Federal destinará 77.000 dólares a la adquisición de alimentos para los damnificados de las últimas inundaciones en Nicaragua.

Con ese dinero, la Cruz Roja Alemana comprará 180 toneladas de maíz y 45 de arroz en Honduras, según ha comunicado un portavoz del Ministerio.



MUNDIAL '82



Saura



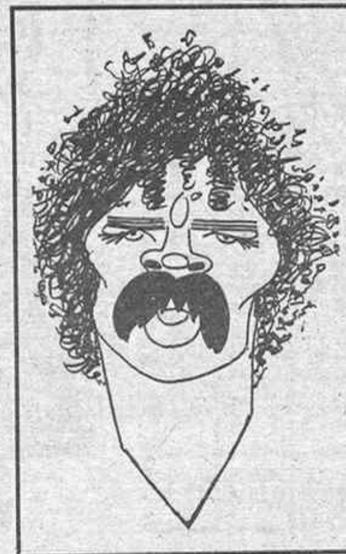
López Ufarte



Juanito



Sánchez



Satrustegui



Quini



Tendillo



Alonso



Alesanco

Coordinan:

Jesús Martínez-Mira
Ximo Alcón

DUODECIMO DIA DE LA COPA DEL MUNDO

por Tomas Arguello

Yugoslavia se ha salvado de la eliminación casi en el último minuto de su partido frente a Honduras. Un penalti -discutido y discutible- acabó con las ilusiones de los hondureños, que han jugado un excelente torneo y que, en conjunto, merecieron pasar a la segunda fase.

El partido de esta noche, pese a que se caracterizó por un mayor dominio de Yugoslavia, pudo ganarlo Honduras si sus hombres hubieran sabido aprovechar los contragolpes, sobre todo en cuatro de ellos, en los que se plantaron solos ante Pantelic, obligando al buen meta a intervenir con gran acierto.

El dominio yugoslavo fue estéril, porque se empeñaron en romper a la defensa hondureña por el centro, y allí, Costly y compañía fueron inabordable, batiéndose con gran orden, con una pasmosa resenidad, hasta el punto de que siempre salieron de atrás con el balón jugado. Gilberto canalizó estas salidas con sus pases largos al hueco, para que entrara Betancourt o el mismo, de modo que fueron estas réplicas las que crearon peligro, mientras que los delanteros yugoslavos se estrellaban una y otra vez en el paredón defensivo de Honduras.

Pero en el minuto 88 llegó el penalti, sancionado por el árbitro chileno Castro, y Petrovic clavó el balón en las mallas. Un gol que puede suponerle a los hombres de Miljan Miljanic la clasificación, si mañana España derrota a Irlanda del Norte.

Argelia dejó pasar su gran ocasión de entrar en la segunda ronda. Su primer tiempo ante Chile fue un primor de velocidad y remate, desarbolando por completo a su rival, al que le colocó tres goles. Un tres a cero que ponía muy difícil el paso de alemanes y austriacos. Pero llegó el segundo tiempo, los argelinos acusaron el gran esfuerzo anterior, y Chile logró dos goles y a punto estuvo de empatar, el tres a dos final deja a los argelinos prácticamente sin opción, a no ser que Alemania derrotara mañana a Austria por más de tres goles, cifra no imposible de alcanzar, pero demasiado harán los germanos con sacar adelante el partido, pues de lo contrario quedarían en la cuneta.

Francia está virtualmente clasificada. Empató a un gol con Checoslovaquia, pero estuvo a punto de perder en el último minuto, en un lío ante su meta, con remate de Panenka que Janvion sacó bajo los palos. Hubiese sido injusto el resultado, ya que Checoslovaquia -que necesitaba imperiosamente el triunfo- no luchó lo suficiente para lograrlo. Francia se adelantó en el marcador y sólo cuando Panenka, de penalti, estableció la igualdad, los checos se acordaron de que tenían que ganar para seguir adelante. En esos minutos finales acorralaron a Francia, pero antes había sido los franceses los dominadores del encuentro.

A falta de una jornada para la finalización de los grupos segundo, cuarto y quinto, parece que los considerados favoritos estarán en la segunda fase: Alemania y Austria, en el segundo; Inglaterra y Francia, en el cuarto, y España y Yugoslavia, en el quinto.

De los que se van, ovación y grande para hondureños y argelinos, merecedores de mejor suerte, y cuya actuación ha sorprendido a los aficionados. Ambos países tienen un fútbol de gran calidad, y ambos, además, están dirigidos por dos excelentes técnicos. Han sido las dos grandes revelaciones de esta copa del mundo.

A VENCER Y A CONVENCER

MARZÁ, S.L.

CONCESIONARIO: SEAT

EXPOSICION Y VENTAS C/HERRERO, 34 TELEFONO 20 21 00
CASTELLON

SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82

EL CAMPEONATO EN CIFRAS

GRUPO 1

	CAMERÚN	ITALIA	POLONIA
ITALIA	1-1		
POLONIA	0-0	0-0	
PERÚ	0-0	1-1	1-5



GRUPO 2

	AUSTRIA	ALEMANIA	ARGELIA
ALEMANIA			
ARGELIA	0-2	2-1	
CHILE	0-1	1-4	2-3



	J	G	E	P	F	C	Pt
POLONIA	3	1	2	0	5	1	4
ITALIA	3	0	3	0	2	2	3
CAMERUN	3	0	3	0	1	1	3
PERU	3	0	2	1	2	6	2



	J	G	E	P	F	C	Pt
AUSTRIA	2	2	0	0	3	0	4
ARGELIA	3	2	0	1	5	5	4
ALEMANIA F.	2	1	0	1	5	3	2
CHILE	3	0	0	3	3	8	0



GRUPO 3

	SALVADOR	ARGENTIN.	BÉLGICA
ARGENTIN.	2-0		
BÉLGICA	1-0	1-0	
HUNGRÍA	10-1	1-4	1-1



GRUPO 4

	KUWAIT	INGLATER.	FRANCIA
INGLATER.			
FRANCIA	4-1	1-3	
CHECOSL.	1-1	0-2	1-1



	J	G	E	P	F	C	Pt
BELGICA	3	2	1	0	3	1	5
ARGENTINA	3	2	0	1	6	2	4
HUNGRIA	3	1	1	1	12	6	3
EL SALVADOR	3	0	0	3	1	13	0



	J	G	E	P	F	C	Pt
INGLATERRA	2	2	0	0	5	1	4
FRANCIA	3	1	1	1	6	5	3
CHECOSLOV	3	0	2	1	2	4	2
KUWAIT	2	0	1	1	2	5	1



GRUPO 5

	IRLANDA N	ESPAÑA	HONDURAS
ESPAÑA			
HONDURAS	1-1	1-1	
YUGOSLAV.	0-0	1-2	1-0



GRUPO 6

	N.ZELANDA	BRASIL	U.R.S.S.
BRASIL	4-0		
U.R.S.S.	3-0	1-2	
ESCOCIA	5-2	1-4	2-2



	J	G	E	P	F	C	Pt
ESPAÑA	2	1	1	0	3	2	3
YUGOSLAVIA	3	1	1	1	2	2	3
IRLANDA N	2	0	2	0	1	1	2
HONDURAS	3	0	2	1	2	3	2



	J	G	E	P	F	C	Pt
BRASIL	3	3	0	0	10	2	6
URSS	3	1	1	1	6	4	3
ESCOCIA	3	1	1	1	8	8	3
N ZELANDA	3	0	0	3	2	12	0



GRUPO

CONJUNTO RESIDENCIAL OROMAR
OROPESA DEL MAR

Apartamentos desde 1.200.000 pts
Información y venta:
tel. 310338 Oropesa del Mar
C/ Herrero 3, tel. 224812 Castellón

LOS ALEMANES MAS VENDIDOS DEL MUNDO

Aparicio, S.A.

Calderon de la Barca, 3 Tel. 23 70 12

Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82

Aunque le basta perder por la mínima

España debe hoy vencer y convencer



La duda de Zamora persistirá hasta el último momento puesto que el jugador realista está teniendo una buena evolución de su tendinitis y en el último momento podría ser incluido en el once inicial de España, que se enfrentará mañana a Irlanda del Norte en el último partido de la fase clasificatoria de la Copa del Mundo.

Esta duda de Santamaría ha obligado al técnico a facilitar una lista con 15 jugadores, guardando un puesto para el decimosexto, a expensas de la prueba que tiene pensado realizar a Zamora este misma tarde o en la mañana del partido.

Entre los 15 convocados es baja Santillana y alta Gallego respecto a los que jugaron contra Yugoslavia. Los 15 de Santamaría son: Arconada, Urruti, Urquiaga, Camacho, Tendillo, Alesanco, Gordillo, Saura, Sánchez, Alonso, Gallego, Juanito, Satrustegui, Quini y López Ufarte. Como estaba previsto el segundo portero será Urruti, que se turna en esa labor de suplente de Arconada con Miguel Angel.

Las especulaciones crecen y crecen, puesto que todo el mundo ha intentado conocer el equipo, a pesar de que Santamaría no quiere darlo, porque sigue contando con un hombre tan importante como Zamora. Si no jugase el realista hay un elevadísimo tanto por ciento de posibilidades de que Gallego goce por fin de una oportunidad que le ha sido negada reiteradamente por Santamaría.

Evidentemente no es un capricho del técnico sino que Gallego arrastra una lesión de la que ya parece totalmente curado. La otra posibilidad que queda, siempre y cuando no juegue Zamora es que el centro del campo lo compongan: Sánchez, Alonso y Saura.

El resto del equipo será el habitual, con la defensa titular y el ataque que ha salido inicialmente ante hondureños y yugoslavos.

La rueda de prensa de ayer, última que se celebraba en el

parador del Saler ha sido multitudinaria, y como tal Santamaría ha dicho menos cosas que nunca. Ha hablado de la confianza que tiene en los jugadores, del ambiente que reina en la selección, que no ha visto ningún equipo que juegue bien y que desea enormemente, como todos, que España gane sin necesidad de tener que remontar un gol en los primeros minutos, como ha ocurrido en los dos partidos anteriores.

Ayer mañana los jugadores tuvieron baño y masaje, excepto Zamora que se entrenó por su cuenta y que lo hizo por la tarde otra vez. Por cierto que al jugador de la Real le ha sentado muy mal la portada de un diario deportivo barcelonés, en la que en grandes caracteres se dice que no quiere jugar.

«Eso es absurdo, un infundio y una mentira. Si estoy aquí es para jugar, pero si no me encuentro bien yo soy el que tiene la última palabra para decirlo», indicó a Efe.

Los chicos de Santamaría no bajaron ayer al Luis Casanova para pisar el terreno, ni tampoco lo harán los irlandeses. Unos y otros conocen el césped, aunque los británicos no saben muy bien lo que se les viene encima con 40.000 gargantas gritando incansablemente el nombre de España.

Schuster

«A España le faltan ideas, así como coordinación en el centro del campo», ha manifestado el jugador del F. C. Barcelona, Bernd Schuster, que ha pasado unas horas en la Ciudad Condal.

Schuster se desplazó desde Ibiza, en donde veranea, para someterse a una revisión médica, y cree que la final del Mundial 82 la jugarán Alemania Federal y Brasil. Aunque ha añadido que «habrá que tener mucho cuidado con Inglaterra, cuya forma de desenvolverse me ha gustado mucho».

¿Pasados por agua?

Según previsiones del centro

meteorológico zonal de Levante, hoy hará su aparición en Valencia un frente nuboso que puede producir precipitaciones dispersas hacia el anochecer, justo a la hora en que dará comienzo en esta ciudad el partido entre las selecciones nacionales de España e Irlanda del Norte.

Las previsiones de lluvia no «arrugan» a los numerosos aficionados españoles, que irán al estadio «Luis Casanova» para animar a su equipo. Todas las entradas están vendidas y el lleno será total.

No obstante, el agua será recibida aquí con alivio, pues se espera que suavice en alguna medida el fuerte calor que reina estos días en Valencia y que, según las previsiones meteorológicas, aumentará mañana por la mañana.

Por lo que al terreno de juego respecta, el césped del Luis Casanova está en perfectas condiciones y no se espera que «unas gotitas de nada», si éstas se producen, puedan incidir desfavorablemente en el óptimo estado del campo.

Irlanda

Sólo dos horas antes del partido que hoy, viernes, enfrentará a las selecciones nacionales de España e Irlanda del Norte, el seleccionador de este último conjunto, Billy Bingham, revelará la alineación de su equipo.

El técnico norirlandés, entre sonrisas y salidas por la tangente, mantuvo su mutismo a prueba de bombas y no hubo hoy manera de hacerle revelar los nombres de los dieciséis jugadores que convocará para el partido contra España. Bingham está decidido a jugar la baza de la sorpresa.

No obstante, la alineación que presentará mañana Irlanda del Norte no variará demasiado con respecto a la que esta selección ofreció en su partido contra Yugoslavia y Honduras.

Bingham opondrá al juego español un esquema netamente defensivo, con la esperanza de sorprender a los hispanos en algún

contraataque. La zaga es, según los técnicos, la línea más fuerte de los irlandeses, equipo al que resulta muy difícil marcarle un gol, como lo demuestra su palmarés en la fase clasificatoria —sólo tres goles en contra—.

El cuadro norirlandés entrenó en la mañana de ayer en el campo «El Infantil», de Sueca (Valencia) y la tarde la dedicó al descanso. La sesión preparatoria, que será la última que Irlanda realiza antes de su encuentro contra España, estuvo ocupada en su mayor parte por un partidillo.

Asimismo, Bingham hizo que sus muchachos ensayaran insistentemente el tiro a puerta desde lejos y ordenó a sus «cañoneros» que bombardearan a los porteros, que tuvieron trabajo extra.

Gerry Armstrong, pieza fundamental del equipo norirlandés, demostró encontrarse en plena forma y haber superado lo que Bingham denominó «pequeño problema», que hacía temer por la alineación de este hombre frente a la selección española.

El técnico norirlandés estaba más satisfecho con la climatología, pues el agobiante calor de

días pasados ha dejado paso a una temperatura más clemente, que permite a los jugadores de Bingham desenvolverse a su gusto en el terreno de juego, sin miedo a sofocos.

Los jugadores de Irlanda, que firmaron numerosos autógrafos y balones, se mostraron simpáticos y cordiales con el público de Sueca que acudió a contemplar su entrenamiento.

Incluso Tom Ximney, uno de los goleadores irlandeses, tuvo al finalizar la sesión el detalle de pelotear durante unos minutos con algunos niños de la localidad, ansiosos de dar patadas a un balón profesional, como ellos le llaman.

En otro orden de cosas, hay que resaltar el detalle de que Irlanda ha sido el único equipo que no ha mostrado deseos de visitar, antes del partido, el Estadio Luis Casanova, escenario del encuentro.

Tanto Honduras, como Yugoslavia y la misma España, hicieron uso del derecho que la FIFA concede a los equipos de entrenar durante 45 minutos el día anterior al partido, en el campo donde éste ha de celebrarse.

USTED PUEDE VER...
ESPAÑA-82

Almacenes Avenida
LOS QUE NOS CONOCEN, NOS PREFIEREN

“EL ESTABLECIMIENTO FUERTE
EN VIDEOS, TV, HI-FI
Y ELECTRODOMESTICOS”

CENTRAL: HERRERO, 11 - TELEFONOS: 22 64 41 - 22 48 16 - 22 62 79 CASTELLON

Viernes, 25

- TVE-1 15,35 Mundial informativo.
- TVE-2 17,00 Retransmisión en directo del partido de fútbol entre las selecciones de Alemania Federal y Austria.
- TVE-1 21,00 Retransmisión en directo del partido de fútbol entre las selecciones de España e Irlanda del Norte.
- TVE-1 23,15 Resumen de la jornada.



Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82 Mundial'82

Francia, 1 - Checoslovaquia, 1

Ambiente:

Nuevo Estadio José Zorrilla, con lleno total (30.000 espectadores) y 23 grados de temperatura.

Arbitro:

Paolo Casarin (Italia), auxiliado en las bandas por el húngaro Karol Palotai y el ghanés Dwonoh. Tarjeta amarilla a Amorós (minuto 48), por entrada dura, y roja a Vizek, la primera del Mundial (minuto 88) por entrada durísima a Soler.

Alineaciones:

FRANCIA (camiseta azul, pantalón blanco y medias rojas): Ettori, Amorós, Tresor, Janvion, Bossis, Giresse, Platini, Genghini, Soler (Girad, minuto 89), Lacombe (Coureil, minuto 70) y Six.
CHECOSLOVAQUIA (uniforme blanco): Stromsik, Barmos, Fiala, Vojacek, Stambacher, Radimec, Bicoovsky, Kriz (Masny, minuto 30), Nehoda, Vizek y Janecka (Panenka).

Goles:

1-0: 67 M. Six, tras una escaramuza en el área, con varios fallos checos, cuela fácil en la portería.
2-0: 84 M. Penalty contra la portería francesa. Lanza Panenka y marca a la izquierda del meta.

El primer tiempo terminó con empate a cero, aunque Francia dispuso de muchas más ocasiones para marcar.

En el minuto 35 se tuvo que ir lesionado Kriz, el hombre más eficaz del ataque checo, con lo que se agravaron los problemas para Checoslovaquia.

En la segunda mitad, el árbitro italiano Casarin mostró tarjeta amarilla a Amorós, por protestarle una decisión, y el juego, a pesar de esto, siguió en tono brusco, acusando los jugadores los nervios del empate en sus fortísimas entradas.

En el minuto 21 vino el gol francés, en un fallo garrafal de la defensa checa, que se hizo un lío al despejar un globo que, al final, recogió Lacombe, ganando la acción al meta y pasando a Six, que no tuvo más que empujar el balón a puerta vacía.

Los checos siguieron esforzándose en sus elaborados e inútiles ataques, mientras Francia contraatacaba con acierto, registrándose tiros largos de Giresse y Platini.

Vizek vio una tarjeta amarilla por su fuerte entrada a Platini y, al ignorar el aviso, vio laraja en el minuto 43 por reincidente.

En ese momento se había desbordado el partido, porque en el minuto 40 Bossis había derribado por detrás en el área a Panenka y el penalty indiscutible lo transformó el checo estableciendo el empate.

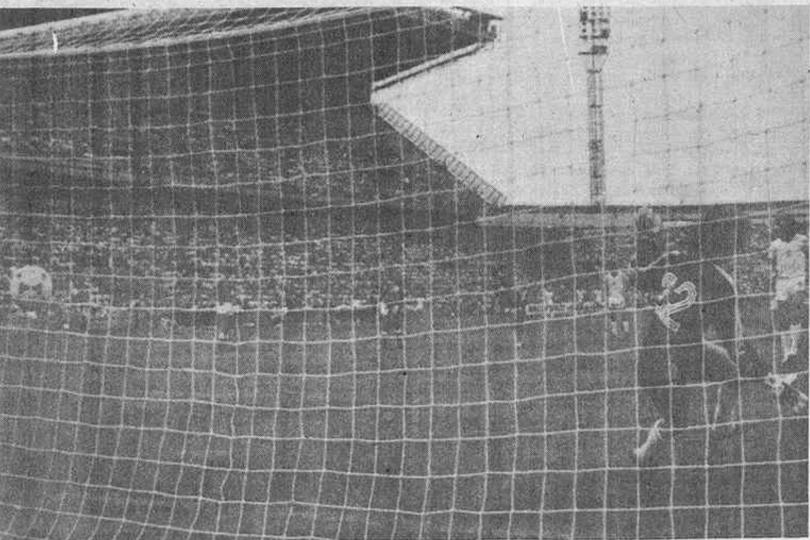
Prácticamente no había tiempo para más, pero en el minuto final del partido se organizó un tremendo barullo en el área francesa al sacar un golpe franco, y a punto estuvo de llevarse Checoslovaquia la victoria, si no es por el acierto del moreno Janvion, que sacó un balón materialmente de debajo de los palos, cuando el meta Ettori estaba ya batido.

No hubiera sido justa la victoria checoslovaca, porque a lo largo de esta ligullada del grupo cuarto Francia ha hecho más méritos para pasar a la segunda fase.

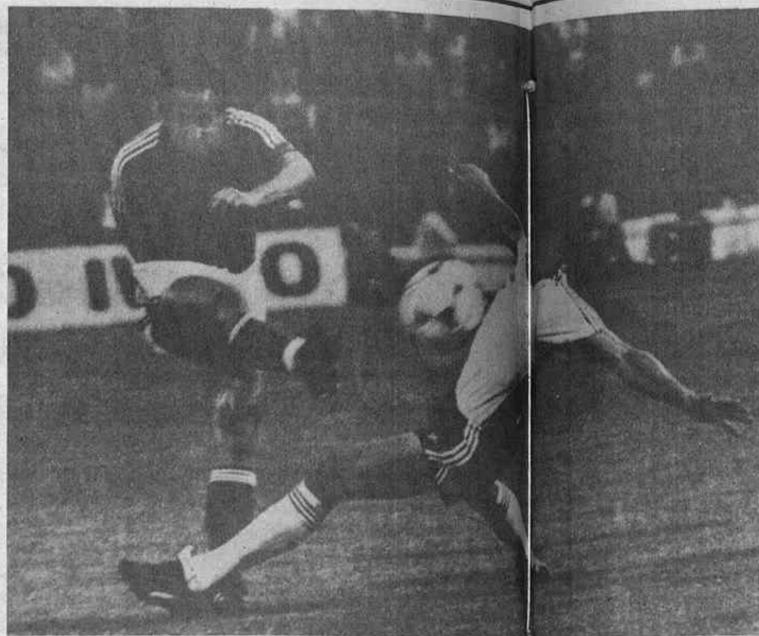


Vizek, primer expulsado en el Mundial'82

cia fue hoy superior aún sin cuajar un gran partido, tanto hombre por hombre como en conjunto.



Panenka marca, de penalty, a Francia.



Slijivo dispara con la oposición del hondureño Villegas.

Yugoslavia, 1 - Honduras, 0

Ambiente:

Yugoslavia ha vencido por un gol a Honduras, en partido jugado hoy en esta ciudad, correspondiente al grupo quinto de la Copa del Mundo de Fútbol.

El primer tiempo terminó con empate sin goles.

Estadio «La Romareda», unos 35.000 espectadores. Cielo parcialmente cubierto y temperatura de 29 grados.

Arbitro:

Gastón Castro, de Chile, auxiliado en las bandas por Luis Siles, de Costa Rica, y Arturo Itherralde, de Argentina. Sin complicaciones. Sólo mostró una tarjeta amarilla, a Krompotic, por agarrón a Betancourt, y otra a Maradiaga, por protestarle. Exhibió una roja a Gilberto, tras el lanzamiento del penalty, por reclamarle.

Alineaciones:

HONDURAS (camisa blanca, pantalón azul, medias blancas): Arzu, Droumond, Villegas, Costly, Bulnes, Zelaya, Gilberto, Maradiaga, Murillo, Betancourt y Figueroa.

Laign sustituye a Cruz a los 65 minutos.
YUGOSLAVIA (camisa azul, pantalón blanco, medias rojas): Pantelic, Krompotic, Stojkovic, Zajec, Jovanovic, Slijivo, Gudej, Surjak, Petrovic, Vujovic y Susic.

Al comenzar el segundo tiempo, Halilhodzic entra por Jovanovic, y a los 62, Sestic (16) por Vujovic.

El gol

0-1. 88 minutos: Penalty contra Honduras, por derribo de Villegas a Sestic. Lanza Petrovic y marca.

En menos de tres minutos, toda la ilusión de la selección de Honduras se ha venido abajo por un discutible penalty, señalado por el colegiado chileno Gastón Castro que ha dado la victoria a la selección de Yugoslavia, en un encuentro donde el corazón se ha impuesto a la técnica.

La selección yugoslava partía, a priori, como favorita puesto que Honduras, que se ha ganado a la

afición zaragocista durante su estancia, era la primera que actuaba en un Campeonato del Mundo y, por lo tanto, su inexperiencia hacía latir en el ambiente que sería derrotada fácilmente por los veteranos yugoslavos. Pero desde el inicio del partido se pudo observar que Chelato Uclés, seleccionador hondureño, había dado puesto a sus hombres en posición

es estratégicas para cortar cualquier avance yugoslavo y evitar, de esta forma, no tan sólo la sorpresa, sino una goleada, y durante 65 minutos del encuentro lo consiguió. Los hombres de Miljan Miljanic se empeñaban una y otra vez en penetrar por el centro, donde Gilberto y Costly podían y se bastaban para cortar cualquier avance y cualquier intento de penetración. Pero, si la pelota llegaba a raspar a esa barrera de dos hombres, detrás se encontraba el guardameta Arzu que se ha convertido en la verdadera estrella del partido, y que al final del encuentro no pudo disimular su pesimismo y desesperación llorando sobre el mismo césped.

Honduras, por su parte, hizo un fútbol fácil, de contención, pero sin despreciar en ningún momento las fisuras que los yugoslavos tenían en su línea defensiva y penetraban por las alas, creando una y otra vez peligro ante el marco de Pantelic, quien se enfadaba continuamente con el colegiado por supuestos fuera de juego, que sólo estaban en la mente del guardameta balcánico.

Cuando el balón salía de los pies del meta Arzu en un despeje de puerta, Gilberto que se ha desdoblado en su trabajo, iniciaba el contragolpe bien apoyado por Betancourt y Figueroa, aunque el poco acierto en el disparo hizo que el marcador no se moviese a favor de los hondureños, que han sido los que, a fin de cuentas, han puesto un poco de vistosidad a su juego, coreados por los cerca de 25.000 espectadores que hoy se han dado cita en La Romareda.

Pero, al fin, no pudo ser. La selección preferida del público aragonés se ha quedado sin billete para acudir a Madrid y disputar la segunda fase del Campeonato Mundial de Fútbol. A pesar de ello, el público de La Romareda, puesto en pie, ha aplaudido largamente la marcha desolada de los jugadores hacia el vestuario.

Argelia, 3 - Chile, 2

Ambiente:

Estadio «Carlos Tartiere», regular entrada, calculada en unos 12.000 espectadores. Cielo nublado y temperatura de 21 grados.

Arbitro:

Rómulo Méndez, de Guatemala, auxiliado en las bandas por Erick Fredriksson, de Suecia, y Arnaldo Coelho, de Brasil. Mostró tarjeta a Letelier, a los 88 minutos, por una dura entrada a la meta Cerbah.

Alineaciones:

ARGELIA (camiseta blanca, pantalón blanco y medias blancas): Cerbah, Larbes, Merzekane, Kourichi, Guendouz, Fergani, Bourebhou, Bensaoula, Mansouri, Assad y Madjer.

Yahi, a los 39 minutos, reemplaza a Bourebhou, y Dahleb a Mansouri, a los 78.

CHILE (camiseta roja, pantalón azul, medias blancas): Osben, Galindo, Valenzuela, Figueroa, Bigorra, Dubo, Neira, Yáñez, Bonvallet, Caszely y Moscoso.

Soto sustituye a Bonvallet a los 37 minutos, y Letelier a Caszely, a los 58.

Goles:

1-0. 7 minutos: Pase largo de Bourebhou desde la banda izquierda, Bensaoula cede dentro del área chilena a Assad, que marca de disparo por alto.

2-0. 31 minutos: Centro sobre el área chilena, remata Assad y Valenzuela desvía al fondo de su propio marco.

3-0. 34 minutos: Disparo raso de Bensaoula desde el borde del área, que rebasa a Osben en su tardía estirada.

3-1. 60 minutos: Penalty de Kourichi a Yáñez, que lanza Neira.

3-2. 73 minutos: Gran jugada personal de Letelier, que marca de disparo a media altura, tras dibrar a varios contrarios.

La victoria de Argelia sobre Chile, esta tarde en el Carlos Tartiere, por un gol de diferencia, deja las posibilidades de clasificación de los africanos en manos de los austriacos, mañana frente a Alemania, y hace que la selección chilena regrese a su país sin lograr un sólo punto en esta primera fase del Mundial.

El triunfo argelino ha sido justo y al terminar la primera parte con 3-0 a favor de los pupilos de Khalif todo hacía prever que el encuentro podía finalizar con la diferencia de goles que precisaban los argelinos para asegurar sus posibilidades en el caso de una

victoria no abultada de Alemania sobre Austria.

La primera parte Argelia fue de un juego vistoso y de ataque que hacía presumir la goleada.

En la segunda parte, el equipo africano, quizá debido al mejor de los chilenos, tuvo alguna descoordinación en los contragolpes, si bien pudieron aumentar su cuenta en alguna ocasión, como en el disparo de Assad, uno de los mejores extremos del grupo, al poste de la meta de Mario Osben.

Los chilenos, tras el descanso, superaron un tanto la apatía de los primeros 45 minutos, y mejoraron su juego consiguiendo dos goles

que situaron el marcador en un resultado más honroso para sus colores.

Los planteamientos de ambos equipos fueron similares desde la óptica de apenas desarrollar su juego en el centro del terreno, pasándose de la defensa al ataque sin apenas entretenimiento de balón en el círculo central. Los argelinos presentaron un 4-4-2, poco definido, que en ocasiones se convertía en 4-3-3. Los chilenos, con igual planteamiento, se desdoblaron, sin embargo, con más dificultad que los africanos.

A destacar entre los ventidos jugadores, el ya citado Assad, que consiguió dos goles y estrelló otro balón contra el palo, y el otro extremo, Madjer.

Por parte chilena, Moscoso el mejor atacante y más sobrio en su juego, y Neira y Letelier, si bien

éste último entró en el minuto 14 de la segunda mitad.

La defensa argelina, disciplinada y estructurada al estilo centroeuropeo, tuvo en la segunda parte alguna responsabilidad en la consecución de los tantos sudamericanos. El penalty de Guendouz a Yáñez no fue absolutamente necesario y la internada de Letelier, que desembocó en el segundo gol chileno, fue consecuencia de un mal entendimiento en la defensa africana.

El máximo castigo pitado contra Argelia fue tal, al contrario de las ocasiones anteriores, en que el extremo Yáñez lo buscó descaradamente tirándose dentro del área argelina, tantas veces cuantas se le aproximaba cualquier defensa africana.

GOLEADORES



A una sola jornada, la de hoy, del término de la primera fase del Mundial'82, el germano Rummenigge continúa al frente de la tabla de goleadores.

LA RELACION PRECIO PRESTACIONES MAS FAVORABLE

Alfa Romeo

CONCESIONARIO CASTELLON Y PROV. CIA

Automoviles SIMON

Exposición: San Roque, 88 Teléfonos: San Isidro Labrador, 19
Teléfono: 23 35 95 CASTELLON Teléfono: 22 27 19

- Con cuatro goles: Rummenigge (Alemania Federal).
- Con tres goles: Kiss (Hungría) y Zico (Brasil).
- Con dos goles: Wark (Escocia), Fazekas (Hungría), Nyilasi (Hungría), Robson (Inglaterra), Poloskei (Hungría), Maradona (Argentina), Eder (Brasil), Schachner (Austria), Bertoni (Argentina), Falcao (Brasil) y Six (Francia).
- Con un gol: Van den Bergh (Bélgica), Tith (Hungría), Szentos (Hungría), Ramirez (El Salvador), Bal (URSS), Sócrates (Brasil), Dalgligh (Escocia), Robertson (Escocia), Archibald (Escocia), Sumner y Woodin (Nueva Zelanda), Soler (Francia), Madjer y Belloumi (Argelia), Mariner (Inglaterra), Zelaya (Honduras), LOPEZ UFA-TE (ESPAÑA), Panenka (Checoslovaquia), Al Dajo (Kuwait), Conti (Italia), Diaz (Perú), Narey (Escocia), Ardiles (Argentina), Oscar (Brasil), Coeck (Bélgica), Gavrillov (URSS), Blojn (URSS), Baltacha (URSS), Francis (Inglaterra), Reinders (Alemania Federal), Moscoso (Chile), Gudel (Yugoslavia), JUANITO (ESPAÑA), SAURA (ESPAÑA), Genghini y Platini (Francia), Krankl (Austria), Al-Buloushi (Kuwait), Bossis (Francia), Armstrong (Irlanda del Norte), Laing (Honduras), Smolarek (Polonia), Lato, Boniek, Buncol y Ciolek (Polonia), La Rosa (Perú), Joróán (Escocia), Varga (Hungría), Chivadze (URSS), Czerniatynski (Bélgica), Shengelia (URSS), Souness (Escocia), Graziani (Italia), Mbida (Camerún), Passarella (Argentina), Serginho (Brasil), Assad y Bensaoula (Argelia), Neira y Letelier (Chile), Panenka (Checoslovaquia) y Petrovic (Yugoslavia).
- En propia meta: Barmos (Checoslovaquia) y Valenzuela (Chile).

PARTIDOS PARA HOY:

- Alemania-Austria
- Inglaterra-Kuwait
- España-Irlanda del Norte



El portero argelino Cerbah no puede detener el penalty lanzado por el chileno Neira

Mundial '82 Mundial '82 Mundial '82

LOS PROTAGONISTAS DE HOY



Irlanda N.



BINGHAM

Billy Bingham. Seleccionador. 50 años. Fue un renombrado extremo derecha en el Glentoran de Belfast, antes de incorporarse al Sunderland inglés. Posteriormente, contribuyó a la victoria del Everton en el campeonato de Liga, marcando 10 goles en 56 partidos internacionales, incluidas sus actuaciones en la fase final del Campeonato del Mundo de 1958. La presente es la segunda vez que toma el mando del equipo de Irlanda del Norte, tras suceder al anterior entrenador, Danny Blanchflower. También ha sido entrenador del Everton y de la selección nacional griega.

NICHOLL (2)

James Nicholl (Toronto), 25

años, 1,76 metros, 76 kilos, 45 veces internacional. Defensa útil para todas las posiciones de cobertura. Auténtico puntal, tanto de su club como de la selección, en la que, por hijo de irlandeses, puede jugar, no obstante haber nacido en Canadá. Cubre el puesto que se le encomienda con sapiencia de veterano, quizá porque es hombre de nervios muy templados, y cuando se va campo arriba a largas zancadas, suele sorprender a los metas adversarios con potentes disparos.

WHITESIDE (16)

Norman Whiteside (Manchester United), 17 años, 2 veces internacional. Hasta hace unas semanas, un desconocido. Pero Billy Bingham ha seguido su trayectoria en los equipos inferiores del Manchester. Según los entendidos, es el mejor jugador irlandés, o la mejor promesa desde la época brillante de George Best.

MCCREERY (4)

David Creery (Tulsa), 24 años, 1,69 metros, 40 veces internacional. Centrocampista. Un futbolista «todoterreno», con gran capacidad de trabajo. Antes de ir a los Estados Unidos jugó en el Manchester United y Queens Park Rangers. Debutó contra Escocia en 1976. Puede adaptarse a varios puestos.

HAMILTON (11)

William Hamilton (Burnley),

1,85 metros, 76 kilos, 19 veces internacional. Ariete de su equipo y de la selección nacional. Capaz de crear todo tipo de problemas a los defensas contrarios con sus cambios de ritmo. Debutó contra Escocia en 1978.

ESPAÑA



JUANITO (7)

Juan Gómez «Juanito» (Real Madrid), 27 años, 1,68 metros, 70 kilos, 32 veces internacional. Posee las principales cualidades de un extremo nato. Es muy rápido, en especial sin balón; posee un regate excelente y centra con intención, creando mucho peligro para el adversario. Tiene movilidad para no permanecer estático en la banda con lo que crea espacios libres y dificulta el marcaje. Su principal defecto, que puede y debe corregir, es el individualismo. Abusa de la jugada personal, apurando el dribling y esto, a veces, frena el ritmo del equipo y no es efectivo para el mismo. No es un oportunista ante la portería, pero su índice goleador no es bajo.

SATRUSTEGUI (9)

Jesús María Satrustegui (Real

Sociedad), 28 años, 1,84 metros, 80 kilos, 30 veces internacional. Sin destacar en nada, reúne unas condiciones que le convierten en un ariete bastante completo. No es demasiado técnico, ni rápido, ni especialmente hábil con la cabeza o con los pies, pero todo lo hace correctamente, o sea, es muy regular. Tiene valentía y poderío físico para luchar contra las defensas más duras. Tampoco es un gran goleador, pero lleva un buen promedio por temporada. Es valiente y ágil, juega casi siempre por el centro, y dentro del área es oportunista y con buena visión de la jugada. Como principal virtud está su salto de cabeza, remate bonito y espectacular que le ha valido muchos goles.

LOPEZ UFARTE (11)

Roberto López Ufarte (Real Sociedad), 23 años, 1,70 metros, 64 kilos, 11 veces internacional. Empezó a destacar en el Torneo Príncipe Alberto, en Mónaco, donde hace cinco años la selección juvenil española se proclamó campeona. Es, sin duda, el extremo izquierdo más habilidoso del fútbol español. Ecurridizo, muy difícil de marcar, tiene un excelente toque de balón que le permite realizar unos centros precisos y peligrosísimos. Por su rapidez es el jugador ideal para practicar el contraataque.

ARBITRO



HECTOR ORTIZ

Paraguay. Nació en Encarnación (1933). En Primera División desde 1965. Pertenece a la FIFA desde 1967. Sus aficiones: La música y la lectura. Habla portugués e inglés. Experto en finanzas y banca.

VIDEOCLUB "UCEL" DE ALMACENES AVENIDA



LE OFRECE:

- Todas las películas en Videocassettes existentes en Europa. 1.500 títulos distintos a su disposición.
- 3 años de garantía total de su Video.
- Venta de videos como Distribuidor Oficial de: PANASONIC, SONY, GRUNDIG, ITT, PHILIPS, METZ, SHARP, SABA, AKAI, MITSUBISHI, WERNER, etc., con todas las garantías del servicio técnico oficial.
- Mediante la reducida cuota de 1.000 Ptas. al mes, como socio del Videoclub "Ucel" de ALMACENES AVENIDA, podrá canjear su película cuantas veces quiera ¡¡hasta 1.500 títulos!! sin ningún pago adicional.
- Laboratorio profesional para pasar sus películas de Tomavistas a Videocassettes a precio especial.
- Disfrutar de cuantas grabaciones populares haga el Videoclub (como las fiestas de la Magdalena, Fútbol, Competiciones Escolares, Toros y un largo, etc.).

**OFERTAS ESPECIALES EN VIDEOS
DESDE 85.000 Ptas.
Y PAGUELO SIN ENTRADA
Y DESDE 2.500 PTAS. AL MES**



Almacenes Avenida. "EL ESTABLECIMIENTO FUERTE EN VIDEOS, TV, HI-FI Y ELECTRODOMESTICOS"

Casa Central. C/ Herrero. Tels. 22 62 79 - 22 64 41 - 22 48 16. Castellón.

ESPAÑA IRLANDA N.



BUENA

SUERTE

ESPAÑA

© VORAMAR

LA PRIMERA CAIXA VALENCIANA



CAJA DE AHORROS DE VALENCIA

SUCURSAL EN CASTELLON: CALLE ENMEDIO, 9

SUCURSALES EN LA PROVINCIA: ALCORA, ALQUERIAS DEL NIÑO PERDIDO, ALMAZORA, BENICARLO, BURRIANA, ONDA, VILLARREAL DE LOS INFANTES, VILLARREAL DE LOS INFANTES, URBANA A, VINARÓZ



Joanet ya quiso dimitir antes de empezar la Liga

«ESTO TIENE MAL ARREGLO»

(Juan Planelles)

Juan Planelles, don Juan para muchos, el «Catedrático del fútbol» no tiene pelos en la lengua. Ya sabemos que este mal le ha privado de muchos éxitos deportivos porque el de Burriana tiene un carácter muy suyo. Planelles es sincero. Lo que piensa lo dice, después ya tendrá tiempo de arrepentirse si ve que se ha equivocado pero, de momento, suelta la liebre y a correr. No es un sabio pitoniso pero conoce el fútbol como el que más. Predijo la hecatombe albinegra al iniciar la pretemporada y acertó. Acertó en el futuro deportivo, no el económico que también quedó de pena. La nueva junta directiva confía en la ayuda del maestro incluso fuera del terreno de juego. Juan Planelles tiene habilidades y conocimientos que pueden servir de mucho al Castellón. Todos los esfuerzos serán pocos ante la incómoda coyuntura económica deportiva del C. D. Castellón.

—¿Cómo ves actualmente la plantilla tras las bajas, renovaciones, etc.?

—Mal, lo veo muy mal porque se necesitan cuatro o cinco refuerzos buenos para intentar ascender a la Primera División. Tiene que buscar a hombres con categoría suficiente para poder tener confianza en sus posibilidades para con el equipo.

—Refuerzos, caras nuevas. Hombres y no nombres. ¿Tienen posibilidades los jóvenes de la cantera?

—La gente que hay ahora en el primer equipo, gente joven, sí que es válida. Los que no están todavía, hay que pensar que les falta bastante pero pueden estar de suplentes o reservas que ya es algo.

Faltan cinco hombres

—Varios jugadores se han mar-

regional o tercera división. En la provincia hay tres o cuatro hombres que tienen categoría. Puede llamarse a la puerta del Valencia, a ver que tiene, pero —atención— primero debemos probar al jugador y no fiarnos de nadie que prometa y aconseje por teléfono. Algún jugador de fuera y lo que se pueda conseguir a nivel nacional sería bastante para confeccionar una buena plantilla. Hay que probar a gente, no importa cuántos pero probarlos, acudir a la provincia y ver qué puede servir porque en la comarca hay gente que puede y debe ser aprovechable.

Sanahuja

—Uno de los jugadores que estuvieron en boca de la directiva fue Sanahuja. ¿Podría ser un jugador interesante para el C. D. Castellón?

—Yo vi a Sanahuja hace tres años y no me gustó. La temporada



● «Hemos estado a punto de terminar la temporada a bofetadas»

debieran. Un hecho que no escapó a la mirada del aficionado. ¿Estabas molesto por lo fácil que veías el fútbol y —por contra— lo complicado que lo hacían los demás?

—Voy a contarte una anécdota. En la pretemporada jugamos en Logroño, un partido fatal. Cuando terminó el encuentro le dije al vicepresidente del Castellón que aquello era un desastre y lo que se había fichado no valía para la Primera División. También le comenté que íbamos a terminar a guantazo limpio y que mi desgracia era el cobrar tanto por partido, jugado, el primero que iba a pagar los platos rotos sería yo y así ocurrió en parte. Afortunadamente me salieron algunos partidos bue-

media con Javier Beltrán, Ibeas, Nagy, es un jugador de gran categoría, y yo. Ahí están dos hombres jóvenes, con fuerza, uno más técnico que el otro, éste con mayor fuerza que el uno. Junto a ello la veterania de Nagi y Planelles por qué no podría ser la medular del C.D. Castellón, pongamos por caso.

—¿Problemas actuales más acuciantes?

—El primero económico porque hay casi treinta millones de déficit y además de tener que pagar a los jugadores de este año hay que gastar algunos millones en firmar a otros, o sea que la papeleta es peliaguda. Hay que saber gastar los pocos dineros y saber con quién.

—Comentas con tus compañeros las jugadas perdidas tontamente?

—Me gusta que haya una clara visión de lo que se quiere hacer. Muchas veces he comentado con Ibeas que si se va al ataque perdemos los dos. Yo no sé defender, yo sé construir, si cambiamos los papeles acabamos perdiendo ambos y el equipo. Es comprensible que la gente joven quiera hacer lo máximo para triunfar pero las cosas hay que realizarlas con tranquilidad, sin prisas. Había gente en el Castellón que no estaba preparada para jugar en primera división.

Se descompuso el equipo

—Quieres decir con ello que la junta directiva —o quien fuere— se equivocó al fichar a determinados jugadores.

—Supongo que no habrá sido queriendo pero hemos hecho el ridículo por toda España. Se equivocaron porque se descompuso el equipo con respecto al bloque que teníamos la anterior temporada. Se fichó en cantidad y no se acertó en nada. De no ser porque cobraba por partido jugado, como antes

mencionaba, yo me hubiera dejado el equipo porque pasé mucha vergüenza por esos campos.

—Benito Joanet fue el culpable de la mala racha del Castellón?

—Benito Joanet pidió la baja después de jugar en Logroño, mira como él vería el panorama. Todos podíamos ver que era imposible el equipo, no había entendimiento y, claro, se echó al entrenador que nada tenía de culpa. La solución no era otro entrenador como quedó demostrado en el Castellón.

—La temporada 82-83 se está gestando. Habrá que mirar con lupa —como indicaba el presidente Angel Rodríguez—. ¿Teme Planelles algo?

—Primero habrá que animar a los aficionados porque el número no superará los tres mil socios. Si el equipo anda bien esto animará la asistencia al campo, tengo unas ganas locas de que nos salgan bien los acontecimientos para hacer olvidar esta desastrosa temporada.

—Los números rojos que actualmente asedian la tesorería castellanense asustan al «más pintao». ¿A los jugadores también?

—El desastre económico del Castellón ha venido por la cantidad de jugadores fichados. Los cuarenta millones de pesetas que se han gastado en ellos ha sido una barbaridad. Ultimamente el Castellón firmó a otro cuando lo primero que tenían que hacer es pagar a los demás y no incrementar el pasivo. Se ha pagado a directivos que se les debía dinero hace diez años, a empleados del Club. A todos se les dio dinero menos a los jugadores. No han tenido en cuenta que si no se les paga antes del quince de agosto el equipo baja a Segunda B. No lo comprendo, si alguien puede explicarlo que lo haga.

Pepe Chiva
Fotos Heredio

● El Castellón necesita cuatro o cinco jugadores de categoría

chado del Castellón. Unos terminaron su contrato y otros van a intentar firmar en distintos clubes. ¿En qué demarcación faltan hombres válidos?

—Nos falta un central, un lateral, un hombre para el centro del campo y un delantero que marque goles. También podríamos añadir a un extremo. El banquillo estará cubierto por la gente que viene del amateur y juveniles.

—¿Si no se consiguen los refuerzos esperados, el papel será simplemente discreto?

—Hacen falta esos jugadores que den categoría para ascender a primera. Si no se quiere ascender y hay que conformarse en segunda división, el planteamiento es diferente.

—Fichajes, traspasos, cesiones, intermediarios en una palabra «la feria del fútbol». ¿Eres partidario de salir al extranjero a por fichajes?

—Un hecho es claro. Si el Castellón tiene que ir a buscar gente de por aquí, los jugadores serán de

pasada fue diferente porque tiene unas características parecidas a las mías y ha cambiado positivamente. Un hombre rápido y hábil como Sanahuja puede triunfar con nosotros. Yo haré lo posible para que juegue en el Castellón y garantizo que será un sensacional jugador de fútbol.

—La aportación técnica de Planelles con respecto a otros jugadores puede ser valiosa. ¿Aconsejarás al cuadro técnico si piden tu opinión?

—Mira, una de las cosas que veo muy bien en la directiva es que cuenta con el criterio de Cela, Serrano y Adell para la configuración de la plantilla. Con la opinión de estos profesionales y la mía, si me la piden, creo que no podemos equivocarnos demasiado en un juicio.

—Jugar con gente alrededor que merezca la confianza es harto positivo. Juan Planelles hizo algún plante en determinado partido hacia ciertos compañeros por no responder en el campo como

nos y la afición, que siempre se ha portado maravillosamente, lo reconoció.

Planelles y diez más

—Planelles también ha realizado partidos de pena, malos. ¿Cierto?

—Si yo reconozco que hay partidos que me han salido mal pero cuando Planelles jugaba mal todos se fijaban en ello, la prensa de fuera esperaba mucho de Planelles y en más de una ocasión, en sus crónicas, dijeron: «Planelles y diez amigos jugaron en tal sitio». El problema es que yo era la atención continua del rival, todos salían a marcarme y a no dejarme jugar. Necesitamos algunos jugadores que acaparen la atención del contrario para poder jugar todos más libres.

—¿Qué línea media configurarías Planelles en estos momentos si pudiera?

—Voy a nombrarte una línea



El Castellón cobrará ocho millones por la operación

VIÑA, TRASPASADO AL CADIZ

● La directiva invitó a cenar a los informadores

Anteanoche, en los salones del Club Náutico, la directiva del Castellón que preside Angel Rodríguez ofreció una cena a los informadores deportivos castellonenses, técnicos, capitán del equipo y amigos más allegados.

Los inicios no pudieron ser más democráticos: cada cual pidió lo que quiso para cenar. A los postres hizo uso de la palabra el presidente que pronunció un amplio parlamento en el que hizo una declaración de principios respecto a la próxima temporada en particular y a su gestión durante los próximos cuatro años en general.

Se refirió Angel Rodríguez a la unión de esfuerzos para conseguir un C.D. Castellón más fuerte. Habló también de la situación de la plantilla y de la competencia del equipo técnico del Castellón. Por último agradeció a los directivos su esfuerzo y confianza y solicitó la colaboración de los medios de comunicación para entre todos llevar a buen puerto la nave albino-gra.

Después se abrió un coloquio en el que se abordaron algunas cuestiones relativas a particularidades del club, a la situación de algunos de sus jugadores, política de fichajes, proyectos para los equipos inferiores del Castellón y otras cuestiones.

La velada resultó entretenida e interesante. Intervinieron, además del presidente, Luis Cela, José Gotteris, Manolo Adell, Luis

Serrano y Juan Planelles y todo concluyó con un brindis por el futuro del C.D. Castellón.

Viña y el Cádiz

Ayer informábamos a Vds. del posible traspaso del jugador Viña a un equipo de solera que no era el Rácing, del que se habló en principio iba a pertenecer. En la sede del Castellón nos dieron la noticia aunque silenciaron la identidad del equipo al que puede ir Viña la próxima temporada por «elementales razones de prudencia».

Pero hete aquí que en «El Diario de Cádiz» de fecha veinte del presente mes de junio se da casi por hecho que Viña será jugador del equipo gaditano la próxima temporada.

El comentarista, entre otras cosas, dice:

«Con el C.D. Castellón se está en un tira y afloja. Y lo último que se sabe es que de consumarse el traspaso, el Cádiz tendría que soltar unos ocho millones de pesetas por el traspaso de Viña, pero el jugador se ha subido a la parra a la hora de pedir y Camilo Liz trata de convencerle para que venga por un poquito menos».

Ahí está pues la noticia, aunque, una vez más nos hayamos tenido que enterar por conductos distintos al que sería de desear por todos. Tanto Castellón como el Cádiz están de acuerdo en los ocho millones de pesetas del traspaso. Se trata ahora de que el insigne

Confirmado

El líbero yugoslavo Vojinovic, inminente fichaje por el Cádiz

● Campuzano y Viñas pueden ser jugadores amarillos esta semana

● Es probable que la visera de tribuna no esté lista para el Trofeo

Confirmado: una de las plazas de extranjeros en el Cádiz C. F. será cubierta por el yugoslavo Vojinovic, el líbero titular del Rannicki, uno de los jugadores

puede haber noticias en torno al gijonés Campuzano, extremo izquierdo, veinticuatro años, que, procedente de la U. D. Levante, fichó por el Spórting la pasada

LO DE VALENCIA
Con respecto a Valencia, por el que el Cádiz se había interesado, se nos dice que al final no hubo acuerdo. El jugador quiso

don Camilo convenza a Viña, cosa que consideramos más que probable.

Las últimas noticias que nos han llegado son de que incluso esta misma semana, Viña podría ser ya jugador del Cádiz.

Gestiones centro europeas

El entrenador del Castellón está buscando jugadores por todas partes. En este sentido está haciendo gestiones telefónicas con algunos países del centro y norte de Europa para buscar dos extranjeros para el conjunto castellonense.

Por otra parte, son numerosas

las llamadas que cada día se producen en el club de corredores y representantes de futbolistas ofreciendo los servicios de unos y de otros para el equipo. Por el momento no se ha concretado nada con nadie y se está, —según palabras del presidente—, sopesando ofertas de unos y otros sin comprometerse con nadie. Es criterio de la directiva actuar sin prisas aunque también sin pausas.

Felicitaciones

Con motivo de la elección del nuevo presidente y constitución de la junta directiva se han recibido en la sede del Castellón cartas y telegramas de felicitación. Entre ellas hay que destacar la cariñosa

carta del ministro adjunto a la presidencia, Jaime Lamo de Espinosa, del Real Madrid, del Rael Club Deportivo Español y Barcelona.

Invitaciones

Por otra parte, son también numerosas las solicitudes de distintas poblaciones de nuestra provincia invitando al Castellón para jugar allí con motivo de las Fiestas Patronales. El primer encuentro que está a punto de concertarse es para el día 15 de agosto en Albocácer con motivo de la inauguración del nuevo campo de esta población.

Eduardo Mas



103 SPORT

¡disfruta a tope!



PEUGEOT

DISTRIBUIDOR:

LUIS PRADES S.A.



Ronda Magdalena, 17
Castellón

Mañana, en Vinaròs

VII MOTO CROSS NACIONAL

Dentro de las jornadas festivas que está viviendo Vinaròs con motivo de San Juan y San Pedro, el Moto Club Vinaroz, organiza su VII Edición de estas fiestas anuales en la especialidad de Motocross, prueba nacional para pilotos Juniors de segundo y tercer años, y categoría Seniors.

El Moto Club Vinaroz venía celebrando sus ediciones anteriores en el circuito de Les Sutarrañes y para esta ocasión del sábado con comienzo de la competición a partir de las 3 de la tarde. Ni qué decir tiene, que por nuestra parte el horario nos parece temprano, también pensamos que luego no se cumplirá, pero esto es cosa de la organización, y ya veremos qué pasa. El circuito de la Parreta, será inaugurado oficialmente con esta prueba, y está ubicado en la partida de dicho nombre, entre el río Cervol y la nacional 232, en el km. 5 a la derecha.

La prueba constará de dos mangas de 30 minutos más dos vueltas, para las categorías de pilotos ya citadas, y para máquinas de 250 c. c. en el sentido de las montañas. Digamos que hay inscritas Montesa, KTM, Anvian, Bultaco, Gori, Portal, Maico, SWM, por tanto ocho marcas en disputa. Para nosotros con una supremacía en las KTM, no sólo por las monturas, sino por el lote de pilotos que las montan, los Boluda, Ros Bodí,



Trigo Adam, Colom Turné, Soler Bayo, Cortiella, Pons Casals y Torralladona, y al cierre de inscripciones 42 pilotos.

El sábado por la tarde, quien

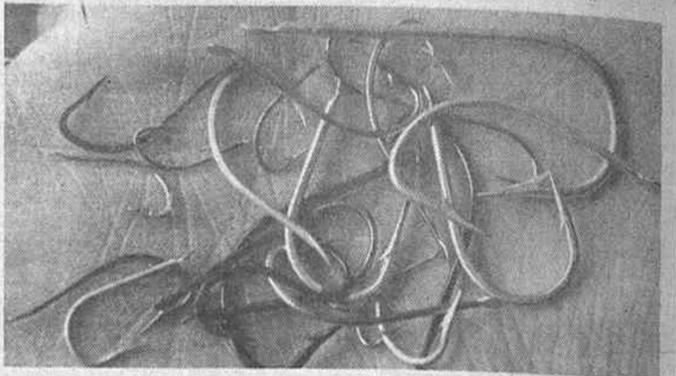
busque fiesta, y dentro de ella motor, a Vinaròs. El ambiente, con la inauguración, número de pilotos y máquinas participantes es de alto voltaje.

Escape

El arte de la pesca

Los aparejos
Els aparells

(VIII parte)



Además de los anteriormente descritos elementos básicos para el ejercicio de la pesca deportiva con caña («salabre», «cadire», «canyes» y «carret») se encuentran dentro del apartado de aparejos de pesca otros materiales y elementos complementarios e imprescindibles, con una amplia gama de variedades en cada una de sus clases o divisiones. Los «suros», «hams» y «ploms» configuran todo un variado mundo de posibilidades que me obligan a una somera descripción y a un comentario superficial sin entrar en detalles característicos.

Del antiquísimo anzuelo hecho de huesos o dientes de animales, claro exponente de la atracción que desde siempre el hombre ha sentido por la pesca, a los refinados y efectivos anzuelos actuales, existe toda una larga evolución tanto en técnica de fabricación como en diversidad de materiales empleados. El anzuelo, «ham» o «hamet» se divide en 25 grupos numerados de mayor a menor en proporción inversa a su tamaño, siendo el de menor tamaño «l'ham mosca», y «l'ham de l'ú» el de tamaño mayor. Pese a ser estos los más utilizados existen otros anzuelos mayores que «l'ham de l'ú» clasificados, según sus tamaños, en una numeración que parte desde el anzuelo de un cero para continuar con el de dos ceros, tres ceros, etc...

El material utilizado para la fabricación de los anzuelos suele ser el hierro forjado recubierto de una capa de níquel («hams blancs») o bien de una capa de pintura de color marrón oscuro («Hams negres» o «hams marrons»). También se utiliza una aleación de acero para algunos anzuelos que gozan de muchos adeptos entre

los pescadores de «orà», los llamados «unics». Para los anzuelos de mayor tamaño correspondientes a la numeración de los ceros también el material utilizado es el acero, casi siempre acero de Noruega, desde donde son importados para su posterior venta.

Todos estos aparejos presentan dos variedades: anzuelos rectos y anzuelos curcos o «torts». Los primeros se suelen utilizar para la pesca con «suro» o para la pesca del «sarga a l'aire». Los segundos son el engaño y la trampa de los peces de fondo que persigue la pesca con lanzadora, o con «baga». También se diferencian los anzuelos según lleven paleta (tope de metal situado en el extremo contrario a la punta) o carezcan de ella.

Estos últimos presentan el inconveniente de un posible deslizamiento del anzuelo con la consiguiente pérdida de la pieza, frente a una gran facilidad para introducir el gusano sin el obstáculo que representa la citada «paleta». La característica común a todos los anzuelos o «hams» es su punta acabada en una prolongación opuesta a ella y que recibe el significativo nombre de «mort».

Es prácticamente imposible aconsejar un determinado tamaño o número de anzuelo, ya que édyr éste va a depender de dos factores, las dimensiones y características propias del cebo, y el tamaño de la boca de la posible presa. Valga como norma general el que el anzuelo y el cebo deberán ser siempre proporcionados a las dimensiones de la boca y tamaño del pez que se piensa pescar, aunque como siempre haya excepciones que confirmen la regla.

César Guillamón
(Foto: Javier Campos)

TENIS

Campeonato regional «Copa Federación»

El Club de Tenis Castellón, sigue demostrando su potencia y la calidad de sus jugadores en este campeonato regional.

Después de lograr brillantemente el pase a la fase final, en esta, ha logrado imponerse a todos sus oponentes y clasificarse finalista, estando a un paso de repetir el triunfo que lograra en la edición anterior.

La primera confrontación fue con el C. T. Xàtiva en las pistas de este club. A destacar el magnífico partido de Juan Pedro Bartoll y Latorre que pese a la corta edad de ambos (15 años) dieron un auténtico recital de golpes que hicieron vibrar a los espectadores, con resultado final de 6/4 7/5 favorable a Juan Pedro Bartoll, el encuentro más disputado lo libraron Alejandro Sospedra y Borrás que fueron al límite de los tres sets, al final la técnica de Alejandro Sospedra impuso su ley adjudicándose el partido, Raúl de Luis con su maestría habitual, no tuvo problemas y se impuso fácilmente, la joven promesa Joaquín Beltrán se desembarazó de su oponente con un rotundo 6/3 6/0 mediante un constante cambio de golpes que desbarbaron por completo a su rival. En féminas M.^a Luisa Martí con su clase y potencia habitual no tuvo problemas para conseguir la victoria y M.^a Carmen Miravet puso a contribución un tenis segu-

ro y eficaz que le permitió ganar con autoridad. En el doble, Raúl de Luis-Alejandro Sospedra se impusieron por un elocuente 6/2 6/0 que redondeaba la victoria del Club Tenis Castellón por 7 a 0.

La siguiente confrontación con el C. T. Beliana se disputó en las pistas del C. T. Castellón, que se impuso rotundamente por 7 a 0. Juan Pedro Bartoll con seguridad y clase se impuso por 6/0 6/2, Alejandro Sospedra, con técnica y cerebro no dio ninguna opción, imponiéndose por 6/2 6/1, Raúl de Luis en joven maestro y sin emplearse a fondo, logró la victoria por 6/2 6/3, Joaquín Beltrán está cogiendo el ritmo de competición que le permitieron junto con la seguridad de sus golpes adjudicarse el triunfo por 6/4 6/0. M.^a Luisa Martí que continúa su progresión técnica, desbarboló por completo a su oponente y se impuso por 6/2 6/0, Sonia Mora que había estado ausente del equipo, reapareció plétorica de juego logrando un rotundo 6/0 6/0, en dobles Juan Pedro Bartoll-Emilio Ferreres (atención a este jovencísimo jugador) se impusieron en brillante partido de ambos por 6/2 6/2.

Ya en semifinales se enfrentaron el C. T. Burriana y el C. T. Castellón, eliminatoria llena de dificultades por cuanto el C. T. Burriana posee un equipo con muy

buenos y jóvenes jugadores. Juan Pedro Bartoll superándose a sí mismo, plétorico de juego y ganas logró el primer punto para el C. T. C. imponiéndose por 6/2 6/3, Alejandro Sospedra demostró que es un puntal preciso y seguro en el equipo, Raúl de Luis, templó y mandó en su partido adjudicándose con autoridad por 6/0 6/1, Francisco Cervantes a pesar del tiempo que lleva sin jugar al tenis, por estar cumpliendo el servicio militar, demostró que sigue siendo figura, y con ese juego sencillo, fácil, pero tremendamente eficaz que posee, logró el tercer punto para el Club de Tenis Castellón. M.^a Luisa Martí que a su juventud y clase une una potencia en sus golpes que no pueden contrarrestar sus oponentes, venció con brillantez, y Sonia Mora demostró sus buenas cualidades tenísticas y que las esperanzas que hay puestas en ella son ciertas. Raúl de Luis-Francisco Cervantes ya con la eliminatoria decidida, vencieron en dobles y redondearon el resultado de 5 a 2 favorable al Club de Tenis Castellón.

Hemos de felicitar a todos los componentes del equipo del C. T. C. así como a su capitán J. J. Ramón Abart por el brillante campeonato que han desarrollado y desearles suerte en el partido final contra el C. T. Cullera el próximo domingo en las pistas de Cullera.

Mañana, tirada en San Huberto

Mañana sábado a partir de las tres y media de la tarde se celebrará en el Círculo de Cazadores San Huberto una tirada mixta a caja y brazo. Será a diez pájaros sin cero y la inscripción y pichones será de 3.800 pesetas.

El primer premio está dotado con una medalla de oro, segundo de plaza y tercero de bronce. Asimismo habrá un premio especial por equipos y otro del presidente de la sociedad al socio mejor clasificado.

CLUB TENIS
CASTELLON

CURSOS NATACION
A PARTIR DIA 1 JULIO
INSCRIPCIONES C.T.G.

CLUB NAUTICO
CASTELLON
Cincuenta aniversario

GRAN VERBENA DE SAN PEDRO
Lunes día 28 junio a las 10 de la noche.
Tickets cena: En la Secretaría del Club
Teléfono 22 30 47

PARA TRABAJAR
EN NULES

Buscamos personal de ambos sexos con 3 ó 4 horas libres para trabajo de cobro, reparto y atención a clientes fijos. Interesados escribir al apartado de correos 519 de Valencia, indicando nombre, domicilio, profesión, horario libre y teléfono para contacto. Ref. INEM CS-0555/1201

Lorenzo Natali, en Madrid:

«No hay un compromiso de fecha, sino de previsión para el ingreso en la CEE»

El vicepresidente de la Comunidad Económica Europea, Lorenzo Natali, llegó anoche a Madrid, procedente de Bruselas para asistir hoy a la reunión del comité mixto Cortés-Parlamento Europeo.

Natali dijo a su llegada a Barajas que hoy hará una declaración al comité sobre la voluntad de progreso que tienen la CEE en relación a las negociaciones con España.

En otro punto de sus declaraciones desmintió una información, publicada anteayer, en la que él mismo aseguraba no tener confianza en fijar el primero de enero de 1984 como fecha de entrada de España en el Mercado Común, y señaló que, realmente, no existe un compromiso de fecha, y sí, solamente, de previsión.

Añadió, más tarde, que el problema no es de una fecha determinada, sino el de progresar y hacer negociaciones serias. Por último comentó el reciente discurso del presidente Mitterrand en Madrid, diciendo que, efectivamente hay problemas que hay que solucionar entre todos y que eso es realmente la verdad.

Crítica danesa

El ministro danés de Asuntos

Exteriores, Kjeld Olesen, ha criticado abiertamente a Francia por su oposición al ingreso de España en la Comunidad Económica Europea (CEE) en las fechas previstas.

Olesen, cuyo país asumirá la presidencia de la CEE el 1 de julio, ha dicho en el «Club de Publicistas de Copenhague» que no cree que España y Portugal puedan adherirse al Mercado Común a principios de 1984.

El ministro danés, que anunció días atrás que la ampliación sería una cuestión preferente durante el mandato de su país, se ha manifestado «precisamente no muy optimista» sobre el cumplimiento de tal propósito.

Tras aludir a los «obstáculos» puestos por Francia en la negociación comunitaria con España y Portugal, que ha calificado de «proteccionismo», Olesen se lamentó del retraso en la adhesión de los dos países.

A pesar de la actitud del Gobierno francés, Kjeld Olesen ha asegurado: «Haremos lo que podamos» para acelerar la ampliación comunitaria durante la presidencia danesa de la CEE, que se prolongará hasta el 1 de enero de 1984.

España dejó de ser la tercera potencia mundial pesquera

Por vez primera en muchos años la flota pesquera española ha dejado de ser la tercera a nivel mundial con 1.696 buques y 528 toneladas de registro bruto, según datos de la administración pesquera española.

El tercer puesto con que, desde antiguo, se catalogaba a la flota española en un conjunto lo ostenta, según los mismos datos, la flota estadounidense con un total de 2.741 buques y 540 toneladas de registro bruto.

El cuadro de principales potencias pesqueras referido al mismo año es el siguiente:

En libertad los dos últimos pesqueros retenidos en Casablanca

Los dos últimos pesqueros españoles, que desde el jueves se encontraban retenidos en el puerto marroquí de Casablanca, han abandonado el puerto, tras abonar las correspondientes multas de 578.000 pesetas cada uno, informa «Onda Pesquera».

El «Carburante» y el «Estrella de Oriente», ambos con base en el puerto de Santa María, fueron detenidos junto con otros seis barcos más, cuando faenaban en aguas marroquíes.

El gobernador civil de Sevilla acusa al alcalde de Marinaleda de farsante

El gobernador civil de Sevilla, José María Sanz Pastor, ha calificado de «farsante y embaucador» al alcalde de la localidad sevillana de Marinaleda, Juan Manuel Sánchez Gordillo, en unas declaraciones que ha hecho a la prensa local.

Sanz Pastor se ha reunido con los informadores locales para explicar su opinión respecto al problema de abastecimiento de agua de varios pueblos de la sierra sur de esta provincia.

En dicha reunión el gobernador de Sevilla ha afirmado que «no es cierto que Marinaleda no haya tenido agua. Todo es una mentira —ha dicho— del alcalde, que es un farsante y un embaucador que hace gala constante de vedetismo,

con una acracia histérica y histriónica».

Sanz Pastor ha informado que entre las ocho y media y las doce y media de la mañana llega agua todos los días a estos pueblos, sin excepción, y que sólo del 15 al 19 de junio pasado ha disminuido el suministro de agua, reduciéndose a tres horas, por una avería en la red, de cuyo mantenimiento, dijo, es responsable el propio Ayuntamiento.

El gobernador civil sevillano dudó también de la veracidad de la huelga de hambre que, según fuentes del Ayuntamiento de Marinaleda, han mantenido durante varios días cerca de un millar de vecinos de esta localidad.

Unas 2.000 personas cumplieron al Rey

Recepción con motivo de la onomástica de don Juan Carlos

Alrededor de 2.000 personas asistieron anoche a la recepción ofrecida por Su Majestad el Rey en los jardines del Campo del Moro del Palacio Real de Madrid con ocasión de su onomástica.

Se encontraban presentes en la recepción, el Gobierno de la nación en pleno, Mesas del Congreso y del Senado, Tribunal Supremo, Tribunal Constitucional, Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid, dirigentes de los partidos políticos, diputados y senadores, representantes de la patronal, representantes del mundo de la cultura, el periodismo y el deporte.

Sus Majestades los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía, acompañados de la infanta Elena, llegaron a los jardines del Campo del Moro a las ocho y media de la noche, al tiempo que se interpretaba el himno nacional y se escuchaban 21 salvas de honor. Los Reyes y su hija fueron cumplimentados por el Gobierno encabezado por su presidente, presidentes del Congreso y del Senado, Tribunal Supremo y Constitucional y el Cuerpo Diplomático.

Su Majestad el Rey vestía uniforme de gala de capitán general y Su Majestad la Reina un vestido color malva con bordados. La Infanta Elena vestía un vestido color crema también con bordados.

Seguidamente SS. MM. los Reyes fueron saludando a los asistentes que se encontraban a los lados del jardín central, siendo acogidos con aplausos.

Posteriormente, don Juan Carlos, doña Sofía y su hija saludaron personalmente a la mayor parte de los asistentes a



Un momento de la recepción celebrada en el Palacio Real con motivo de la onomástica del Rey don Juan Carlos. (Teléfono EFE).

la recepción, mezclándose y charlando con los mismos.

Los Reyes estaban acompañados por el jefe de su Casa, Marqués de Mondéjar, jefe del Cuarto Militar, teniente general de Valenzuela, el secretario general de la Casa Real, Sabino Fernández-Campo y alto personal.

Durante la recepción la banda de música de la Guardia Real que vestía al igual que el resto de los militares asistentes uniforme de gala interpretó diversos fragmentos musicales, fundamentalmente y en su mayoría pasodobles.

En uno de los extremos de los jardines se había levantado una carpa con el escudo de la Casa Real que fue muy poco utilizada dado el buen tiempo que reinó durante toda la recepción.

Durante el acto se formaron diversos grupos fundamentalmente en torno a líderes políticos. Los temas más comenta-

dos fueron los de la actualidad política.

El presidente del Gobierno y su esposa mantuvieron diversos apartes con miembros de su Gobierno y otras personalidades asistentes.

Los asistentes a la recepción comentaban, asimismo, las grandes cualidades de los Reyes y la sencillez de que hacían gala.

Las diez y media de la noche los Reyes y la Infanta Elena abandonaron los jardines del Campo del Moro tras escuchar el himno nacional y entre los aplausos de los asistentes.

Felicitaciones

Su Majestad el Rey don Juan Carlos recibió ayer, día de su onomástica, numerosos telegramas, cartas y felicitaciones en su residencia del palacio de la Zarzuela.

Su Majestad el Rey celebra la festividad de San Juan Bautista en la intimidad con su familia.

España se reintegra a la investigación nuclear europea

España se ha reintegrado al Centro Europeo de Investigación Nuclear (CERN), que había abandonado en 1968 por razones financieras.

El Consejo del CERN aprobó por unanimidad la petición de adhesión presentada por el Gobierno español y admitió un período de transición de seis años para alcanzar la cuota plena de la contribución financiera de España al presupuesto anual del centro, casi un siete por ciento, que representa una aportación de 34.000 millones de pesetas.

En la reunión ha participado una delegación española integrada por el director general de la Junta de Energía Nuclear, profesor López Rodríguez (en representación del ministro de Industria), el director general de Política Científica del Ministerio de Educación y Ciencia, Antonio Roig Muntaner, y el jefe del grupo de partículas elementales de la Junta de Energía Nuclear, José Antonio Rubio.

Desde el momento que entre en vigor el reingreso, tras la ratificación del Parlamento, los científicos españoles dispondrán de los resultados de toda la investigación que se desarrolla en el «CERN» y las becas del centro se extenderán

a las solicitudes llegadas de España.

La industria española podrá participar en el abastecimiento de los equipos necesarios para desarrollar las experiencias del «CERN» y se beneficiará al mismo tiempo de sus innovaciones tecnológicas.

Los delegados españoles han declarado a la prensa que «era absolutamente necesaria la reintegración de España» y han mostrado su alegría por las facilidades concedidas por el «CERN» para

negociar las condiciones. Los primeros programas proyectados para la cooperación con el «CERN» se desarrollarán en la Junta de Energía Nuclear y en las universidades de Valencia, Santander y Barcelona, mientras otras universidades colaborarán en el análisis de datos.

Tanto el presidente del consejo del «CERN», sir Alec Merrison, como el director general del centro, Herwig Schopper, han manifestado su congratulación, en la conferencia de prensa, por la reintegración española.

Se entrevistó con Edward Kennedy

Fernández Ordóñez, en la Convención Demócrata norteamericana

El presidente del Partido de Acción Democrática (PAD), Francisco Fernández Ordóñez, ha viajado a Filadelfia (Pennsylvania), invitado por el Partido Demócrata de Estados Unidos, para asistir a la convención bianual de esta formación política norteamericana.

Fernández Ordóñez, durante su estancia en Washington, se entrevistó con el senador Edward Kennedy y otros líderes demócratas, como los ex senadores Frank

Church y Edmund Muskie, y dijo que «ha fortalecido contactos» con el ala progresista del Partido Demócrata norteamericano.

«La oficina de Ted Kennedy se está convirtiendo en «un lugar de peregrinación» y el senador de Massachusetts supone «una de las grandes alternativas de Estados Unidos», indicó Fernández Ordóñez al término de su estancia en la capital federal norteamericana.



Adolfo Suárez, esperanza de un amplio sector de UCD.

Madrid (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para MEDITERRANEO)

Treinta y dos secretarios provinciales de UCD reunidos en Madrid han acordado dirigirse al presidente Calvo Sotelo pidiendo el inmediato regreso de Adolfo Suárez a la presidencia del partido y la convocatoria del consejo político, que puede esperar hasta el 15 de julio, dada la gravedad y la urgencia de los problemas que aquejan al partido centrista. Una comisión, designada por los reunidos tiene la misión de entrevistar-

Crónica política

La fuerza de Adolfo Suárez

se con los señores Calvo Sotelo, Lavilla y Suárez.

Se elaboraron como resultado de la reunión unas conclusiones concretadas en cinco puntos, que ahora deberán refrendar los respectivos comités provinciales.

En ellas, a más de la exigencia de poner nuevamente a Adolfo Suárez al frente del partido, se hace una nueva afirmación del carácter centrista, progresista y reformista de UCD y se descarta cualquier coalición electoral.

Se pide la inmediata convocatoria del consejo político, con un orden del día abierto y un tiempo suficiente de debate.

Formulación de un programa electoral acorde con el aprobado en el último congreso y por último la clara definición de UCD como un partido unitario y por lo tanto el rechazo de tendencias organizadas.

Los diputados de obediencia suarista se han mostrado satisfechos por los resultados de la reunión de los 32 secretarios provin-

ciales y piensan que va a provocarse una inmediata reorganización en la cumbre.

Por su parte los diputados del centro, de tendencia democristiana, es muy posible que no asistan a la reunión del consejo político, por entender que ya no existe lugar para su permanencia en el partido.

Parte de los pertenecientes a este grupo, que encabeza Oscar Alzaga, piensan en la inmediata formación de un partido con su etiqueta democristiana, con la idea de formar coalición con los liberales y con Alianza Popular, para enfrentarse con el PSOE en las próximas elecciones.

Quienes preparan esta posible escisión de UCD, esperan que tras la reunión del consejo político y a resultados de lo que se decida en él a propósito de tendencias organizadas, aquellos que aún perteneciendo al sector democristiano no se unen de momento a la iniciativa, lo harán entonces.

El futuro de UCD

Dentro del propio partido las

actitudes oscilan en función de las respectivas tendencias.

Para el sector más conservador éste, que se califica de golpe de fuerza de los secretarios provinciales, va a suponer el fin de UCD. Los liberales piensan que resulta un elemento positivo que conleva la clarificación de UCD.

Para los suaristas significa sobre todo el hundimiento del aparato actual del partido.

En todos los sectores hay un punto de razón. A partir de ahora y al menos para las próximas elecciones, el centro va a dejar de ser la formación política con mayor fuerza electoral. Pero tampoco va a desaparecer y bajo el liderazgo de Suárez puede conseguir un importante número de escaños. Podrá posteriormente llegar a un cierto entendimiento con el PSOE, e intentar bajo cimientos sólidos una posterior reconquista del favor de los electores.

Pero todo ello pertenece al futuro, que por inmediato que sea, es todavía futuro.

Por el momento hace falta conocer la reacción del señor Cal-



Oscar Alzaga sueña con la formación de un partido con etiqueta democristiana.

vo Sotelo, que como presidente del Gobierno, tiene en su mano el arma decisiva, el decreto de disolución de las Cortes y que sin duda cuenta con recursos importantes.

Resulta sin embargo cada día más claro, más de una vez lo hemos comentado en esta sección, que las cosas no pueden prolongarse en los actuales términos.

Sin duda Calvo Sotelo querrá dejar ultimada la LOAPA y los estatutos pendientes y por lo tanto no parece probable la convocatoria de elecciones antes de las vacaciones veraniegas. Pero siendo UCD el soporte del Gobierno y existiendo en ella tan abierto aire de fronda, será prudente estar preparados para cualquier evento.



Observatorio

No es un ultimátum

Quizá no sea un ultimátum, pero sí una lista de exigencias que don Adolfo Suárez estima de cumplimiento inexcusable para volver a tomar las riendas de Unión de Centro Democrático. La lista en cuestión fue filtrada a «Diario 16» por un hombre de la confianza del expresidente y, lógicamente, ha motivado infinidad de comentarios en los círculos ucedistas, principalmente. Las exigencias del señor Suárez se contraen en esencia a dos: Barrer del partido a una serie de personalidades que estima desafectadas a él, y dar a UCD un programa de centro y el carácter de «populismo progresista». Luego hay otro grupo de condiciones un tanto pintorescas, tales como las que se refieren a don Leopoldo Calvo-Sotelo, a quien se pone a dirigir un banco, y a don Landelino Lavilla, a quien se nombra a la presidencia del partido. Según todos los indicios, no se ha contado con ninguno de los dos para tales menesteres.

Ha salido en letras de molde que las exigencias de Suárez hacen imposible la solución de la crisis de UCD y que, entre otras repulsas, contaba con la del presidente del Congreso, señor Lavilla.

El señor Suárez trata ahora de tomar las riendas del aparato centrista, ya sumamente averiado, con vistas a las próximas elecciones legislativas. Su regreso a la cúspide del partido con poderes ejecutivos —ahora los tiene solamente honoríficos— parece que tendría que producirse al propio tiempo que un hombre de su entera confianza —se señala a José Meliá— asumiera la dirección de RTVE. El señor Suárez estima que su mejor colaborador en la ingente tarea de reacreditar a UCD y prepararla para la dura prueba de unos comicios teóricamente copados por el PSOE sería la televisión

y, del brazo de ella, la radio, con su fuerte pegada popular. Durante su gestión presidencial, el señor Suárez se sirvió largamente de dichos medios de comunicación, en los que tiene una fe ilimitada. Ya sabemos que la tele, la «caja idiota» no es la caja mágica capaz de darle a UCD un giro copernicano, pero únicamente con ella en la mano se podría acometer la ardua tarea de conjurar el progresivo y galopante deterioro de dicho grupo político y aparcarlo a la sombra en espera de tiempos mejores.

En cuanto a esa petición de cabezas que contiene la recitada lista salida de la dirección del partido de Martín Villa y Pío Cabanillas, expulsión de los democristianos y liberales que hayan «coqueteado» con Fraga y Garrigues, y, finalmente, dimisión o cese de los ministros Pérez Llorca y Rodríguez Inciarte— y la tesis de dar al partido el carácter de «populismo progresista», obviamente pertenece al mundo de las satisfacciones personales, la primera, y al de la eutrapelia, la segunda. En resumen: una pizca de sano terrorismo para hacer respetar y unas gotas, quizá un chorrito, de izquierdismo para diferenciarse de la rederecha-derecha-capitalista-sin-entrañas, partidaria de la mayoría natural.

En la cena de gala que el Rey ofreció al presidente Mitterrand se dijeron cosas de fuste. Así, por ejemplo, don Juan Carlos en su discurso dejó bien sentado que España desea integrarse en la Comunidad Económica Europea (CEE) «sin nuevos retrasos, de forma rápida y satisfactoria. No podría hablarse de amistad, de solidaridad y de cooperación —puntualizó— si esto no fuese así».

Sobre el problema del terrorismo, el Soberano español no fue menos explícito al señalar

que se trata de «barbarie totalitaria que amenaza a todas las naciones democráticas de Europa», añadiendo que no puede haber cabida en la Europa de las libertades para quienes no tienen otro objetivo que matar la libertad, por lo que «el terrorismo no debe nunca encontrar justificación ni asilo».

El señor presidente de Francia, que se presenta ante los mortales españoles asumiendo un aire cesáreo digno de la alta comedia gala, ha establecido clara y firmemente la actitud de su país ante ambos asuntos. Por lo que se refiere a la integración española en la CEE, el señor Mitterrand precisó que ello equivaldría a «añadir una miseria más» a la miseria que ya es el Mercado Común. Lo cual —aclaró el primer magistrado francés— no quiere decir que Francia «de cierre las puertas del Mercado Común a España, pero sí es posible que esas puertas permanezcan entreabiertas largo tiempo».

Y en cuanto a la cuestión del terrorismo, la siguiente larga cambiada salió de los labios del señor Mitterrand: «... hay que eliminar la violencia, pero las leyes son las leyes (en los países democráticos) y nosotros tenemos nuestras leyes». Lo que en román paladino quiere decir que Francia se propone continuar siendo «tierra de asilo» para quienes en ella no ejercen actividad delictiva alguna, porque nada cuenta lo que luego puedan hacer en otro sitio, aunque ese sitio sea el territorio de una nación vecina, amiga, libre y democrática llamada España.

Creo, pues, que las cosas han quedado sucintas, aunque medianamente claras, a muy alto nivel. Si existía un equívoco, éste ya no tiene razón de ser. Vale.

Cristóbal Páez

PETROLEOS DEL MEDITERRANEO, S.A. (PETROMED)

Ampliación de capital con cargo a la cuenta de regularización y a la de Reservas Voluntarias

La Junta General Extraordinaria de Accionistas, celebrada el pasado día 18 de Mayo de 1982 acordó el aumento del capital social en la siguiente cuantía y condiciones:

CUANTIA: 300.600.000 pesetas.

ACCIONES A EMITIR: 300.600 al portador, de mil pesetas nominales cada una, números 3.006.001 al 3.306.600 ambos inclusive.

DERECHO PREFERENTE: A favor de los señores accionistas.

PROPORCION: Una acción nueva por cada diez antiguas.

TIPO DE EMISION: A la par, totalmente liberada, parte con cargo a la cuenta de regularización de Balances Ley 50/77 y, parte contra la cuenta de Reservas Voluntarias. Libre de gastos e impuestos para el suscriptor.

BENEFICIOS ECONOMICOS: A partir de 1 de Julio de 1982.

PLAZO DE SUSCRIPCION: 1 de Julio a 30 de Julio de 1982, (ambos inclusive).

EJERCICIO DEL DERECHO: Cupón N.º 16.

SUSCRIPCION: En Bancos Español de Crédito, Garriga Nogués, Vitoria y Trelles.

El folleto relativo a esta ampliación de capital, redactado de acuerdo con lo dispuesto en el Real Decreto 1847/1980 de 5 de Septiembre y en las Ordenes Ministeriales de 17 de Noviembre de 1981, y 26 de Febrero de 1982, se encuentra a disposición de los señores accionistas en la Bolsa Oficial de Comercio de Madrid y en las Oficinas Centrales de la Sociedad, calle de Fortuny n.º 18, en Madrid.

El Consejo de Administración de PETROLEOS DEL MEDITERRANEO, S.A. asume la responsabilidad del contenido del folleto.

Madrid, 18 de Junio de 1982.

El Secretario del Consejo de Administración

Fdo.: Abelardo Algorta Marco

Se aplaza al día 2 de julio la reunión del Comité Ejecutivo de UCD

La reunión del Comité Ejecutivo de Unión de Centro Democrático se celebrará el día 2 de julio en lugar del día 1 tal y como se anunció, aunque quedó pendiente de confirmación, tras la sesión del ejecutivo centrado, celebrada el pasado martes.

El aplazamiento de la reunión se debe a la asistencia del presidente del Gobierno y de UCD, Leopoldo Calvo Sotelo, en la clausura del curso del CESEDEM, que tendrá lugar el día 1, fecha inicialmente fijada para la reunión del Comité Ejecutivo de UCD.

Dicha reunión tendrá un único punto en su orden del día que consistirá en el debate de la situación interna por la que atraviesa UCD.

Amparo Cabanes, recibida por Mayor Zaragoza

El ministro de Educación y Ciencia, Sr. Mayor Zaragoza, recibió a la Consellera de Educación de la Comunidad Valenciana, doña Amparo Cabanes, que iba acompañada del secretario general técnico de la misma, señor Almela. La entrevista duró cerca de una hora en un ambiente distendido y en ella, aparte de deshacer algún malentendido, se puso de manifiesto la voluntad del señor ministro de acelerar al máximo las transferencias de su departamento, con el fin de que en breve plazo podamos contar con autonomía suficiente en lo referente a la enseñanza de la Lengua Valenciana.

Santiago Carrillo suspende su viaje a Yugoslavia

El secretario general del PCE, Santiago Carrillo, ha suspendido el viaje que tenía previsto efectuar a Belgrado para asistir a las sesiones del XII Congreso de la Liga Comunista Yugoslava, que se celebrará del 26 al 29 de junio.

Según informan miembros del PCE, Santiago Carrillo no viajará a Yugoslavia porque el próximo sábado se reunirá el comité ejecutivo del partido, para preparar el pleno del comité central del partido previsto para finales de junio.

La delegación comunista que se trasladará a Belgrado, está integrada por Antonio Gutiérrez Díaz, secretario general del PSUC, y Leonor Borao, coordinadora de la comisión internacional.

Sin noticias del paradero de Mirentxu Elosegui

Cuando se cumplen trece días del secuestro de Mirentxu Elosegui, continúa sin recibirse ninguna noticia en torno a su paradero, han informado fuentes familiares.

Mirentxu Elosegui, hija del propietario de la industria «Boinas Elosegui» de Tolosa, fue secuestrada en su domicilio de esta localidad guipuzcoana por dos individuos que dejaron una nota en la que se solicitaba un rescate de cincuenta millones de pesetas que más tarde fue rebajado a veinticinco.

EDICTO

DON EDUARDO HIJAS FERNANDEZ, Magistrado-Juez de Primera Instancia, núm. DOS de CASTELLON DE LA PLANA.

HAGO SABER: Que por providencia de hoy, dictada en autos de Art. 131 Ley Hipotecaria 64-82, promovidos por el vador Procurador don Emilio Olucha Rovira, en nombre de CERAMICA ALAMEDA, S. L., contra Don Heliodoro Salvador Tamborero y esposa doña Joaquina Catalán Mansegas, he acordado sacar a subasta pública, por término de veinte días y precio de tasación por primera vez los bienes que se describen y cuyo remate tendrá lugar en la Sala Audiencia de este Juzgado, Palacio de Justicia, calle Hnos. Bou, el próximo día 30 de julio próximo, a las once horas; para tomar parte en ella será condición indispensable consignar en la mesa del Juzgado o en establecimiento adecuado, una cantidad igual, al menos, al diez por ciento de la tasación; no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes del precio que sirve de tipo; que el remate podrá obtenerse a calidad de cederlo a un tercero; que las consignaciones se devolverán, salvo la del mejor postor, que se retendrá como parte del precio y garantía de la obligación; y que se entenderá que todo licitador acepta como bastante la titulación según constan en los autos y la certificación del Registro aportada a que se refiere la regla 4.ª y que están de manifiesto en Secretaría; que las cargas anteriores y preferentes, si las hubiere al crédito del actor, continuarán subsistentes y sin cancelar, entendiéndose que el rematante las acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos, sin destinarse a su extinción el precio del remate.

FINCA QUE SE SUBASTA:

«Cincuenta y cuatro, sesenta y seis áreas, secano, en parte erial y era, con edificio de planta baja, de fabricación de azulejos de tres naves, una de 600 metros cuadrados, almacén u horno fino, otra de 400, almacén y crudo, y otra de 300 granero, molino y prensa, total 1.300 metros cuadrados, en linde Norte o contracaminos Alcora, y puertas al mismo. Linda Norte camino Alcora, Sur, parte finca segregada, Este Camino Perrera y Oeste Antonio Francisco Balaguer. Dedicada a fábrica azulejos, en Almazora, Partida Ramonet, inscrita tomo 496, libro 193, folio 203, finca 25.276, inscripción 1.ª Precio pactado DOCE MILLONES DE PESETAS.

Dado en Castellón de la Plana, a veintisiete de mayo de mil novecientos ochenta y dos.

EL SECRETARIO

Finalizó su visita a España

Mitterrand no convenció totalmente, a pesar de su buena voluntad

El presidente de la República francesa, François Mitterrand, regresó a su país a las once y cuarto de la mañana de ayer, tras haber permanecido dos días en visita oficial en España.

Minutos antes habían llegado al aeropuerto, en helicóptero, Sus Majestades los Reyes para despedir al presidente francés y su esposa.

Los Reyes de España y el presidente Mitterrand y señora saludaron en la pista del aeropuerto a las autoridades españolas presentes.

Entre las autoridades que han acudido a despedirles estaban el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo; del Congreso, Landelino Lavilla; del Senado, Cecilio Valverde; el ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez-Llorca; el ministro de Educación, Federico Mayor Zaragoza; de la Presidencia, Matías Rodríguez Inciarte y de Cultura, Soledad Becerril.

También han despedido al presidente de Francia el presidente del Tribunal Constitucional, Manuel García Pelayo; el presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, Alvaro la Calle Leloup; los jefes de Estado Mayor de los tres Ejércitos, teniente general Ascanio y Togores (Tierra); almirante Suanes de la Hidalga y teniente general Conde-Ceñal, el alcalde de Madrid y otras autoridades civiles y militares.

Tras escuchar desde un podium los himnos nacionales de los dos países, ambos jefes de Estado han pasado revista a una representación de los tres Ejércitos que les rindió honores, mientras se disparaban las 21 salvas de ordenanza.

A continuación, Sus Majestades los Reyes han acompañado al presidente francés y señora al pie de la escalera del avión DC-8 (République Française), en el que han viajado a Francia el mandatario galo y su esposa, así como parte del séquito oficial.

Después de despedir a sus ilustres huéspedes, el Rey de España ha conversado prolongadamente con el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo.

Próximas negociaciones

El ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez-Llorca, ha declarado a «Efe» que «las cosas pueden ir mejor entre Francia y España», tras la despedida al presidente francés.

Pérez Llorca se entrevistará dentro de unas semanas, con su colega francés, Claude Cheysson, para estudiar una mejor cooperación en materia de terrorismo y de entrada de España en el Mercado Común Europeo.

El presidente francés se despidió de la colonia francesa en su embajada. Mitterrand ha calificado ante la colonia francesa de Madrid las relaciones franco-españolas de «delicadas».

Considera el presidente francés a esta colonia como vínculo importante entre los dos países, que debe obrar en favor de una mejora de las relaciones mutuas. Ha destacado que muchos



miembros de esta colonia francesa tienen doble nacionalidad y pertenecen a las dos grandes familias de los países vecinos.

Expresó, por otra parte Mitterrand, su voluntad porque haya más comprensión mutua entre Francia y España y reiteró su deseo de que las relaciones entre ambos países sean buenas.

También el presidente de la República francesa se entrevistó por la mañana, con el secretario general del PSOE, Felipe González, durante un desayuno celebrado en el hotel donde se hospeda el presidente francés.

Esta segunda entrevista no estaba prevista en el programa oficial de la visita del presidente francés.

Durante la visita del presidente galo se han sucedido los comunicados de protesta por parte de diferentes asociaciones y partidos.

Comunicado de protesta

Las nuevas generaciones de Alianza Popular ha hecho público un comunicado, en el que señalan que «es inaceptable el que se haya realizado la visita sin que el Gobierno español haya puesto las condiciones necesarias para que se pudiesen tratar, en profundidad y con resultados positivos, los importantes temas que nos afectan».

El comunicado afirma que «no consideramos se debía permitir una visita al presidente de una nación cuyo Gobierno se ha mostrado hostil hacia España en temas tan importantes para nosotros como el poner fin al terrorismo, nuestra entrada en la CEE, la libre circulación de nuestras mercancías por suelo francés, y un sinfín de temas más, con lo que demuestra su mala fe hacia nosotros».

Por otra parte, la Asociación Independiente de Agricultores y Ganaderos de Salamanca (AIAGS), en una asamblea con más de dos mil asistentes, ha enviado telegramas al presidente francés, François Mitterrand, protestando por el trato que reciben en Francia los productos españoles y piden que no se discrimine a nuestro país ante el ingreso en la CEE.

Fría cordialidad

La visita del presidente francés ha estado inmersa en un clima de «fría cordialidad». Mitterrand ha prometido una mayor cooperación con España pero sin haber admitido ni la extradición de etarras, ni 1984 como fecha del ingreso español en la Comunidad.

Esta visita oficial de tres días ha servido al menos para que Mitterrand oyera de viva voz la posición firme de España en cuanto a estos dos asuntos, en un discurso del Rey Juan Carlos.

François Mitterrand dijo, en rueda de prensa, que Francia «no volverá a ser refugio de actos de violencia» y que «cuanto antes ingrese España en la Comunidad Europea, mejor».

Pero, también ha dejado claro, que defenderá siempre el derecho y la justicia francesas, partidarias del asilo político, así como los intereses de los agricultores galos opuestos a los españoles en el caso de las negociaciones de entrada en el Tratado de Roma.

Ha reconocido Mitterrand en esta oportunidad el deber de Francia de ayudar a España con «un control severo y justo que ejercerá la política francesa en el País Vasco francés, donde residen mandos de la organización separatista ETA».

Ha pedido el presidente visitante que se le juzgue más que por sus palabras por «actos concretos» en este sentido, producto de decisiones concertadas con el Gobierno español cuyo contenido no ha querido revelar a la prensa.

Mayor cooperación

Sólo ha indicado que habrá más cooperación bilateral «para asegurar el orden público y hacer retroceder la violencia».

En España de los actos concretos prometidos por François Mitterrand, los Gobiernos francés y español van a reunirse para actualizar la convención de extradición, que data del siglo XIX, y a estudiar los obstáculos que aún hay con referencia a la incorporación española en el Mercado Común.

Por primera vez de forma pública, Mitterrand ha reconocido entender que tales problemas «pueden obstaculizar el avance de la democracia española que Francia tiene el deber de contribuir a consolidar».

La posición firme del Gobierno del presidente Leopoldo Calvo Sotelo, resumida por el Rey en el esperado brindis de la cena de gala del primer día, le ha sido repetida por los cuatro líderes de los partidos políticos españoles, con representación parlamentaria de importancia, el centrista, el derechista, el socialista y el comunista.

Todos le han expresado inquietud por poner término al terrorismo «Con voz unánime aunque con inflexiones distintas sobre la manera de obrar», ha explicado Mitterrand a los periodistas.

A juzgar por el tenor de los periódicos de la mañana en Madrid, el presidente francés no ha convencido totalmente, pero ha conseguido dar pruebas de un enfoque distinto de las relaciones franco-españolas que él desearía tratar en un marco global, pero que la realidad le obliga a centrarlas en los dos asuntos en litigio.

Si bien para «El País» (independiente), el presidente galo «abre nuevas perspectivas de colaboración entre París y Madrid» y para «ABC» (monárquico), tiene «deseo de estrechar relaciones», para «Diario-16» (liberal), la visita ha constituido «un rotundo fracaso».



El ingreso de España y Portugal en enero de 1984, es aún posible, a pesar de lo cargado del calendario de negociaciones para la entrada en la Comunidad Económica Europea, declara una nota de la comisión europea.

Una respuesta escrita al parlamentario francés liberal Jean Couste señala que el órgano ejecu-

tivo de la CEE cree que la entrada de los dos candidatos en 1984 es un objetivo realizable todavía, lo que supone que las negociaciones pueden terminar a finales de 1982 para permitir completar las ratificaciones en 1983.

«A pesar de lo cargado del calendario, señala la nota, la comisión está convencida de que la

BRUSELAS

TODAVIA ES POSIBLE EL INGRESO DE ESPAÑA EN LA CEE EN 1984

voluntad política de todas las partes implicadas en las negociaciones, elemento motor de los progresos que deben realizarse, permitirá llevar las negociaciones a su conclusión».

La comisión recuerda que el problema de Gibraltar debe resolverse entre España y Gran Bretaña y que no hay ninguna razón para creer que el ingreso de España en la CEE traiga problemas particulares sobre este tema.

«Gibraltar es parte ya del territorio de la CEE y el Gobierno español no ha presentado el tema en las negociaciones ni ha pedido ningún régimen particular para sus relaciones con Gibraltar, que tendrán las mismas características después del ingreso de las relaciones de España con los otros territorios comunitarios», dice la nota.

La comisión recuerda que la visita del presidente del Gobierno

español Leopoldo Calvo Sotelo y la del Secretario de Estado para las relaciones con la CEE, Raimundo Bassols, contribuyó a adelantar las negociaciones.

«Esta visita a Bruselas de las dos personalidades destacó la voluntad común de contribuir activamente a hacer adelantar las negociaciones sobre una serie de capítulos para los que se podía encontrar una conclusión», añade la nota.

«Continúan los esfuerzos intensos para concretar estas intenciones, y se consiguieron acuerdos sobre seis capítulos de la negociación en la conferencia ministerial del 22 de marzo de 1982», indica.

«Se esperan nuevos acuerdos sobre otros capítulos en los próximos meses», ha dicho la comisión en esta nota preparada antes de la última sesión negociadora de Luxemburgo.

«Las negociaciones para el

ingreso de los dos países candidatos intentan conseguir una integración armónica de los dos países en la CEE, por medio de adaptaciones por convenir en forma de derogaciones temporales o de medidas transitorias» añade.

Los problemas más destacados, para los que siempre se puede hallar solución en las negociaciones, son la agricultura y la pesca, porque deben resolverse también varios problemas internos en la CEE, opina la comisión europea.

«Quedan todavía por lograrse progresos importantes en capítulos como la unión aduanera, la fiscalidad y las relaciones exteriores, recuerda la respuesta escrita.

Esta nota se refiere a preguntas del parlamentario europeo citado sobre la visita de Calvo Sotelo a Bruselas, el problema de Gibraltar y la fecha del ingreso de España en la CEE.

Críticas a Thatcher en la oposición y en su propio partido

El presidente argentino busca la reconciliación nacional

El presidente designado de la Argentina, Reynaldo Bignone, que celebró reuniones con los comandantes en jefe de la Fuerza Aérea y la Armada, convocó para las 24.00 de ayer jueves (h. e.) a los políticos en el palacio del congreso y anunció que hará lo propio próximamente con los sindicalistas.

El futuro presidente —que asumirá su cargo el 1 de julio— comenzó de esta manera sus gestiones tendentes a convertir a su gobierno en la instancia definitiva del proceso militar iniciado en marzo de 1976, conduciendo al país a la salida electoral.

Se adjudicó significativa importancia a las reuniones que por la mañana mantuvo Bignone con el brigadier Basilio Lamí Dozo y con el almirante Jorge Isaac Anaya, teniendo en cuenta el alejamiento de la aviación y la marina del actual proceso gubernamental.

No hubo información sobre lo tratado en dichas reuniones, pero resulta obvio deducir que se analizaron aspectos relativos a la comprometida situación por la que atraviesa Argentina y el proceso militar.

El general Reynaldo Bignone accedió a breves diálogos con los periodistas y manifestó que considera «prioridad uno» a la reunión con los dirigentes políticos.

Informó el presidente designado que había solicitado al general Alfredo Saint Jean, en su carácter de ministro del Interior, que ese departamento de estado active la convocatoria a los dirigentes de los quince partidos políticos reconocidos en la actualidad.

Bignone anticipó que en su reunión con los políticos les informará sobre «ideas generales que me animan para emprender mi gestión de gobierno», a la vez que señaló: «soy un hombre que siempre está dispuesto al diálogo».

Resaltó Bignone que «no voy a exigir absolutamente nada los partidos políticos» y agregó que tampoco era su propósito efectuar «ninguna afirmación de tipo político» por medio de la prensa, antes de asumir la presidencia.

«Estamos en una encrucijada nacional muy importante, y debemos tener todos la serenidad de saber encarar la unidad deponiendo cualquier apetencia personal», finalizó.

Dialogará con Bignone

Los partidos políticos mayoritarios agrupados en la «multipartidaria» decidieron concurrir, ayer jueves, al diálogo convocado por el presidente designado, Reynaldo Benito Bignone.

La reunión con el general Bignone se celebró a las 20.00 de ayer jueves (h. e.) en el Palacio de Congresos, a la que también asistieron otros políticos de partidos no integrados a la multipartidaria.

La decisión de esta agrupación política fue adoptada en el transcurso de una reunión celebrada en la sede del partido radical de esta ciudad.

Programa de reconstrucción nacional

Los partidos integrados en la «multipartidaria» denunciaron ante el pueblo argentino la «peligrosa inestabilidad y la grave incoherencia que sigue rodeando al gobierno de facto».

En un extenso documento, la «multipartidaria» califica la designación a la presidencia del general retirado Reynaldo Bignone como un «trámite lamentable y desintegrador» y advierte al gobierno que los argentinos «no tolerarán la prolongación de una experiencia que degradó gravemente su nivel de vida y sumió a Argentina en la crisis más grave de su historia».

En síntesis pide el restableci-

miento del estado de derecho, el aumento de salarios, la inmediata expansión del consumo interno, las exportaciones y la inversión reproductiva y una «temporaria prohibición de las importaciones».

También pide que la nación persista en la empresa de reivindicar las islas Malvinas para la soberanía nacional a través del marco jurídico de las Naciones Unidas y los organismos americanos.

El documento multipartidario dice finalmente que «se ha acabado el tiempo de la espera» y «hay que abrir sin demora los caminos de la conciliación nacional alrededor de la constitución» y acceder a la normalización mediante «la libre expresión de la voluntad popular».

Críticas

La primera ministra británica, Margaret Thatcher, es blanco de las críticas de la oposición y de parte de su propio partido por su responsabilidad política al no prevenir la invasión argentina de las Malvinas, el 2 de abril, que originó la guerra.

A su regreso de Estados Unidos, donde consiguió «amplio apoyo» del presidente Reagan para su política futura sobre las Malvinas, la primera ministra se enfrenta a un parlamento receloso ante la investigación que pronto va a iniciarse sobre el conflicto.

La primer ministro ha anunciado reuniones por separado con los principales líderes de la oposición para discutir los términos de esta investigación.

La oposición quiere una investigación de los acontecimientos previos a la invasión para que se establezcan responsabilidades, pero el gobierno quiere una revisión más amplia, que incluya la política de gobiernos anteriores para así diluir su responsabilidad inmediata.

DE TODO EL MUNDO

■ **COPENHAGUE.**—La venta de gasolina mezclada con alcohol metílico será en pocos años una realidad, asegura un informe de la compañía petrolífera noruega «Norsk Hydro».

Ensayos realizados en colaboración con el Instituto Tecnológico de Copenhague demuestran que mezclando cuatro por cien de metanol en la gasolina «no se observaron efectos negativos» en el funcionamiento del automóvil.

■ **MOSCU.**—El noveno Congreso Mundial de Cardiología, que se está celebrando en Moscú, es un muestrario de las experiencias más avanzadas hechas en los últimos años en la materia, han señalado los expertos.

Los 5.000 expertos del corazón, procedentes de 79 países, que participan en el Congreso han expuesto ya más de 450 ponencias (de un total previsto de 800), que constituyen un completo abanico de las diferentes escuelas de medicina cardiológica.

■ **LEIPZIG.**—Diez bombas norteamericanas e inglesas de la Segunda Guerra Mundial fueron desarticuladas con éxito en Leipzig por expertos de Alemania Oriental.

Las bombas, de 250 kilos de peligroso explosivo, fueron encontradas, al remover el terreno para construir un grupo de viviendas al noreste de Leipzig.

■ **LA HAYA.**—Estados Unidos efectuó ayer una prueba nuclear subterránea en el desierto de Nevada, según el Instituto Meteorológico holandés.

La explosión del artefacto atómico de potencia entre cien y 150 kilotoneladas se ha producido a las 16.15 hora española con una potencia de 5,7 puntos en la escala de diez puntos de Richter.

■ **LONDRES.**—Gran Bretaña quiere que el período de transición para la total incorporación de España a la Comunidad Económica Europea (C. E. E.) sea lo más largo posible —ha declarado en la cámara de los comunes la jefe del Gobierno inglés, Mrs. Margaret Thatcher.

Respondiendo a la pregunta de un diputado conservador, la «premiere» ha contestado que el ingreso de España creará competencia para la horticultura británica, especialmente en patatas tempranas y en algunos frutos y verduras.

■ **WASHINGTON.**—El Congreso norteamericano ha aprobado el presupuesto presentado por el presidente Ronald Reagan.

El Senado y la cámara de representantes del Capitolio han aprobado por separado un presupuesto federal de 770.000 millones de dólares, que supone un aumento de un 7 por ciento neto en los gastos de defensa, y suprime gran número de programas sociales.

El presupuesto, corregido infinidad de veces, no ha resultado al final del agrado de nadie, ni de los republicanos ni de los demócratas, y únicamente ha sido autorizado por la necesidad de tener uno.

A pesar de los intentos de pacificación en Líbano

SE INTENSIFICAN LOS BOMBARDEOS EN BEIRUT

La aviación israelí bombardeó ayer mañana el sector Oeste de Beirut y posiciones sirias y palestinas al sureste de la capital, en localidades cercanas a la carretera que une Damasco con Beirut. Los planes de paz propuestos por las partes implicadas no han logrado parar, por el momento, las baterías judías.

En Aley y Bhamdun, quince kilómetros al sureste de Beirut, las fuerzas palestinas y sirias, que tratan de impedir que unidades blindadas israelíes corten la carretera que une a las dos capitales, han sido duramente atacadas por los aviones del ejército hebreo.

Campamentos situados al Sur de Beirut, cerca del aeropuerto, han sido el blanco de las bombas lanzadas por Israel desde aviones, barcos y artillería terrestre.

En una reunión celebrada el gobierno judío ha estudiado la conveniencia de capturar a los jefes militares de la OLP, acuartelados en el sector oeste de la capital libanesa, pero no se ha informado sobre la decisión adoptada.

Observadores de la capital israelí piensan que si el gobierno decide adentrarse en el sector oeste encontrará una gran oposición de los guerrilleros palestinos y sus aliados de la izquierda, además de las críticas de Estados Unidos, principal suministrador de armamento.

La guerra de los planes de paz

La radio militar israelí ha informado de un plan norteamericano para solucionar el cerco de Beirut, aunque, según la emisora, el gobierno de Tel Aviv no lo aceptará.

Según esa versión del «plan Habib», los 5.000 combatientes palestinos depondrán las armas y permitirán la entrada del ejército libanés en los barrios occidentales de Beirut. Israel rechazará este punto porque cree el gobierno libanés no podrá impedir el regreso de los sirios a la capital.

Habid está esperando también respuesta a otras cuestiones presentadas a los palestinos, a través del primer ministro libanés, Shafic Wazan.

Estas soluciones debían haber sido presentadas a Yaser Arafat por un miembro del comité de salvación nacional, Walid Jumblat, líder de la comunidad drusa, pero no lo ha hecho porque considera que entrenan una capitulación total del movimiento palestino.

La OLP ha presentado también su plan de paz, pero, según la agencia palestina Wafa, ha sido rechazado por Israel. Los palestinos pedían que el ejército hebreo se retirara unos diez kilómetros, que entrara el ejército regular libanés en Beirut oeste y que lle-

gará al país una fuerza multinacional de paz.

La negativa judía significa, según Wafa, que Israel pretende destruir a toda costa Beirut, y que la batalla es inevitable.

El comité de salvación libanés ha presentado también su propio intento de arreglo de la situación, uqfeonsiste que consiste en la retirada de las milicias palestinas del Líbano, que serían acogidas por Siria y serían repartidas entre otros países árabes.

Fuentes palestinas interrogadas por Efe no han desmentido ni confirmado la información, pero han dicho que «si las propuestas del comité fueran estas, la OLP tendría que estudiarlas con más tiempo y exigir garantías de que el ejército israelí no interferiría la retirada de nuestras tropas».

Pero más que una propuesta concreta, se cree que las «cuestiones específicas» planteadas Wazan a Arafat son:

1.—¿Permanecerá el alto mando de la guerrilla palestina en el Líbano?

2.—¿Cuál es el concepto de los palestinos sobre su futuro estatus en el Líbano?

3.—¿Continuarán los palestinos manteniendo unidades armadas en el Líbano?

Fuentes oficiales han informado a Efe de que Wazan y Arafat se reunieron a última hora de ayer para debatir estos temas, sin que haya habido «hasta ahora, ningún progreso».

Sin embargo, el líder de las falanges cristianas, Beshir Gemayel, ha manifestado que para que se produzca una retirada israelí del Líbano es prioritaria la



salida del país de sirios y palestinos. Gemayel se ha mostrado partidario de un acuerdo nacional «Aún con aquellos opuestos a nosotros ideológicamente».

40 muertos en dos explosiones

Se han conocido más detalles de la explosión de dos bombas colocadas en coches aparcados en hoteles abandonados de Beirut oeste, que produjeron la muerte a cuarenta personas.

■ De cada diez europeos seis son mujeres.— En los últimos treinta años el predominio numérico de las mujeres sobre los hombres se ha ido afirmando en los países europeos según un informe de la comisión económica de las Naciones Unidas para Europa publicado en Bruselas.

El informe ha sido elaborado en el marco de la organización de un «congreso sobre el envejecimiento» que tendrá lugar en Viena del 26 de julio al 6 de agosto próximos.

Según las conclusiones del informe, en Europa el envejecimiento de la población es el más importante comparado con el del resto del mundo.

El quince por ciento de los europeos tienen más de 60 años contra

los coches estaban junto al hotel Fenicia, al lado del conocido hotel Holiday Inn, en la costa, muy cerca de la línea de demarcación de los dos sectores. Los hoteles estaban siendo utilizados como cobijo por numerosos refugiados procedentes del sur, libaneses y palestinos.

El hotel Fenicia y los edificios cercanos han quedado completamente destruidos. En uno de ellos estaba el cuartel del ejército para la liberación de palestina.

el siete por ciento en el resto del mundo. Esta población madura se ha duplicado desde 1950. En cuanto al número de europeos de más de 75 años, era de 42 millones en 1980.

El citado informe subraya que la tendencia al envejecimiento continuará en los próximos 20 años. La población madura europea aumentará en un 32 por ciento con respecto a los años 1980 y 2000 para llegar, en esas fechas, a 206 millones.

Otra constatación importante de la comparación demográfica 1950-1980, es que la población europea es cada vez más «femenina»: En 1950, Europa contaba con un 42 por ciento de hombres y en 1980, no hay más que un 39,5 por ciento.

FRANCIA

VOTO DE CONFIANZA AL GOBIERNO SOCIALISTA EN LA ASAMBLEA NACIONAL

La Asamblea Nacional Francesa aprobó el voto de confianza virtualmente solicitado por el Gobierno por 329 votos a favor y 157 en contra.

Los votos afirmativos correspondieron a los grupos parlamentarios socialista y comunista, que actualmente componen la mayoría gubernamental, mientras que votó en contra la oposición, fundamentalmente los neo-degaullistas de la R. P. R. y los centristas de la U. D. F.

El debate parlamentario que tuvo lugar el miércoles, en la Asamblea comenzó con una declaración general sobre la política del poder ejecutivo a cargo de su primer ministro Mr. Pierre Mauroy, lo que los observadores interpretaron como una demanda de voto de confianza.

Sin embargo, el presidente de la Agrupación por la República (R. P. R.), M. Jacques Chirac, alcalde de París, defendió ante la cámara el voto de censura que esta organización política neo-degaullista presentaba el lunes, 14 de junio actual con el apoyo del partido del expresidente Valéry Giscard d'Estaing: la Unión para la Democracia Francesa, Jacques Chirac, quien en el debate asumió el papel de verdadero líder de la oposición, será puesta a votación en el pleno de la cámara.



La dama de hierro, disgustada

La primer ministra británica está «disgustada» por la decisión del Gobierno español de no abrir la verja de Gibraltar el 25 de junio.

Sin embargo Margaret Thatcher añadió que a pesar de esta decisión del gobierno de Madrid, el suyo continúa favoreciendo la presencia entrada de España en las Comunidades Europeas.

Thatcher después de entrevistarse con Ronald Reagan en la Casa Blanca ofreció una conferencia de prensa en la que aseguró, a preguntas de Efe, que «la incorporación de España en la Comunidad Económica Europea tiene interés para España, para Europa y para la democracia».

A otra pregunta de Efe—sobre informaciones recogidas Washington que indicaban la posibilidad de que el gobierno de Londres como represalia por la decisión del español de no abrir la verja de Gibraltar, dejase de apoyar la incorporación de España en la Comunidad, la primer ministro insistió en que no tomará tal medida.

MOSCU

Comenzó el vuelo espacial conjunto Francia-Rusia

La nave «Soyuz T-6», que transporta a los integrantes del primer vuelo conjunto franco-soviético, despegó ayer, exactamente a las 20 horas 30 minutos de Moscú (18,30 h.e.), desde el cosmódromo de Baikonur.

Los tres cosmonautas de la «Soyuz T-6», los soviéticos Vladimir Yanibekov y Alexander Ivanchenkov, y el francés Jean Loup Chretien fueron trasladados con bastante anticipación hasta la nave, desde donde hicieron breves declaraciones.

El cosmonauta francés envió desde la nave, que entre el viernes y el sábado se acoplará a la estación orbital soviética «Saliut-7» un saludo a sus familiares en Francia, mientras representantes de la parte

soviética y gala elogiaban la colaboración pacífica en la investigación espacial.

Los tres cosmonautas que han partido en la «Soyuz T-6» llevarán a cabo diversos experimentos e investigaciones científicas de acuerdo al programa de cooperación espacial franco-soviético, iniciado en 1966.

Yanibekov, Ivanchenkov y Chretien trabajarán en la «Saliut-7» junto a los dos cosmonautas soviéticos, Anatoli Berezovoi y Nikolai Lebediev, que se encuentran en la estación cósmica desde hace más de un mes.

Las diversas visicitudes del vuelo de la «Soyuz T-6» podrán ser apreciadas a través de las cámaras de la televisión soviética, que hoy ha transmitido en directo el lanzamiento desde el centro de prensa de Moscú.

AUDIENCIA DEL PAPA A OBISPOS VALENCIANOS

El Papa Juan Pablo II ha recibido, en sucesivas audiencias privadas en el Vaticano, a monseñor Miguel Roca Cabanellas, Arzobispo de Valencia, y monseñor Pablo Barrachina Estevan, obispo de Orihuela-Alicante.

Los demás obispos de la provincia eclesiástica de Valencia (que, además del País Valenciano, incluye las diócesis de Baleares y la de Albacete) tendrán audiencias con el Papa entre hoy y mañana.

Luego, ese mismo sábado, Juan

Pablo II se reunirá nuevamente con todos los obispos juntos, para dirigirles un discurso.

Poco después de su audiencia, monseñor Roca Cabanellas ha manifestado a «Efe» que había presentado al Pontífice un informe sintético sobre el estado de la Archidiócesis de Valencia.

A una pregunta sobre el viaje del Papa a España, previsto para el próximo mes de octubre, el arzobispo ha contestado que aún queda por aprobar, por parte de la



Santa Sede, el programa definitivo de la visita pontificia, pero que cree que Valencia está incluida en el itinerario del Papa.

PROLIFERACION DE MAQUINAS TRAGAPERRAS

La situación en el sector de las máquinas tragaperras, tras la publicación del nuevo reglamento, se define por estas dos características más importantes: excesiva proliferación e ilegalidad.

Excesiva proliferación movida por la codicia de los fabricantes, que con un ritmo de producción superior a la demanda, no encuentran ya ni sitio hábil para su instalación, ni operadores dispuestos a comprar sus productos. Surge así la invasión de máquinas en peluquerías, supermercados, mercados municipales, estaciones de metro, de autobuses, lugares de frecuente y múltiple concurrencia, e incluso la vía pública.

De otra parte, el fabricante se convierte en empresa operadora. El mismo, explota lo que produce. Las ventas dan paso a otras fórmulas: alquileres o propia explotación. Además, su deseo de vender crea una demanda ficticia; la renovación artificial del mercado, mediante la aparición rápida de nuevos modelos, que en realidad, lo son sólo en apariencia. Los plazos de amortización se acortan vertiginosamente. Una máquina tragaperras, en dos meses, ya está amortizada.

Los mismos fabricantes de las máquinas tragaperras conocen estos problemas y de ellos hablan —la saturación del mercado y la posible crisis por su codicia—, en la revista «máquina recreativa». Se da la circunstancia de que en la actualidad existen instaladas en España unas 400.000 máquinas, lo que supone una máquina para cada 92 habitantes.

Los casos más frecuentes de infracción en el sector de las máquinas tragaperras, son: instalación sin autorización del gobernador civil, colocación de las máquinas en lugares no autorizados, permisibilidad del juego a los menores, utilización de las máquinas por propietarios y empleados de los establecimientos donde están instaladas, utilización de dispositivos que alteran la cuantía de los premios, importaciones ilegales y utilización de modelos no



homologados, colocación de máquinas «C» en locales de hostelería.

En un muestreo realizado en los meses de enero y febrero de 1982 se comprobó que más del 50 por ciento de las máquinas revisadas, presentaban irregularidades, y más del 90 por ciento tenían incorporados elementos que permitían la repetición del premio.

Las sanciones que la administración ha venido imponiendo a los propietarios de las máquinas tragaperras, han venido subiendo de forma espectacular en los últimos años, como lo demuestran estos datos.

Año 1980: 1.725.000 pesetas.

Año 1981: 127.925.000 pesetas.

Año 1982: (Hasta el día 1 de junio) 166.225.000 pesetas.

Estas sanciones son firmes. Aquí no están comprendidas las sanciones que ahora se encuentran en tramitación.

El precintado de máquinas durante el mes de mayo de este año, fue de 5.278 y los expedientes abiertos, no resueltos, a partir de actas de la brigada del juego, son más de 3.000.

La demanda social respecto a la prohibición de las máquinas tragaperras, es incuestionable. Medios de información

de toda España, con distintos argumentos, coinciden en su opinión. En el Parlamento, sesión del Congreso del día 11 de mayo de 1982, todos los grupos parlamentarios, pero sobre todo UCD y PSOE se expresaron en idéntico sentido. Las asociaciones de padres de alumnos, el movimiento asociativo familiar, la organización nacional de ciegos de España, otras asociaciones y numerosos particulares vienen expresando reiteradamente su opinión en el mismo sentido. Y el legislador no puede desoir la voz social. La norma debe acomodarse en cada momento a lo que exige la sociedad. Unos ingresos fiscales nunca pueden ser superiores en importancia al mantenimiento de los valores de la sociedad.

España no puede convertirse en un gran tapete verde de juego.

Varios son los argumentos que llevan a esta exigencia de la sociedad, pero sobre todo dos: el juego de menores y el fraude.

En cuanto a los menores, la prohibición contenida en el reglamento no se ha cumplido. Es más, se ha ido buscando la proximidad a los centros de enseñanza para la instalación de las máquinas. En cuanto al fraude, he aquí algunas de sus modalidades más frecuentes: devolución inferior de dinero, al jugador, a los mínimos reglamentados; repetición de los premios con toda su picaresca en torno a la utilización por parte de los explotadores o propietarios de los locales; el conocer, por el número de jugadas efectuadas, casi con precisión matemática, por el número de jugadas efectuadas, o la sintonía, el momento programado de los premios; el «orden» nocturno, sangrando la máquina hasta conseguir los premios, cuatro o cinco acumulados por repetición; el volcar la máquina para hacer desalojar las monedas destinadas a premios de su lugar, en determinados modelos. En definitiva, un fraude a la sociedad, fraude, al reglamento y un juego de ventaja sobre las otras modalidades de juego.

La Bolsa

Mitigada tendencia a la baja

Madrid

Continúa el mercado sin mostrarse dentro de una tónica de mejor disposición, solamente el grupo eléctrico ofreció ligeras recuperaciones y en forma más aislada otros departamentos, entre los que se encuentra el químico.

Los bancos continúan su política de sesiones precedentes, con bajas en valores destacados de este grupo y en otros casos, repeticiones de cambios. Se observa en el parquet menos asistencia de público debido quizá a la festividad de San Juan.

El cierre, poco animado. De un total de 173 valores contratados en renta variable, 24 suben, 56 bajan y 93 no varían. Índice general de la sesión: 95,78 contra 96,20.

Bilbao

Pese al negativo resultado que se desprende de la sesión al dominar en el saldo final las diferencias de signo contrario, la Bolsa se ha desarrollado en un mejor ambiente, absorbiéndose una buena cantidad de papel y quedando al final en excelente disposición frente a la sesión de cierre semanal.

A este mejoramiento ha contribuido en buena parte el clima en

que se ha desarrollado la negociación eléctrica, al surgir dinero para una parte de sus componentes, observándose por otro lado la desaparición de alguna oferta bancaria, lo que ha originado repeticiones e incluso mejoras de cierta importancia como la protagonizada por el Santander. Índice general: 100,97 más 0,32 suben 13, bajan 16 y repiten 47.

Valencia

En la tercera jornada bursátil de la semana baja sensiblemente el tono de la negociación, pero también es cierto que se han mitigado las fuerzas de los vendedores. Incluso aparecen deseos de compra, de recuperación, que podrían ser los primeros pasos de un cambio de aspecto si no quedan ahogados nuevamente por las ventas.

La banca, sin embargo, sigue a la baja, con la sola excepción del Santander, que navega contra corriente y mejora nada menos que siete enteros. Siete valores tienen pérdidas de entre dos y cinco puntos y otros cuatro se limitan a repetir.

En Barcelona no ha habido jornada bursátil por celebrarse en esta capital la festividad de San Juan Bautista.

I Congreso Iberoamericano de Cerámica, Vidrio y Refractarios, en Torremolinos

Se ha celebrado en Torremolinos (Málaga) el I Congreso Iberoamericano de Cerámica, Vidrio y Refractarios organizado por el Instituto de Cooperación Iberoamericana, la Sociedad Española de Cerámica y Vidrio y el Instituto de Cerámica y Vidrio.

El marco del Congreso ha sido el Palacio Nacional de Congresos y Exposiciones de la Costa del Sol, y en él, tras la ceremonia de apertura han tenido lugar las sesiones de trabajo divididas en diez secciones: Aprovechamiento racional de las fuentes de energía; Educación y formación profesional; Investigación y desarrollo tecnológico; Cerámica fina y revestimientos cerámicos; Ciencia de la cerámica y vidrio; Ladrillos y tejas; Materias primas; Refractarios; Vidrios y Esmaltes sobre metal.

Los inscritos al Congreso han

sido más de 400, fundamentalmente españoles pero con una amplia representación portuguesa, y con una asistencia mucho menor americana, en la que se contaba representación de México, Perú, Brasil, Venezuela, Argentina, Costa Rica, Uruguay y Chile. También habían inscritos de Estados Unidos de América, Alemania Federal, Italia, Reino Unido y Francia.

Las comunicaciones defendidas en las sesiones de trabajo por sus respectivos autores han sido numerosas, pues han superado el centenar y fueron seguidas de coloquios. En general el Congreso ha tenido un carácter eminentemente técnico.

Dada la importancia que para la provincia de Castellón tiene la industria cerámica, con todo lo que comporta, se hallaban presentes en el Congreso numerosas personalidades de esta provincia, tanto de la Asociación de Técnicos Cerámicos, como de fábricas de fritas, esmaltes y colores cerámicos, fábricas de pavimento y revestimientos, de maquinaria para cerámica, Tecersa, Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, siendo de citar las varias comunicaciones del Instituto de Química Técnica de la Universidad de Valencia.

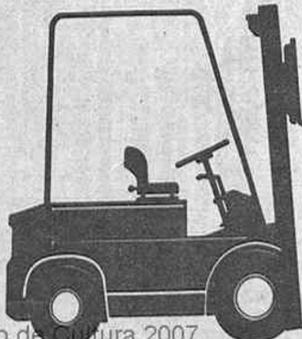
Servicio reparaciones

FENWICK

Concesionario:

Vda. e Hijos de Vicente Enrique, S.L.

Pol. Indust. El Mijares
Tel. 56 09 60 - ALMAZORA
Avda. Peris y Valero, 46
Tel. 334 19 02 - VALENCIA



INSTITUTO DE BACHILLERATO «FRANCISCO RIBALTA»

MATRICULA OFICIAL DIURNO
CURSO 1982/83

Queda abierta la matrícula para los alumnos de este Instituto que hayan obtenido calificaciones positivas en la totalidad de las materias, de acuerdo con el siguiente calendario:

Día 25: 2º Curso - alumnos procedentes de 1º A-B-C-D y E
Día 28: 2º Curso - alumnos procedentes de 1º F-G-H
Día 30: 2º Curso - alumnos procedentes de 1º I-J-K
Día 1: 3º Curso - alumnos procedentes de 2º A-B-C-D-E y F
Día 2: 3º Curso - alumnos procedentes de 2º G-H-I y J
Día 3: C.O.U. - alumnos procedentes de 3º A-B-C-D y E
Día 5: C.O.U. - alumnos procedentes de 3º F-G-H-I-J y colegiada

La matrícula para el resto de alumnos será anunciada oportunamente.

Castellón, 22 de junio de 1982

FUNERARIAS
REUNIDAS
**PASCUAL Y
ALBALADEJO, S.L.**

TURNO PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 69
CASTELLÓN

NARRACIONES EXTRAORDINARIAS

EL ASESINATO



7. El «viejo Charley» se condujo con gran moderación y caridad. Tras sacudirse las ropas, no hizo la menor intención de devolver el golpe. Simplemente murmuró quedamente unas palabras en las que dejaba constancia de su propósito de «vengarse a la menor oportunidad», reacción justificable por su tensión nerviosa. Los habitantes de Rattleborough, tras una apasionada discusión, decidieron dispersarse por los contornos en busca del desaparecido. Pero el «viejo Charley» les convenció de que era preferible no separarse para realizar una búsqueda más exhaustiva sobre el terreno. El mismo tomó el mando.

Guión: Manuel Yáñez

Dibujos: Carlos Santos

RESUMEN DE LO PUBLICADO: La yegua de mister Barnabas Shuttleworthy vuelve al pueblo herida y cubierta de barro, por lo que se piensa en lo peor. El «viejo Charley» pide calma a todos los vecinos, lo que no gusta a Pennifeather, sobrino del desaparecido. Y entre los dos últimos personajes se origina una fuerte discusión, que llega hasta la violencia física.



8. Indudablemente, era el jefe más capacitado. Todo el mundo reconocía que el «viejo Charley» tenía ojos de lince; pero, aunque los condujo a los rincones más inhóspitos y apartados y a través de senderos que nadie había sospechado que existieran, y aunque la búsqueda continuó día y noche, durante una semana, nadie encontró la menor pista del desaparecido mister Shuttleworthy. No obstante, aparecieron las señales de las herraduras de su yegua (que eran de un tamaño especial) y fueron seguidas hasta un lugar cercano al pueblo. Aquí se desviaban por un atajo a través del bosque, para volver a salir al camino principal.

9. El numeroso grupo llegó finalmente hasta una charca de agua estancada, oculta casi por las zarzas. Precisamente, en este punto se terminaban las huellas de las herraduras. Se observó que allí había tenido lugar una pelea, y todo indicaba que un cuerpo había sido arrastrado desde el sendero a la charca. Se dragó meticulosamente la misma, pero no se pudo encontrar nada. Cuando la partida iba a marcharse, el «viejo Charley» sugirió que se desaguara completamente la charca. Como muchos vecinos llevaban palas, las operaciones se efectuaron con rapidez. Entonces se pudo descubrir, en el fondo, un chaleco de terciopelo negro.

(Continuará)

NUMEROGRAMA

	+		x	2	:		=	4
-		-		x		-		
	x	4	-		-		=	4
+		+		:		x		
8	+		-		-		=	4
-		+		+		+		
	+		-		:	1	=	4
=		=		=		=		
4		4		4		4		2

Colocando los números 1 al 8 que faltan y teniendo en cuenta que pueden repetirse tantas veces como sea necesario, realizar las operaciones que indican los signos matemáticos, de modo que, horizontal y verticalmente, el resultado sea siempre 4.

SOLUCIONES

AL CRUCIGRAMA:
 HORIZONTALES.-1: Sales. Libán.-2: Apice. Adoba.-3: Remo. C. Abad.-4: Ara. Tas Oda.-5: Oo. Taras. Ab.-6: Capataz.-7: Ca. Cabal. Ut.-8: Ala. San. Aso.-9: Taca. S. Atm.-10: Abata. Amare.-11: Reloj. Coral.
 VERTICALES.-1: Sarao. Catar.-2: Apero. Alabe.-3: Lima. C. Acal.-4: Eco. Tac. Ato.-5: Se. Tapas. Aj.-6: Carabas.-7: La. Satan. Ac.-8: Ida. Sa. Amo.-9: Bobo. Z. Atar.-10: Abada. Usu. ra.-11: Nabab. Tonel.
 AL NUMEROGRAMA
 3.524 - 2.413 - 8.123 - 5.231
 A LOS JEROGLIFICOS
 Llévate más (lleva te; más).
 Unos cubatas (unos; cuba; t, as).
 Los detesta (Los; de; testa).



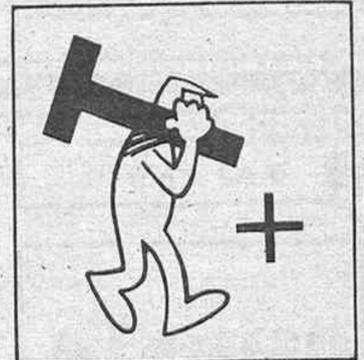
CRUCIGRAMA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1						♠					
2						♠					
3						♠		♠			
4					♠				♠		
5					♠					♠	
6	♠	♠								♠	♠
7					♠					♠	
8					♠					♠	
9						♠		♠			
10								♠			
11								♠			

HORIZONTALES.- 1: Abandonas una estancia. Poco usual, cuerda de esparto.- 2: Extremo superior de una cosa. Guisa, aderezo.- 3: Pala de las barcas. Consonante. Marinero turco libre.- 4: Altar. Yunque pequeño de platero. Composición litica.- 5: Vocal repetida. Defectos hereditarios. Matrícula española.- 6: El que gobierna cierto número de obreros.- 7: Negación castiza. Preciso, exacto. Antiguamente, la nota musical do.- 8: Hilera, fila. Apócope de santo. Pongo la carne al fuego.- 9: Alacena pequeña. Consonante. Pez acantopterigio de carne muy apreciada.- 10: Derribe, haga caer. Querré, estimaré.- 11: Máquina para medir el tiempo. Secreción caliza marina.

VERTICALES.- 1: Fiesta nocturna con baile. Probar.- 2: Conjunto de útiles de labranza. Rama de árbol hacia tierra.- 3: Cierta capital sudamericana. Consonante. Canoa y otra embarcación.- 4: Repetición del sonido. Onomatopéyica de un ruido seco. Ligo con cuerdas.- 5: Conozco. Cubiertas de los libros. Aje, achaque.- 6: Embarcaciones grandes levantinas.- 7: Nota musical. Príncipe de los infiernos. Símbolo químico del actinio.- 8: Perturbada. Cloruro sódico. Dueño.- 9: Ignorante. Consonante. Cefirse a una cosa.- 10: Hembra del rinoceronte. Interés excesivo en un préstamo.- 11: Gobernador de una provincia de la India. Recipiente de madera para líquidos.

JEROGLIFICOS



¿Crees que tendré bastantes tablas?



¿Qué le habéis pedido al camarero?



¿Qué tal se lleva con sus primos?



TODO CASTELLON



RESTAURANTES

LES ESPERA YA L'HOSTAL ALAMEDA

ABIERTO
de 12 de la mañana
a 4 madrugada
SU MUSICA,
SU PAELLA
Y SUS CHULETAS
A LA BRASA
BENICASIM

CASINO ANTIGUO

Bodas - Comuniones
Reuniones

RESTAURANTE ABIERTO AL PUBLICO

COMIDAS Y CENAS

BAR RESTAURANTE

BLASCO

C/. Torreblanca
Tenerías



Cocina muy selecta Especialidades

CTRA. ALCORA, S/N
CASTELLON

JUNTO AL CAMPO BOVALAR
TELF. 21 64 81



Peñíscola, 18
Telf. 22 63 64 - CASTELLON

De una pieza



Todo de una pieza, así sin tapujos. A Maruja no le gustan las medias tintas. Para qué quiere el bikini si le va el mono o nada. La moda es el traje de baño, un traje ajustado a la figura para deleite de los «voyeurs». Como el sol altera la estabilidad epidérmica y mezclado con aguas no puras produce eczemas, cuando más tapadita mejor. Esto no hay quién lo lie. En unas sin ná, los nudistas a pelo, y en otras hasta las rodillas. Maruja limón está como quiere vistiendo lo que se ponga. Palabra de marinero distinguido. Sí señor.

YA LLEGO LA KANCHA

(Tu marcha)

Les atenderá Miguel
y Adolfo

C/. Cristóbal Colón 9

BENICASIM

Bar - Restaurante

DIEGO

ESPECIALIDAD EN PAELLAS
Sidro Vilarroig, 16 Tel. 20 79
82
CASTELLON

YA PUEDE VISITAR FRANKFURT QUATTRO



Gran variedad en tapas
y platos combinados
Les atenderá José Becerra

C/. 18 de Julio BENICASIM

RESTAURANTE LEOS

(Antiguo Sindical)

BODAS, BAUTIZOS,
Y COMUNIONES
Conde Pestagua 36
Telf. 23 75 05

Gaucha II

BANQUETES

BODAS Y
COMUNIONES

PEROT DE GRANYANA, 25
Telf. 23 59 52. CASTELLON



Peñíscola, 18
Reservas 224199

MESON - RESTAURANTE Centro Aragonés

COCINA ARAGONESA

SALON DE ACTOS Y BANQUETES

Teléfono 21 91 10

Farmacéutico Ramos, 13

Pizzeria

Giorgio

Tosquella 40. Tel. 20.82.99

HOY TOMAS, RECOMIENDA:



PARA HACER CALLAR A TU AMOR PREPARALE

En vaso mezclador. Pon una yema de huevo,
una cucharada de azúcar, se agrega hielo hasta la
mitad del vaso.

1/3 de Brandy. 1/5 Marrasquino
1/3 Ron Negro. Nata líquida

Se agita bien y se cuela. Se sirve en vaso largo.
Termina con la clara de huevo montada azu-
carada.

...Y DESPUES DE CENAR...

BAILAR

UFO'S

SIGUEN LAS FIESTAS
EN EL

L'HOSTAL

Méndez Núñez, 10



SUPER DISCOTECA
C/ LAGASCA, 15

UNA COPA
CON MUSICA

BOLERA - PUB

LA PLANA

Vázquez de Mella, 36

Abrió sus puertas EL CLUB TAYLOR



¡¡FABULOSO!!

C/. Carcagente n.º 48

CASTELLON



FINES DE SEMANA
ACTUACION
NUEVA DIRECCION

C/ Segorbe, 1 - Telf. 21 37 31

music
pub



ACTUACIONES EN DIRECTO
VILLARREAL

BARES

TIARE TAHITI

Coctelería Tropical
C/. Santo Tomás, 35
BENICASIM

SU AMBIENTE DEPORTIVO EN

BORSALINO

EL MUNDIAL EN VIDEO

Les atenderá J.J.Selma
C/ Alloza 61 - Telf. 21 34 15.

HOTELES

HOTEL BENICASIM

BODAS, COMUNIONES
Y BANQUETES
Bayer 50 Telf. 30-05 58
BENICASIM

MARLY LA MODELO



Salía de la piscina y la pillamos «in situ». Rubia, guapa, atractiva, simpática, en una palabra ¡FENOMENAL!. Mary sólo pronuncia en castellano los monosílabos... Sí, no, y la palabra a-m-o-r. Con su aire alpino suena a frescor. ¡Chupchup!. Como quiera que nos están visitando demasiados monumentos vamos a confeccionar una selección de todas ellas y cuando estén las dieciséis haremos un encuentro amistoso. El rival, lógicamente, la selección de redacción. Habrá que recordar a las muchachitas que tenemos a varios internacionales en estas lides. Edduhard, Khinkin, Chi-Jo, Che-Mhá, Tonnhi, Josephli y otros. Todavía no está decidido el terreno de competición pero seguro que se hace la final. ¡Si lo sabré yo!.

Cartelera

ASTORIA.—(Cerrado por Vacaciones).
AVENIDA.—(Tel. 223224). 7.30 y 11 noche. 127 MILLO- NES LIBRES DE IMPUESTOS. Mayores 14 años.
GOYA.—(Tel. 210221). 7.30 y 11 noche. CARROS DE FUE- GO. (4 Oscars). Tolerado Me- nores.
RIALTO.—(Cerrado por Va- caciones).
SABOYA.—(Tel. 214619). 7.30 y 11 noche. TAPS... (MAS ALLA DEL HONOR). Mayores 14 años.
CINE AZUL.—(Tel. 213499). Hoy, 7.30 y 11. SE NOS HA PERDIDO UN DINOSAURIO. A. todos los públicos.
CONDAL 2.—7.30 y 10.30. FUERZA VIGILANCIA. Mayo- res 14 años.
REX.—7.30 y 11 noche.
CUBA. M. 14 años.
VICIANA.—Burriana. 7.15 y 10.45. LAS MANIOBRAS DE LA DOCTORA CON LOS SOL- DADOS. Mayores 16 años.

BAHIA.—Villarreal. 10.45.
TIBURON 3. Todos públicos.
CINE CLUB VILLARREAL.— Salón Instituto. 10.30. CUEN- TOS PARA UNA ESCAPADA. Dirigida por varios realiza- dos españoles.
CONDAL.—Villarreal. 10.30. YO, CRISTINA F. Mayores 16 años.
TEATRO PAYA.—Burriana. Hoy funciones 7.15 tarde y 11 noche. BANANA JOE. Con Bud Spencer. A. todos los públicos.
CINE IDEAL.—Onda. Hoy funciones tarde y noche. EL ULTIMO COMBATE. De Bruce Lee. A. mayores 14 años.
DESIREE.—Pantalla gigante. Sólo fútbol, de 3 tarde a 12 noche; 5 partidos diarios. Infórmese. Teléf.: 23 09 21.
PUB L'IRLANDES.—Actua- ciones en directo. Paseo Maríti- mo. Grao Castellón.
CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

A partir del 8 de julio, en la Primera Cadena

Nueva serie: «Acampada»

A partir del 8 de julio, jueves, dará comienzo en el horario de tarde —Primera Cadena— la emisión de una nueva serie, «Acampada», producción norteamericana que estará en pantalla durante trece semanas.

Este programa es una puerta abierta a la aventura, con un campamento extendido de un lado a otro de los Estados Unidos. Una historia que descubre el encanto de explorar al aire libre, de navegar por los rápidos de un río, de buscar un tesoro perdido, escondido en algún lugar recóndito...

A través de la magia de la tele- visión, los niños espectadores podrán participar en estas y muchas otras aventuras, con los protagonistas de esta divertida acampada. Cada uno de los epis- odios del espacio es como una nue- va vacación en algún lejano lugar de América. Se trata de la única serie de televisión filmada enteramente en escenarios naturales y que combina acción y aventura, con unos muchachos de expedi- ción a lo largo de Estados Unidos. A través de estas excursiones, la serie muestra fascinantes lugares de América, muchos de ellos poco conocidos hasta ahora. Para el campamento no existen fronteras, y sus miembros viajan desde Ha- wai a las Montañas Rocosas, desde el Valle de la Muerte a las Altas Sierras, de Arizona a Alaska... con unas actividades que cautivan la imaginación y el espíritu de aven- turas de los niños de cualquier lugar del mundo, al observar a un grupo de muchachos que poseen unos grandes conocimientos del mundo que les rodea, algo que ningún libro de texto puede ofre- cerles.

Los protagonistas de esta serie

son Matt Boston, Ruthie Ingersoll, Nora Lester, Steve Abbot, Korry Blakemore, Scott Monte, Phil Catali, Dan Smitj, Wallace Eddy y Ray Roy.

En el espacio Teatro de TV «El Adefesio»

Se ha grabado, recientemente, en Barcelona la obra de Rafael Alberti «El Adefesio» que, próxi- mamente, se emitirá en el espacio Teatro. La realización la ha lleva- do a cabo Sergio Schaaff e intervi- nen en esta obra: Irene Gutiérrez Caba, Lourdes Barba, Angels Moll, Dora Santacreu, Marta Padován y Alfonso Zambrano, entre otros. Es su realizador quien responde a nuestras preguntas.

—¿Cómo has planteado la reali- zación de esta obra?

—«El Adefesio» lo he planteado, un poco, siguiendo el ejemplo de un espectáculo teatral; es decir, la obra está situada en su estructura entre la representación televisiva y la representación teatral. El mismo decorado recuerda mucho un escenario teatral, es un decorado frontal, a la italiana; e incluso, en principio, vamos a marcar la ac- ción con unas pinturas del mismo Alberti. Se trata más que nada de una «traducción» o de un experi- mento de adaptar la estructura teatral a la televisión.

—¿Qué es lo más destacado en la valoración de una obra como «El Adefesio»?

—Por un lado es necesario valorar correctamente el carácter esperpéntico de la obra; pero además hay que valorar también su espiritualidad, su pureza virginal, su misticismo. En un terreno más filosófico, destacamos mucho las relaciones de poder entre los personajes que intervienen. Creo que el propio Alberti deseó centrar

también su obra en este punto del poder.

Con esta obra, Irene Gutiérrez Caba vuelve de nuevo a la pequeña pantalla, tras su última aparición en TVE que fue con la obra «El pelicano» de Strinberg, para encarnar a la mujer protago- nista de «El Adefesio», Gorgo, un personaje tan seco y duro como su nombre... Pero preferimos que sea ella misma quien nos aporte más detalles.

—Me gustan estos personajes fuertes, aunque su interpretación no siempre sea fácil. Aparte de «El pelicano», he hecho también obras con personajes de este tipo en «La visita de la vieja dama», por ejem- plo. Pero nunca antes había hecho un personaje así, en la visión de un autor de nuestra tierra, esa vis- ión de la tierra andaluza, este misterio de una España negra, de un andalucismo negro «de remi- niscencias musulmanas»... Creo, en definitiva, que resulta terrible y hermoso a la vez.



Programas de radio

RADIO CASTELLÓN SER

6.30 Despierte con música.—7 Boletín informativo.—7.03 Pentagrama de la maña- na.—7.30 Matinal Cadena SER.—8.30 Desayuno de trabajo.—8.45 Actualidad Matinal Castellón.—9 Boletín informati- vo.—9.03 Cante flamenco.—9.30 Hiper- Ama.—9.45 La saga de Los Porretas.—10 Boletín informativo.—10.03 Matinal musi- cal.—10.25 El intérprete del día.—10.30 Dis- co Club.—11 Boletín informativo.—11.15 Hits internacionales.—11.30 Música de His- pano-América.—12 Boletín informati- vo.—12.15 Servicio meteorológico de Levan- te.—12.16 La bolsa.—12.18 Estrellas musi- cales.—12.30 Notas deportivas.—12.40 Dis- co flash.—12.54 Cotizaciones de productos agrarios.—12.55 Hierbas salvajes.—13 Boletín informativo.—13.15 A todo ritmo.—13.30 Campo deportivo.—14 Actuali- dad 14 horas.—14.30 La SER informa- ma.—14.45 Mundial 82.—15 Ayer y hoy.—15.30 Información regional.—15.45 Canta

para Ud.—16 Boletín informativo.—16.03 Ley de divorcio. Novela de Charo Sánchez del Arco. (Cap. 20).—17 Boletín informati- vo.—17.03 Cita a las cinco, con Basilio Roge- do.—18 Boletín informativo.—18.03 Protago- nista la música.—18.30 Pequeño musi- cal.—19 Boletín informativo.—19.03 Los mejores.—19.30 Ráfagas deportivas, por Chencho.—20 Informativo de las ocho.—20.30 Carrousel del Mundial. Noti- cias, reportajes, crónicas, y retransmisión del partido Irlanda-España, director, José Joaquín Brotons.—22 La SER informa.—23 Superventas de oro.—23.30 Hora XXV.—1 Buenas noches Dr. Cabeza.—1.30 Mediano- che.—2 De la noche a la mañana, hasta las 6.30 horas.

RADIO CADENA ESPAÑOLA EMISORA EN CASTELLÓN ONDA MEDIA Y F. MODULADA

MATINAL.—7.58 Sintonía y apertu- ra.—8.00 Tiempo de Deportes.—8.30 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.—9.00 Caminando. Tres horas de música, amenidades y noticias.
MEDIODIA.—12.00 El Angelus.—12.02 Disco star.—12.30 Mediodía musical.—13.15 Deportivo Musical Desirée.—13.30 Epicen- tro: Primera edición. Información local y provincial.
SOBREMESA.—14.00 Penalty: Primera edición. Audiencia deportiva.—14.30 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.—15.00 Collir i cantar: Un espacio musical para el mundo del trabajo naranjero.—16.00 Ritmos, canciones y melodías.—16.15 Programa Kuwait.—16.30 La receta de la abuela. Un programa dedica- do a rescatar la riqueza culinaria española.
TARDE.—17.00 Hora punta. Un programa donde nada será imposible. Por Luis del Olmo.—18.00 Consultorio de Elena Fran- cis.—18.30 Epicentro: Segunda edición.—18.45 Penalty: Segunda edición.—19.00 Radio Cadena Deportes.—19.30 Via libre. Programa en el que su principal protagonista es el ferrocarril.
NOCHE.—20.00 Radio Cadena Española. Información nacional e internacio- nal.—20.30 Retransmisión del partido España-Irlanda.—23.00 Radio Cadena Deportes.—24.00 Cierre de emisión.



Televisión

VIERNES, 25 Primera Cadena

- 13.45 Carta de ajuste
- 14.30 Aitana
- 15.00 Mundial informativo
- 16.00 Otras cosas
- 17.30 ¿Un mundo feliz? «Univer- sidad de Barcelona». Direc- ción: Felipe Mellizo. Realización: M. Carmen Blanco. Invitado: Profesor Jaume Sobrequés. La Universidad de Barcelona data de mediados del siglo XV aun- que ya antes, en 1401, Martín «el Humano» había creado en la ciudad un estudio de Arte y Medicina. La historia de la Universi- dad de Barcelona, sus vici- tudes y problemas, hasta nuestros días, y el estado actual de la misma se tra- tan a lo largo de los 25 minutos de este programa
- 18.00 Nosotros
- 18.30 Voces sin voz. «¿Qué hacer con un hijo drogadicto?». Dirección, presentación: Manuel Torre Iglesias. Realización: Vicente Alco- bendas. Guión: Luis Otero y Manuel Torre Iglesias. Invitados: Alcalde de Leganés (don Ramón Espi- nar) y la delegada de Sani- dad de dicho Ayuntamien- to (Isabel Espigal); don Manuel de Miguel, psiquia- tra, director del Centro de Salud Municipal de Fuenla- brada, en Madrid; María Jesús Manovel Báez, secre- taria de la Comisión Inter- ministerial para la Droga;

Luis Enrique Ildefonso Romo, jefe Sección de Control de Estupefacientes y Psicótopos de la Dirección General de Farmacia y Medicamentos.

- 19.30 De película. «Las películas más taquilleras»
- 20.00 Más vale prevenir. «Digestión». Dirección, guión y presentación: Ramón Sánchez-Ocaña. Realización: Agustín Mengod. Pocas veces nos paramos a pensar en procesos de nuestro organismo que tienen una importancia vital y que deberíamos conocer. Por ello, el tiempo del programa de esta semana está dedicado a la digestión, así como a los posibles trastor- nos que se pueden derivar de una mala digestión, y cómo debe actuar para conseguir que sea buena.
- 20.30 Telediario
- 20.50 Fútbol. Transmisión en directo desde el estadio Luis Casanova de Valencia, correspondiente al Cam- peonato Mundial 82, entre las selecciones de España - Irlanda del Norte. Realiza- dores: José Ángel de la Casa y Miguel Ors.
- 23.00 En este país
- 24.00 Última jornada
- 00.15 Resumen jornada. Despe- dida y cierre

Retransmisión del partido de fútbol Alemania - Aus- tria

- 19.15 La abeja Maya. «Maya se vuelve gigante»
- 20.00 Redacción Abierta
- 20.30 Musical. «Oh Boy»
- 21.00 Largometraje. «Siberiada», 1980. Dirección: Andrei Mijalkov - Kochalovski. Intérpretes: Ludmila Gur- chenko, Natalia Andrei- chenko, Nikita Mijalkiv, Vitali Solomin, Vladimir Samoilov. La aldea de Yelan se esconde en el seno de la lejana Siberia. Desde hace mucho tiempo viven en ella dos familias, los Solomin y los Ustuzhain, y siempre en continua lucha, como ocurre entre ricos y pobres. En 1917, estalle en Rusia la revolución y a la aldea llega la noticia del suceso. Con júbilo acoge la nueva Nikolai Ustuzhanin, a quien se le habían graba- do desde la infancia las palabras de un fugitivo presidiario político sobre la ciudad del Sol y la igualdad universal. No piensan así los Solomin, los ricos, que no aceptan de ninguna forma el nuevo poder. Nikolai ve ahora llegada su ocasión y se venga en uno de los Solomin, Espiridon, al que abandona, al igual que hicieran con él, en una barca río abajo.

Segunda Cadena

- 16.45 Carta de ajuste
- 16.58 Apertura y presentación
- 17.00 Campeonato del Mundo.
- 00.15 Despedida y cierre

A NUESTROS SUSCRIPTORES

Todos los suscriptores de MEDITERRANEO que cambien de residencia con motivo de las vacaciones de verano, y deseen recibir en ella nuestro diario, deberán cumplimentar el siguiente boletín, y remitirlo a nuestra Administración, Avd. del Mar, 23.

NOMBRE:
Domicilio:
Desea recibirlo en:
Localidad:
Dirección:
Desde el día:

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de

Mediterráneo

CADA PALABRA: 18 Ptas. Mínimo 10 palabras



ALQUILERES

SE ALQUILA entresuelo comercial para oficinas. Avda. Casalduch, 36. Teléfono 20 77 00.

ALQUILO apartamento Benicasim mes de julio. Teléfono 21 22 31.

SE ALQUILAN almacenes en Almazora. Llamar teléfono 56 10 00.

ALQUILO apartamento edificio S'Korpis. Benicasim. Julio Agosto. Teléfono: 23 00 73.

ALQUILO o vendo apartamento playá Benicasim. Razón: Teléfono 22 03 78 mañanas.

ALQUILO piso amueblado. Razón: Ronda Vinatea, 7, mañanas.

BUSCO piso sin muebles, céntrico y con calefacción para alquilar durante unos años. Teléfono 22 11 04.

ALQUILO piso amueblado, razón: Avda. Casalduch, 50-11.º Pta. 53, de 8 a 10 noche.

EN OROPESA, alquilo apartamento económico, julio-septiembre. Tel. 22 23 48.

SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Teléfono 21 63 52.

ALQUILO apartamento en el Grao Julio, Agosto, Septiembre. Tel. 22 49 85.



AUTOMOVILES

COMPRE su coche recién matriculado a mitad de precio y sin entrada. Automóviles Emiliano. Ronda Mijares, 5.

PARTICULAR vende Renault Alpine matrícula CS-C en perfecto estado. Tel. 23 02 11.

VENDO Aka-400, CS-B. Razón: Tel. 21 50 07.

PARTICULAR vende Jeep Comando MD matrícula CS-H muy equipado. Tel. 23 02 11.

VENDO «Triumph» modelo TR-7. Garaje Inglés C/. Luis Vives, Castellón.

SE VENDEN camiones: Tractores, semirremolques, furgones varias marcas y modelos, todos con tarjetas nacionales. Informes, Pitarch. Tel. 21 12 88.

PARTICULAR vende Seat 132, blanco, aire acondicionado, como nuevo 350.000 Ptas. Tel. 21 38 22.



BRICOLAGE

MOLDURAS para marcos a precios de Bricolage Bernilux, Sagasta, 25.



COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

CAFETERIA céntrica, precisa señorita buena presencia para servicio camarera. Razón: Dama Publicidad. Asensi, 6. Castellón. Ref. INEM CS 34937-1201.

NECESITO chica servicio interna mayor de 25 años a ser posible con referencias. Tel. 30.16.71.

JEFE de mantenimiento, se precisa, experiencia en máquinas neumáticas y mecánica general. Interesados dirigirse personalmente a: Colchones Pullman. Ctra. 340, Km. 63.950. Castellón. Ref.: INEM CS-0564-1201.

BUSCO chica interna con experiencia niños. Llamar de 10,30 a 13,30. Tel. 23 52 06.

DOS BARMAN necesitamos con aspiraciones superiores y don de gentes. Condiciones a concertar. Llamar teléfono 22 58 96, horas de 14 a 15 y de 21 a 23. (Ref. INEM CS-1201/35238).

MUJER: Frine te ofrece trabajo, dinero, viajes y premios. Seleccionamos asesoras y jefes de grupo. Interesadas llamar a los teléfonos (96) 327-27-00 ó 327-27-06 de Valencia.

NECESITO chica servicio. Pintor Rivera, 5-4.º, pta. 10.

SEÑORA responsable, buena presencia, nivel cultural, se ofrece para trabajo. Tel. 23 01 80.

NECESITO Srta. para cuidar niña de 3 años Tel. 30 20 81.



COMPRAS

COMPRO oro, monedas, alhajas, papeletas Monte Piedad, Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente. San Pascual, 64 Villarreal.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón, Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels. 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

COMPRAMOS oro y joyas, nuevas y usadas, altas tasaciones y pago contado. C/. Obispo Climent, 1 - 2.º Entlo. (Esquina C/. Mayor) Tel 23 30 52.

COMPRAMOS oro, joyas, papeletas Monte Piedad. Pago contado. Alloza 89, Castellón.



ENSEÑANZA

REDACCION. Ortografía. Prácticas Oficinas. Enseñanza Individual. Academia Almi. Tel.: 22 49 31.

ESCUELA de inglés Burns dará clases de inglés a todos niveles en Benicasim. Meses Julio y Agosto. Infórmese este mes en Plaza Isabel la Católica, 26-2º (junto Casa de Socorro) Castellón. Días laborables de 13,15 a 15,15 y de 20,00 a 22,00. A partir de julio en el Colegio de las Oblatas, cerca Princesasim.

ADMINISTRATIVO, Moda y Confección. Alumnos mayores de 14 años, ambos sexos, Clases oficiales y subvencionadas, 2 años de duración. Título oficial. Información: Escuela de Formación Profesional Izquierdo. Navarra, 118, teléf.: 22 16 07.

INFORMATICA de gestión Título Oficial. Estudios subvencionados por el Ministerio de Educación y Ciencia. Requisitos para comenzar: BUP o Formación Profesional 1.º Grado. Reserva plazas Curso 82-83, en calle Navarra, 118. Izquierdo. Tel. 20.02.30.

ALUMNOS mayores de 14 años podéis seguir estudiando en los Centros Docentes Izquierdo. Consultad vuestro caso particular en Oficinas Centrales, calle Navarra, 118. Tel. 22.16.07.

CENTRO de Formación Profesional «San Cristóbal» Enseñanza Oficial y Subvencionada Abierta matrícula Curso 1982-83 Administrativo y Puericultura (Jardines de Infancia). Información y reserva de plazas. Tenerías, 30 Tels. 22 57 96 22 30 08. Castellón.

ACADEMIA El Repás, clases intensivas julio, agosto, BUP, EGB, Latín, Griego, Inglés, Matemáticas. Abierta matrícula a partir día 21 de 4 a 6 tarde. Campoamor, 16. Tel. 22.38.25.

ACADEMIA Casalduch. Asignaturas Pendientes. Cursos Intensivos de verano julio y agosto. Matrícula, a partir del día 21, de 4 a 6 tarde. Avda. Casalduch (frente Donelio's).

ALUMNAS de Magisterio, B.U.P., C.O.U. en dos años podéis obtener el título de Puericultora (Técnico especialista de jardines de Infancia). Enseñanza oficial y subvencionada. Información y reserva de plazas. C/. Tenerías, 30. Telef. 22 30 08-22 57 96. Castellón.

CLASES particulares en Castellón o Benicasim, matemáticas, física y química, EGB, BUP. Tel. 21 13 26.

ACADEMIA Dya clases de recuperación para estudios de arquitectura, ingeniería y carreras técnicas. Dibujo técnico, dibujo de formas y geometría descriptiva. Ximén Pérez de Arenós, 18. Tel. 20 01 11 Castellón.

ACADEMIA San Cristóbal. Curso de Verano. Intensivo Julio y Agosto. Recuperaciones E.G.B., B.U.P., C.O.U., F.P. Reserva de Plazas. Tenerías, 30. Tel. 22.57.96.

C.P.E. INFORMATICA Hágase programador en un solo curso. Lenguajes COBOL - RPG/II - BASIC. Clases teórico prácticas con Ordenadores IBM equipos S.32 - S.5285 - S.5281 - S.5222. Todos los horarios, compatibles con trabajos o estudios. Matrícula abierta para Septiembre. Grupos reducidos. Plazas limitadas. Infórmese en C.P.E. San Roque, 88. Tel. 23.69.11.

DOY CLASES de Inglés de E.G.B. en Benicasim. Teléfono 22 29 89.

LICENCIADA da clases particulares de latín (BUP y COU) en Castellón y Benicasim. Tel. 22 16 95.

SE DAN CLASES de latín y lengua española. Tel. 22 48 25 Antonio Lorenzo

CLASES BUP, COU, EGB, Magisterio, Facultades, Escuelas Técnicas, Idiomas. Tel. 21 53 29. C/. S. Vicente 15-2.º.

PROFESORA de EGB da clases Guitarrista Fortea, 4. Teléfono 23 61 84.

CLASES recuperación, matemáticas, física, COU, BUP. Teléf. 20 26 60.



NAUTICA

SATRA. Coronado 25, Motor Volvo 25 Hp. equipado. Tel: 21 08 66. Abierto sábados por la mañana. Avda. Valencia, km. 62'800. Castellón. Avda. Ferrandis Salvador, Benicasim.

SATRA. Líder vagabundo Ducauto, Motor Yamaha 55 Hp.

SATRA. Flash Sport-Motor Evinrude. 35 Hp. Arranque electrónico.

SATRA. Puma 26 Motor Sole.

SATRA. Puma 23 Motor Fuera-borda. Tel: 21 08 66. Abierto sábados por la mañana. Avda. Valencia, km. 62'800. Castellón. Avda. Ferrandis Salvador, Benicasim.

YAMAHA motores fuera borda de 2 a 115 CV, facilidades. Montesinos. Plaza Real 20. Castellón.



MOTOCICLETAS

MOTOCICLETAS ocasión, prendas deportivas... remolques, cascos, los mejores precios. Quintana Motos, Ribelles y Comín, 3 Tel. 21 69 23.

HONDA 50 con 2 litros 100 km. Desde 3.225 ptas. al mes. Concesionario Oficial QUINTANA MOTOS. Ribelles Comín, 3. Teléf. 21 69 23.

QUINTANA motos, concesionario oficial de Honda, Laverda, Benelli, Morini, S.W.M., Fantic, Triumph. Todas las cilindradas. Amplias facilidades pago. Ribelles Comín, 3.



ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collarines cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.



TRASPASOS

OCASION traspaso tasca nueva y céntrica, no puedo atender. Tel. 21 91 17.

TRASPASO Bar. Teléfono 20 25 08, a partir 8 tarde.

TRASPASO bajo comercial, precio 2.500.000. Interesados llamar teléfono 21 24 52.

POR NO PODER atender se traspasa bar en Grao, precio interesante Tel. 22 30 43.

TRASPASO Bar en centro Castellón. Plaza Real, 7.



VARIOS

REPARACION electrodomésticos todas marcas, venta material. Calle Dolores, 19 (detrás Correos). Avisos: 21 76 78.

VD. PUEDE montar todos sus muebles de cocina desde 30.000 ptas. y pagarlos en 12 meses. Dimsa, Maestro Ripollés, 20. Castellón.

LE MONTAMOS su chimenea este verano. y Vd. la paga el próximo invierno. Dimsa, Maestro Ripollés, 20. Castellón.

AGENCIA Matrimonial Levantina, para solteros-as, viudos-as, separados-as, seriedad, discreción. 322 59 52. Información gratis. Ruzafa, 14. Valencia.

AFINACION, reparación de pianos (Luis Aparicio), Profesional. Cualificado. Tel. 96-3662056.

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 20 28 95.

PIANO ocasión 40.000 pesetas. Organos Yamaha con ricos, 46.875 pesetas. Teléfono 21 29 86.

CARAVANAS Tauro distribuidor primeras marcas Roller-Moncayo, usadas, procedentes cambio. Exposición Venta Gran Avenida, s/n., junto Camping Tauró. Tel. 30 12 66. Benicasim.

COSET somos especialistas en ventas de recambios de electrodomésticos todas marcas. Tanto a profesionales como a particulares. Y todo a precios populares. Reparación de todas marcas con rapidez y garantía. Calle Ronda Mijares, 35. Teléfono 20 18 55.



VENTAS

OCASION Playa Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tel. 31 02 18.

SU VIVIENDA a estrenar; con calefacción y agua caliente central, desde 23.000 Ptas/m.². Informes: Procas. Mayor, 82, bajos. Tel.: 22 76 62.

VENDO piso céntrico, 4 habitaciones. Precio a convenir. Informes: Teléf. (96) 362 70 95 de Valencia o Teléf: 21 72 19, de Castellón (horas oficina)

VIVIENDAS CENTRICAS,
Rey D. Jaime, Gasset, Herrero, Llaves mano.
GRUPO INFORMA: «LUBASA»
C/. Herrero, 3
Teléf. 22 48 12
CASTELLON

VENDO parcelas rústicas. Desde 100.000.- Ptas. Facilidades hasta 5 años. Teléf: 20 77 86. Festivus en Ctra. de Alcora, Km. 13,300.

VENDO casa en Alcudia de Veo. Precio a convenir. Tel. 21 34 89.

PARTICULAR vendo apartamento en Benicasim. Piscina, tenis, garaje. Facilidades de pago. Razón: Tel. 30 27 31.

VIVIENDAS protección oficial, llaves mano, préstamo 15 años. Tel. 22 48 12.

APARTAMENTOS frente playa, desde 1.200.000 pesetas, «sin entrada». Facilidades 18 años, tenis, piscinas, etc. «Complejo residencial Oroman». Informa: Grupo Luis Batalla. Teléfono 22 48 12 - 31 03 38.

PARCELAS preciosas vistas, agua, luz, asfalto, farolas, 5 Km. Castellón. Facilidades. 21 27 00.

OCASION vendo villa Benicasim, admito apartamento o piso usado. Tel. 22 48 12.

BENICASIM, apartamentos «Los Príncipes», 1.ª línea playa, piscinas, parking, etc. Facilidades pago. Lubasa. Tel. 22 48 12.

BURRIANA, piso a estrenar, préstamo 18 años. Tel. 22 48 12.

OCASION estrenar apartamento 3 dormitorios sin entrada, 28.000 ptas. cada mes. Cavisva. Tel. 23 04 00.

SE VENDE ático duplex a estrenar, cuatro dormitorios, terrazas, situado en la zona más céntrica de Castellón, calle de San Vicente, n.º 1 esquina a Avda. del Rey D. Jaime. Información de 11 a 14 horas. Tel. 22 10 99.

EN VALENCIA vendo piso zona universitaria. Cuatro habitaciones dobles. Plaza de garage. Razón Tel. 23.02.11. Castellón.

COMPLEJO residencial Villamar su villa junto al mar desde 3.200.000 ptas. facilidades 18 años. Tel. 23 00 52.

GEMINIS Apartamentos en Benicasim, de 1, 2 y 3 dormitorios. Desde 1.550.000 pesetas. Piscina, tenis, pista deportiva, garaje y trasteros opcionales. Mínimas cuotas. Promueve: Construcciones Arcasa, S. L. Información: Teléf.: 21 70 87.

LA MAGDALENA adiestramiento de perros venta cachorros. Dobermann, excelente pedigrí. Tel.: 21 81 01.

GOLF vendo acción Club Mediterráneo. 85.000. Tel. 30 22 03.

¡¡OCASION!! apartamento primera línea, frente al mar, comedor salón, 3 dormitorios, cocina, baño, aseo... piscina, tenis, etc.. Facilidades de pago. Teléfono: 22 48 12.

LOCAL céntrico, 520 m.², en dos plantas, económico, ideal para repuestos de automóviles, electrodomésticos y comercio en general. Tel. 21 20 13.

DISPONGO (Para ocupar) pisos, apartamentos, villa (Castellón-Benicasim), locales comerciales, traspasos (facilidades), informa y venta Sr. Moya. Tel. 21 54 83.

OCASION vendo planta baja 150 m² calle Barrachina. Tel. 21 91 17.

VIVIENDAS terminadas y en construcción. Protección Oficial. Préstamo 15 años. Facilidades a convenir. FOCONSA C/ Enmedio, 9-11. Tel. 21 70 55 Castellón.

VENDEMOS 14 hanegadas olivar en San Mateo, barato. Tel. 21.55.81.

VENDO PISO céntrico, económico. Tel. 22 19 17.

OCASION piso calle Enmedio, ideal consulta médica, despacho profesional. Precio 2.500.000 Ptas. Facilidades pago. Lubasa - Tel. 22 48 12.

VENDO bar, en la mejor zona Benicasim playa. Muchas facilidades Tel. 30 13 28.

PISO Avenida Lidón, 38 todo exterior, 4 habitaciones, garaje, jardín. Tel. 30 27 49.

VENDO PISO decorado 110 mts. Facilidades. Tel. 23 10 38.



Se celebró el Día del Mundial en la Autopista

Ayer se celebró el Día del Mundial en la autopista, organizado por Aumar, empresa concesionaria, con el patrocinio de Galerías Preciados y la colaboración de una serie de firmas comerciales que con sus regalos contribuyeron al éxito de la iniciativa.

Todos los vehículos que circularon a lo largo de la jornada por el trayecto Tarragona-Alicante fueron obsequiados con regalos directos y sobres con otros regalos, entre ellos invitaciones para comer en las áreas de servicio de la propia autopista. —(Foto: Heredio).

Vuelta ciclista del Langostino

PEDRO PARDO GANO LA SEGUNDA ETAPA

Martínez sigue líder de la general

Segunda etapa de la Vuelta del Langostino con 130 kms. de recorrido llano con sólo el puerto de tercera categoría del Remedio a once kilómetros de la salida, que fue coronado en primera posición por Vicente Barberá del Flower seguido de Trujillo, corredores componentes de un grupo de ocho, que se distanciaron apenas iniciarse la etapa. Se neutralizó la carrera en el paso a nivel cerrado de Uldecona y reemprendida la marcha el pelotón consigue a la altura de San Juan del Pas absorber a los de cabeza. En uno de los tirones José Vicente Prats del Dupen se adelantó seguido de un grupo de nueve hombres, entre ellos Balagué del Palau, que saldría a darle caza.

El pelotón inicia la repesca de los escapados y el fuerte ritmo provoca que se rompa en varios grupos; tras Balagué y Prats marchaba un grupo de cuatro corredores que consiguieron el contacto antes del cruce «dels Valentins».

Por Santa Bárbara, la primera meta volante de la etapa, Km. 65 de carrera, el pelotón había reducido distancias pero aún los seis corredores escapados continuaban por delante.

Eugenio Díaz se adelantó en el «sprint», seguido de Antonio Rumbó y Antonio Maestro.

A partir del control de avituallamiento ocho corredores emprenden la caza de los seis de cabeza, de donde Antonio Maestro consigue una ligera ventaja sobre el resto de compañeros de escapada que fue en aumento cara a Uldecona. Su pedaleo continuo y fir-

me a una media de cuarenta kilómetros por hora pone las cosas difíciles a sus perseguidores: un grupo de trece corredores entre los que no figuraba el mallot amarillo, compañero de equipo del escapado.

Maestro cruza la meta volante de Vinaròs con treinta segundos por delante de este grupo encabezado por Faura y dos minutos treinta segundos del gran pelotón. Al paso por Benicarló, Maestro era absorbido y en los últimos kilómetros de carrera se producen unos fuertes tirones entre los de cabeza y también en el pelotón que comandado por el líder Martínez, consiguen el agrupamiento una vez rebasada Peñíscola.

Excepto diecisiete corredores rezagados se llega en bloque a la meta de Vinaròs y fue el rápido corredor del CR, Pedro Pardo el que con facilidad se impuso a Rafael Biolero y Joaquín Faura.

Clasificaciones: Vencedor de la etapa, Pedro Pardo, -el CR. 3 h. 30'-42.

La general la encabeza Antonio Martínez, del C. C. Ciurano.

La montaña tiene a Trujillo como primero con doce puntos del Coosur. En regularidad, Pedro Pardo, del CR, con 25 puntos. Metas volantes: Joaquín Faura, con 5.

La etapa de hoy es eminentemente montañosa. Cuatro puertos de montaña, dos de tercera categoría: San Jorge y Tirig, uno de segunda, Benasal y otro de primera, en Culla. Metas volantes en Albocácer y La Jana. Recorrido de 148 kilómetros.

Mariano Castejón

NOMBRES PROPIOS

Barrymore

Ethel, Lionel y John Barrymore aparecen junto en un sello de veinte centavos puestos en circulación en los Estados Unidos y presentado en un teatro neoyorquino. Los tres hermanos Barrymore popularísimos por sus actuaciones en el teatro y en el cine eran conocidos en América como la «familia real

de la escena americana». Precisamente en 1982 se cumplen cincuenta años de la única película

Alvarez Rendueles

José Ramón Alvarez Rendueles, gobernador del Banco de España, acaba de llamar la atención sobre los graves riesgos que conlleva el persistente ritmo de crecimiento del déficit público.

PRIMERA JORNADA DEL XII CONGRESO NACIONAL E IBEROAMERICANO DE LOGOPEDIA, FONIATRÍA Y AUDIOLOGÍA

Se celebró ayer en el hotel Orange de Benicasim la primera jornada del XII Congreso Nacional e Iberoamericano de Logopedia, Foniatría y Audiología.

Tras la reunión de la Junta Directiva de la Asociación Española de Logopedia, Foniatría y Audiología se dio paso a la primera ponencia a cargo de Félix Iduriaga del Centro de Logopedia y Psicopedagogía de Madrid que trató sobre los «trastornos del lenguaje y habla en deficientes mentales y su tratamiento», centrándose en el diagnóstico y el tratamiento de dichos trastornos de origen neurológico. Los relatores fueron Adoración Juárez y Marc Monfort, directores del centro «Entender y Hablar» de Madrid, con «Deficiencia mental y ausencia del lenguaje»; José Caño Díaz, Logopeda del Hospital Clínica de Madrid con «Consideraciones sobre el tratamiento logopédico en la parálisis cerebral», y Eloisa Blanco García, Logopeda del centro «San Luis Gonzaga» de Madrid, con «Estudio comparativo de las adquisiciones verbales en el síndrome de Down» con dos casos prácticos.

Después de la sesión inaugural



con los discursos de apertura, se dio paso a una conferencia magistral a cargo del conocido lingüista José Manuel Blecua sobre «La Doble Competencia en Lingüística».

A las 14.30 los participantes del Congreso tuvieron una recepción en la Diputación Provincial de Castellón. La tarde comenzó con la primera mesa de comunicaciones, que dio paso a la primera mesa redonda sobre «Técnicas de modificación de la conducta aplicada al lenguaje». Moderó María José del

Río, psicóloga de Barcelona y participaron Carmen Basil con «Lenguaje en niños con parálisis cerebral»; Aurora Jorquera Hernández con «Tratamiento del tartamudeo: aplicación del sonido rítmico y relajación» y Laura Bosch Galcerán con «Técnicas de modificación de conductas aplicadas al lenguaje; trastornos articulatorios». Estos tres ponentes son de Barcelona.

Esta primera jornada finalizó con un concierto en el Teatro Principal, por la noche.

Concierto de la Banda Municipal en el Paseo de Ribalta

Mañana, a las once de la noche en el Templete del Parque de Ribalta la Banda Municipal de Castellón interpretará un concierto patrocinado por el Ayuntamiento de la ciudad, con el siguiente programa:

I parte: Suspiros de España (Pasodoble), de Alvarez; La Revoltosa (Preludio), de Chapí; Las Golondrinas (Pantomima), de Usandizaga; Sevilla (N.º 3 de la Suite Española), de Albéniz; La Boda de Luis Alonso (Intermedio), de Jiménez.

II parte: Orgía (De las Danzas Fantásticas), de Turina; Serenata Araba, de Tárrega; Marcha Burlesca, de Palau; Homenaje a la Tempranica, de Rodrigo; El amor Brujo (Danza ritual del fuego), de Falla.

Dirigirá el maestro Juan Garcés Queralt.

Los «comandos autónomos» se atribuyen el secuestro

Mirentxu Elosegui, liberada

Mirentxu Elosegui Garmendia, que fue secuestrada hacía 13 días en su domicilio de Tolosa, fue liberada pasadas las doce de la pasada noche en un lugar próximo a la localidad guipuzcoana donde reside.

Los secuestradores, según fuentes próximas a la familia, la dejaron libre en un camino a tres kilómetros de Tolosa, por la carretera a Pamplona.

Sobre las 12 de la noche, la central de la Asociación de Ayuda en Carretera de Guipúzcoa, «DYA» recibió una llamada telefónica, en la que un comunicante que no se identificó como miembro de ningún grupo, informó, sin demasiados datos, sobre el lugar en el que había sido liberada, pero especificaron el camino y que se encontraba detrás de unas papeletas.

Inmediatamente llegó al lugar una dotación de la «DYA» que hasta el momento han sido los únicos que han visto a Mirentxu Elosegui. Ella misma es la que realizó, desde

una de las fábricas papeleras la llamada telefónica a su domicilio. «Soy Mirentxu —dijo— estoy bien venid a buscarme».

Tras dar los datos del lugar, habló unos instantes con el componente de la «DYA», a quien le dijo que estaba bien, pero un poco aturdida. «No se si voy para arriba o para abajo», declaró.

Mirentxu Elosegui esperó a que llegase su marido, montado en un GS y fue trasladada a casa, donde en estos momentos se encuentra descansando, según han señalado a «Efe» fuentes de la familia, quienes han rogado que no se moleste hasta mañana, ya que Mirentxu, que está bien, se encuentra cansada y algo mareada.

Por otro lado una voz masculina, que dijo hablar en nombre de los comandos autónomos, se atribuyó sobre las 12.30 de ayer noche el secuestro de Mirentxu Elosegui, según llamada recibida en el rotativo donostiarra «El Diario Vasco».



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. BASILIO MADRID ALIAGA

Que falleció el día 24 de junio de 1982, a los 88 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

—R. I. P.—

Su apenada esposa, Vicenta Pinto Miralles; hijos, Vicente, Francisco y José; hijas políticas, Leocadia, María Teresa y Monserrat; nietos y demás familiares, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar HOY a las CUATRO Y MEDIA de la tarde en la Parroquia de San Vicente Ferrer, por lo que quedarán eternamente reconocidos.

Castellón, 25 de junio de 1982

(No se invita particularmente)
FUNERARIA VIRGEN DEL LIDON. Plaza Clavé, 17-B-Teléf. 21 01 42-Castellón

Guillermo Montesinos
un actor castellanense

«Mi intervención en «El crimen de Cuenca» ha sido mi catapulta cinematográfica

Séptimo arte: El cine. Las pantallas españolas con un actor castellanense en escena, Guillermo Montesinos, el caballero que se cansó de estar aquí, buscó la aventura cine-

matográfica en Barcelona y definitivamente se asentó en Madrid. Teatro, cine, televisión, todos los platós hay que recorrerlos, porque el mercado no está para otros lujos.



En su «curriculum vitae» cabe destacar: Teatro.—«Teatro de Madrid castizo» —La Corrala— de Arniches.

Director José Osuna; Teatro de Bellas Artes. «Bodas que fueron famosas» de Pingajo y la Fandanga. Director José Luis Gómez; Teatro Marquina, con gira en Valencia y Alicante de la obra «Hijos de un dios menor». Directora Pilar Miró. Cine.—«El crimen de Cuenca».—Directora Pilar Miró; «Gary Cooper que estás en los cielos».— Directora Pilar Miró; «La fuga de Segovia».—Director Uribe. «Jalea Real». Director Carles Mira; «Las aventuras de Enrique y Ana».—Director Ramón Fernández; «Buscando a Perico».—Director Antonio del Real; «Singular femenino».—Director Juanjo López; «Estoy en crisis».— Director Fernando Colomo. TVE.—Cinuenta programas.

En el año 1981 Guillermo Montesinos nos fue nominado para dos importantes premios: Círculo de Escritores Cinematográficos y Premio Luis Buñuel.

—Hace once años que dejaste Castellón en busca del éxito.

—Efectivamente, parece ayer y hace tanto tiempo. Terminé el servicio militar y como había hecho teatro en Castellón, sabía que podía vivir de ello y como no había posibilidad de ser algo aquí, decidí salir fuera. En Bar-

celona no andaron bien las cosas y marché a Madrid. La suerte cambió y he hecho trece películas, mucho teatro y también televisión.

—Teatro, cine y televisión, las tres marías. ¿Con cuál se queda Guillermo?

—Para ser sincero tengo que responder que me da igual una cosa que otra. Trabajar en cine y teatro siempre es mejor que televisión. En la pequeña pantalla ensayas poco, con prisas, además como se graba en video no hay muchas posibilidades. El cine tiene muchas compensaciones que, a corto plazo, no cansan tanto como el teatro. También depende todo de la gente que te rodea en el plató, la calidad de la obra, etc.

—Trece películas configuran tu etapa profesional hasta la fecha. Quizá la película «El crimen de Cuenca» es la que ha servido para darte a conocer. ¿Puede?

—Sí, creo que sí. La película de Pilar Miró ha servido para que el público me conociera. El papel del «Cepa» —el asesinado en el filme— tenía dificultades para interpretarlo en principio después me situé y me parece que lo logré. Creo que ha sido mi catapulta cinematográfica e incluso me han nominado para dos premios cinematográficos, como había dicho, por mi papel.

—¿Es fácil representar o dar vida a otro personaje?

—El protagonismo en la película o papel es muy relativo. A veces, una sola frase puede ser más difícil de interpretar que otra escena. Un simple: ¿quiere usted café?, si no está bien hecho resulta un bodrio. La dificultad no radica en lo amplio o corto de un papel, sino en la relación que tiene el actor con quien representa. En el «Crimen de Cuenca», mi papel es corto pero importante ya que, de alguna forma, se espera la aparición durante la película de mi personaje con interés.

—¿Hay algún papel que te gustaría en concreto representar?

—Yo he hecho de todo un poco, desde programas infantiles en T. V. E. hasta humor en el Biombo Chino con Codeso y Milagros Ponty. He actuado en comedias, dramas, grupos de teatro independientes, todo es teatro, todo está dentro de mi profesión. No tengo ningún interés especial por representar un papel especial, no tengo manías.

—Hay dos películas que todavía no han aparecido en las pantallas de las salas.

—Son dos películas con dos directores que no conocía hasta el momento de rodarlas. La película «Singular femenino» que dirige Juanjo López, trabaja Emilio Gutiérrez Caba y «Estoy en crisis», siendo protagonista

Pepe Sacristán y director Fernando Colomo. Dentro del Teatro, este verano, realizaremos en Madrid, en la Plaza Vázquez de Mella, la obra de Cervantes «La ilustre fregona», el día 15 de julio comienzo el ensayo y a final de mes iniciamos el rodaje con Antonio del Real —director— de una película que tiene como temática el lío de la Seguridad Social.

—Para unos está bien, para otros regular, hay quien dice que mal. ¿Cómo ves al cine español?

—Si miras desde el punto de vista industrial la realidad es que resulta muy difícil hacer cine porque estamos en manos de las multinacionales y distribuidoras. Apenas existe apoyo económico para el cine y una película cuesta millones, los bancos no quieren meter dinero para producir y existe gran competencia con las multinacionales americanas que tienen mucha publicidad. Una cosa es clara, no es problema de calidad, en España se hacen buenas películas, el problema —insiste— es de promoción y distribución.

—Influye que el director sea hombre o mujer?

—Para mí no. La mujer en este país siempre ha estado apartada, Pilar Miró —por ejemplo— es una gran directora que empezó en T. V. E. y se la tenía mal mirada. Todo depende de la personalidad de cada uno. Un director tiene su forma de trabajar, hay que amoldarse a ella por parte del actor, pero no hay mayores dificultades.

—T. V. E. nos ofreció en «Su turno» un programa en el que se debatía «desnudo sí, desnudo no». ¿Conclusión particular de Guillermo Montesinos sobre el tema?

—Vi el programa de Hermida, estuve hablando con Charo López y Concha Velasco y te puedo decir que me pareció una «chorrada». El planteamiento era muy malo digno de una revista dedicada a eso, «chorradas». Televisión nunca puede caer en la simpleza del tema puesto que Jesús Hermida no acertó en el planteamiento. Por si fuera poco, el Blaqui, se montó su número particular para darse a conocer porque dos días después salía una obra suya en televisión. Me parece fatal la postura o intervención del Blaqui pero, al

menos, consiguió que la gente se fijara en él.

—¿Existen envidias entre vosotros, los actores?

—Eso ocurre en cualquier profesión. Incluso vosotros los hombres de la prensa, radio y televisión tenéis estos problemas, seguro. Lo que pasa es que el trabajo es muy irregular y hay necesidad de él, la escasa oferta hace que la situación sea, a veces, tensa.

—Para triunfar en el cine siempre se ha comentado la necesidad de un buen padrino. ¿Existe esta ayuda?

—Para mí el padrino es el trabajo y saber hacer las cosas bien. Si triunfar consiste en salir todas las semanas en Diez Minutos, Hola, Semana, etc., yo paso. Lo que hace falta es la oportunidad del productor y demostrar que vales.

—¿Se preocupan mucho las revistas del corazón de Guillermo Montesinos?

—Mira, me han hecho muchos reportajes sobre mi profesión, cómo tú estás haciendo, pero cuando se meten en mi vida privada cierro la puerta de golpe. Me gusta respetar la vida de los demás, su intimidad, que respeten también la mía. Siempre preguntando si te casas, si tienes apartamiento si te han operado del tobillo...

—Respetamos la intimidad pero las preguntas hay que hacerlas porque el público quiere.

—aunque sean chorradas para tí— conocer detalles curiosos, simples, tontos si lo quieres. Por ejemplo, las «fans» de Guillermo Montesinos quisieran saber si... ¿soltero todavía?

—Sí, continúo soltero y lo paso muy bien.

—¿Por mucho tiempo?

—Supongo que sí, pero nunca se sabe.

—Señor Montesinos, que usted lo pase bien en Madrid, que sea feliz. ¿Alguna cosilla para los castellanenses?

—Un abrazo muy fuerte para todos, suerte al grupo de teatro que quiere formarse en Castellón y aliento en esa representación de «Tomatossals», es un gran proyecto que contará con una aportación por parte de la Diputación. Espero que el grupo tenga continuidad.

Pepe Chiva
Fotos Heredio

